GARTH ENNIS RUSS BRAUN DARICK ROBERTSON

The BOYS™

METENDO O PÉ NA PORTA

DEVIR

DEVIR e Dynamite Entertainment apresentam:

Garth Ennis Russ Braun Darick Robertson

The BOYS

volume doze:

METENDO O PÉ NA PORTA

The BOYS

volume doze: METENDO O PÉ NA PORTA

história
GARTH ENNIS

cores
TONY AVIÑA

desenhos
RUSS BRAUN &
DARICK ROBERTSON
com RICHARD P. CLARK

capas
DARICK ROBERTSON
& TONY AVIÑA

The BOYS criados por ENNIS & ROBERTSON

DEVIR

Rua Basílio da Cunha, 727 – Vila Deodoro
CEP: 01544-001 – São Paulo – SP
Fone: (11) 2602-7400
Site: www.devir.com.br

PAULO ROBERTO DA SILVA JR.
GERENTE EDITORIAL

KLEBER RICARDO DE SOUSA
COORDENADOR EDITORIAL

MARCELO SALOMÃO
EDITOR DE ARTE

MARQUITO MAIA
TRADUTOR

ATENDIMENTO
Assessoria de Imprensa:
imprensa@devir.com.br
SAC: sac@devir.com.br

Este livro reúne *The BOYS 66 a 72* publicados originalmente pela Dynamite Entertainment.

1ª Edição: Novembro de 2020

Agradecimentos especiais a Richard P. Clark

Produção externa:

LEANDRO LUIGI DEL MANTO
EDITOR e LETRISTA

MAGNO FRAGA
EDITOR-ASSISTENTE

DYNAMITE ENTERTAINMENT

THE BOYS™: METENDO O PÉ NA PORTA. Copyright © 2012 e 2020 Spitfire Productions Ltd. e Darick Robertson. Todos os direitos reservados. THE BOYS e todos os personagens apresentados nesta edição são marcas registradas de Spitfire Productions, Ltd. e Darick Robertson. DYNAMITE, DYNAMITE ENTERTAINMENT e seu logo são ® & © 2020 DFI. Publicado nos EUA pela Dynamite Entertainment. 155 Ninth Ave. Suite B, Runnemede, NJ 08078. Contém material originalmente publicado em The BOYS 66 a 72. É proibida a reprodução total ou parcial do conteúdo desta obra, por quaisquer meios existentes ou que venham a ser criados no futuro, sem a autorização prévia por escrito dos editores, exceto para fins de divulgação. Se você ousar copiar esta edição (ou parte dela) sem autorização, pode ter certeza de que terá todas as suas costelas quebradas. Assim, toda vez que você respirar, irá se lembrar de que deveria ter lido essas letrinhas miúdas. Então, não banque o espertinho, ok? Os nomes, personagens, lugares e incidentes apresentados nesta publicação são inteiramente fictícios. Qualquer semelhança com pessoas reais (vivas, mortas ou semimortas), eventos, instituições ou locais, exceto para fins satíricos, é coincidência. Todos os direitos para a língua portuguesa reservados à DEVIR Livraria Ltda.

Dados Internacionais de Catalogação na Publicação (CIP)
(Câmara Brasileira do Livro, SP, Brasil)

Ennis, Garth
The BOYS : metendo o pé na porta : volume doze / Garth Ennis [escritor] ; Russ Braun, Darick Robertson [desenhistas] ; [Marquito Maia, tradutor]. -- São Paulo : Devir, 2020.
Título original: Bloody doors off!
ISBN: 978-65-5514-021-7

1. Histórias em quadrinhos I. Darick, Robertson. II. Braun, Russ III. Título.

20-44087 CDD-741.5

Índices para catálogo sistemático:
1. Histórias em quadrinhos 741.5
Cibele Maria Dias - Bibliotecária - CRB-8/9427

SESSENTA E SEIS

SABE QUAL É O PROBLEMA DA MUNIÇÃO DE URÂNIO EMPOBRECIDO, VAS?
QUER DIZER, EU SEI QUE É UMA PUTA MÃO NA RODA... DUVIDO QUE O BARNEY LÁ NA CASA BRANCA TIVESSE SE VIRADO TÃO BEM SEM ESSE TROÇO. PENETRADORES D-38 PODEM ATRAVESSAR QUASE TUDO.
MAS...
SEI LÁ, SERÁ MESMO TÃO EMPOBRECIDO ASSIM? COM TANTOS CARAS VOLTANDO DO PAQUISTÃO COM OS COLHÕES APODRECENDO, VOCÊ ACHA QUE PODE TER ALGUMA LIGAÇÃO?
MANUSEANDO-A... CARREGANDO-A... ANDANDO PELOS LUGARES DEPOIS QUE AS BOMBAS E OS PROJÉTEIS EXPLODIRAM, OU MESMO RECOLHENDO OS CORPOS...
UNRRRGGGHH...!

UNNGH...
PODE-SE DIZER QUE É RUIM TANTO PRO CARA QUE ATIROU QUANTO PRO COITADO DO SEU ALVO.
UNNNNGGGHH...
É AINDA PIOR SE CONSIDERARMOS O TEMPO QUE ESSA MERDA LEVA PRA ACABAR CONTIGO.
NÃO QUE ISSO SEJA UM PROBLEMA NO MEU CASO. MAS FAZ A GENTE PENSAR.
NÃO, BILLY, NÃO POSSO DEIXAR VOCÊ FAZER ISSO...!
ERROU DE NOVO, CAMARADA.
DÁ SÓ UMA OLHADA PRA CIMA.
QUE PORRA VOCÊ QUIS FAZER TENTANDO ESCONDER ELE AQUI, AFINAL? ACHA QUE EU SOU O ARNIE SCHWARZENEGGER E QUE ISSO VAI FERRAR COM MEUS SENSORES?
FAZ SENTIDO ELE TER FALADO CONTIGO. É UMA GRANDE PENA, MAS, PELO MENOS, EU SABIA QUE ERA MELHOR VIR PREPARADO.

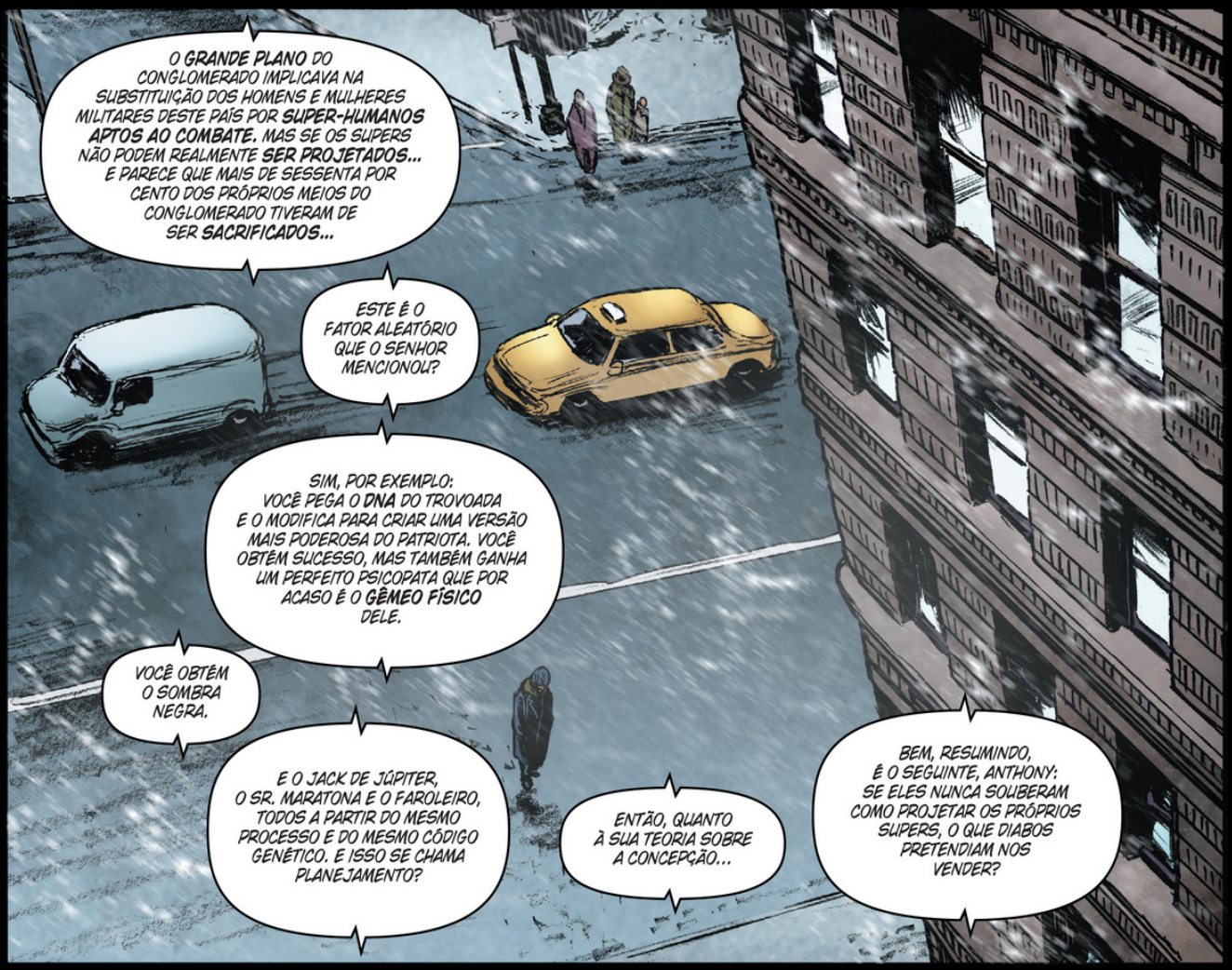
AAAAAAAAAAAAH!
AAAH... AAAAAH...!
PUTA MERDA, CARA! ESSE ERA PRA TER ACABADO COM A TUA RAÇA...!
VOCÊ ERA DA INFANTARIA BLINDADA, NÉ? FOI POR ISSO QUE VOCÊ E O MALLORY SE DERAM TÃO BEM.
EU SÓ ERA DA INFANTARIA. EU ME LEMBRO DE ESTAR FAZENDO EXERCÍCIOS, MARCHANDO DEBAIXO DE UM DILÚVIO, E OLHANDO OS CUZÕES NOS CHIEFTAINS PASSANDO RUIDOSAMENTE E SE MIJANDO DE RIR...
ENTÃO COMO SE DESTRÓI UM TANQUE, VAS?
É FÁCIL.

METENDO O PÉ NA PORTA
parte 1

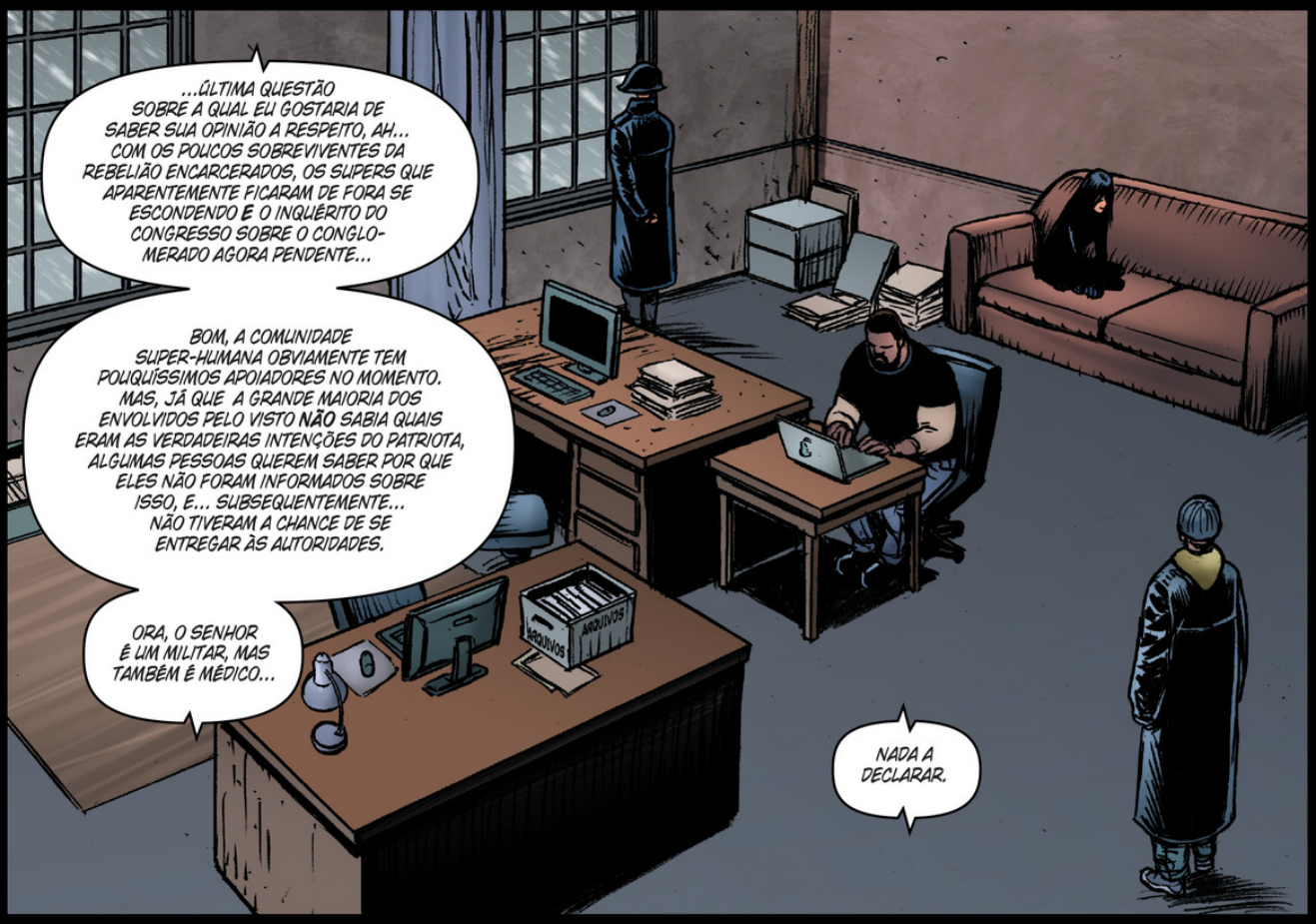
...PRINCIPAL NOTÍCIA NOVAMENTE, A PRESIDENTE NANCY PELOSI DISSE QUE NÃO TEM **NENHUM DESEJO** DE ACEITAR A NOMEAÇÃO OFICIAL DE SEU PARTIDO, E QUE SUA ADMINISTRAÇÃO CONTINUARÁ A SER MERAMENTE UM **PERÍODO DE TRANSIÇÃO**...
A SRA. PELOSI, EX-PRESIDENTE DA CÂMARA DOS DEPUTADOS, ASSUMIU O PODER NOS TERMOS DA LEI DE SUCESSÃO PRESIDENCIAL DE 1947 EM **NOVEMBRO PASSADO**... DEPOIS DAS MORTES REPENTINAS DOS PRESIDENTES **ROBERT SCHAEFER** E **VICTOR NEUMAN.** O ANÚNCIO DE HOJE NÃO SURPREENDE A MAIORIA DOS OBSERVADORES, VISTO QUE A PRESIDENTE JÁ HAVIA DITO QUE DESEMPENHARIA UM **PAPEL INTERINO** DESDE O INÍCIO.
ISSO OBVIAMENTE LEVOU A UMA **ESPECULAÇÃO GENERALIZADA** SOBRE QUAIS CANDIDATOS CADA PARTIDO **DEVERÁ** LANÇAR ESTE ANO... MAIS NOTÍCIAS A RESPEITO EM NOSSO PRIMEIRO BALANÇO DAS ELEIÇÕES DE 2008 **HOJE À NOITE**...
E AGORA, COM O RELÓGIO QUASE MARCANDO DEZ HORAS DA MANHÃ, VAMOS RECEBER EM NOSSO ESTÚDIO O VICE-ALMIRANTE **DONALD FOLTZ**... EX-CIRURGIÃO GERAL DA MARINHA DOS ESTADOS UNIDOS, QUE VEIO AQUI COM ALGUMAS CONSIDERAÇÕES SOBRE O CATASTRÓFICO **COLAPSO SUPER-HUMANO** DO ANO PASSADO. VICE-ALMIRANTE FOLTZ, BOM DIA.
BOM DIA, ANTHONY. OBRIGADO PELO CONVITE AO SEU PROGRAMA.

BOM, UMA DAS MUITAS REVELAÇÕES QUE SURGIRAM DURANTE ESSES TRÁGICOS ACONTECIMENTOS É O FATO DE QUE SUPER-PODERES NÃO SÃO UMA DÁDIVA DIVINA, E SIM O RESULTADO DE UM COMPOSTO QUÍMICO CONHECIDO COMO V. MAS ESSE É UM SEGREDO MUITO MAL GUARDADO, NÃO É?
É VERDADE, ANTHONY, ISTO JÁ ERA DE CONHECIMENTO GERAL EM CERTOS CÍRCULOS CIENTÍFICOS... ALÉM DE CERTOS CÍRCULOS CRIMINOSOS... HÁ VÁRIOS ANOS.
MAS O QUE SE FALA AGORA, SEGUNDO OS REGISTROS CONFISCADOS DO CONGLOMERADO, É QUE O COMPOSTO V NÃO É APENAS UMA DROGA DE APRIMORAMENTO OU UM ACIDENTE LABORATORIAL QUE RESULTOU EM UM OU DOIS SUPERS NÃO PLANEJADOS. A SUBSTÂNCIA É A VERDADEIRA RESPONSÁVEL POR TODOS ELES, SEM EXCEÇÃO: O PATRIOTA, TROVOADA...
SOMBRA NEGRA, RAINHA MAEVE, OS G-MEN, TURMA TITÂNICA...
ISSO, ISSO. CADA UM DOS SUPERS, CADA UMA DAS EQUIPES.
E ESTÁ À SOLTA EM TODOS OS ECOSSISTEMAS DO PLANETA, E SE NÃO TOMARMOS MUITO CUIDADO SERÁ RESPONSÁVEL POR MUITO MAIS.
E É AÍ QUE A COISA FICA AINDA MAIS INTERESSANTE, NÃO É?
CORRETO. PELO QUE LI DO MATERIAL DO CONGLOMERADO... E NÃO POSSO REVELAR TUDO PORQUE A AÇÃO JUDICIAL CONTRA A CORPORAÇÃO ESTÁ EM ANDAMENTO... ATÉ MESMO O PROCEDIMENTO COM V MAIS CUIDADOSAMENTE CONTROLADO PODE LEVAR A RESULTADOS TOTALMENTE ALEATÓRIOS.
OU SEJA...?
QUER DIZER QUE ELES NÃO SABIAM REALMENTE O QUE IRIAM CONSEGUIR, MAS ISSO NUNCA OS IMPEDIU DE NADA.

E O SENHOR TEM PREOCUPAÇÕES BASTANTE ESPECÍFICAS QUANTO A ISSO, CORRETO?
SIM, COM CERTEZA.


O **GRANDE PLANO** DO CONGLOMERADO IMPLICAVA NA SUBSTITUIÇÃO DOS HOMENS E MULHERES MILITARES DESTE PAÍS POR **SUPER-HUMANOS APTOS AO COMBATE.** MAS SE OS SUPERS NÃO PODEM REALMENTE **SER PROJETADOS...** E PARECE QUE MAIS DE SESSENTA POR CENTO DOS PRÓPRIOS MEIOS DO CONGLOMERADO TIVERAM DE SER **SACRIFICADOS...**
ESTE É O FATOR ALEATÓRIO QUE O SENHOR MENCIONOU?
SIM, POR EXEMPLO: VOCÊ PEGA O **DNA** DO TROVOADA E O MODIFICA PARA CRIAR UMA VERSÃO MAIS PODEROSA DO PATRIOTA. VOCÊ OBTÉM SUCESSO, MAS TAMBÉM GANHA UM PERFEITO PSICOPATA QUE POR ACASO É O **GÊMEO FÍSICO** DELE.
VOCÊ OBTÉM O SOMBRA NEGRA.
E O JACK DE JÚPITER, O SR. MARATONA E O FAROLEIRO, TODOS A PARTIR DO MESMO PROCESSO E DO MESMO CÓDIGO GENÉTICO. E ISSO SE CHAMA PLANEJAMENTO?
ENTÃO, QUANTO À SUA TEORIA SOBRE A CONCEPÇÃO...
BEM, RESUMINDO, É O SEGUINTE, ANTHONY: SE ELES NUNCA SOUBERAM COMO PROJETAR OS PRÓPRIOS SUPERS, O QUE DIABOS PRETENDIAM NOS VENDER?

AH, ESSA É UMA PERGUNTA MUITO INTERESSANTE, NÃO ACHA...?
DIGAMOS APENAS QUE NÃO SERIA A PRIMEIRA VEZ QUE ESSA GENTE ROUBA O TIO SAM. PESQUISE NA INTERNET **CONGLOMERADO VOUGHT-AMERICAN, M-20 E F7U...**


...ÚLTIMA QUESTÃO SOBRE A QUAL EU GOSTARIA DE SABER SUA OPINIÃO A RESPEITO, AH... COM OS POUCOS SOBREVIVENTES DA REBELIÃO ENCARCERADOS, OS SUPERS QUE APARENTEMENTE FICARAM DE FORA SE ESCONDENDO **E** O INQUÉRITO DO CONGRESSO SOBRE O CONGLOMERADO AGORA PENDENTE...
BOM, A COMUNIDADE SUPER-HUMANA OBVIAMENTE TEM POUQUÍSSIMOS APOIADORES NO MOMENTO. MAS, JÁ QUE A GRANDE MAIORIA DOS ENVOLVIDOS PELO VISTO **NÃO** SABIA QUAIS ERAM AS VERDADEIRAS INTENÇÕES DO PATRIOTA, ALGUMAS PESSOAS QUEREM SABER POR QUE ELES NÃO FORAM INFORMADOS SOBRE ISSO, E... SUBSEQUENTEMENTE... NÃO TIVERAM A CHANCE DE SE ENTREGAR ÀS AUTORIDADES.
ORA, O SENHOR É UM MILITAR, MAS TAMBÉM É MÉDICO...
ARQUIVOS
NADA A DECLARAR.

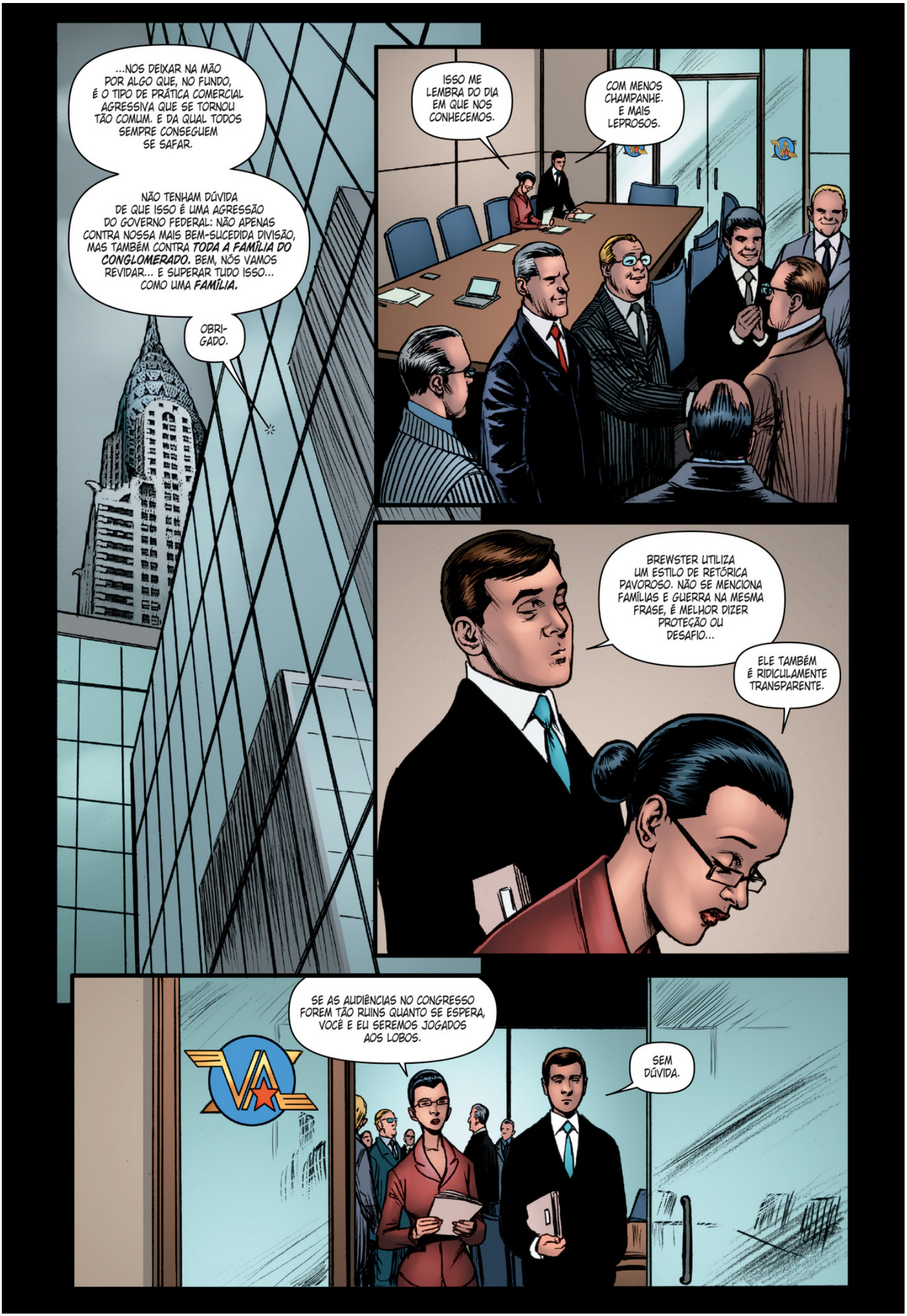
CERTO, PORQUE EXISTE A INSINUAÇÃO DE QUE UMA **LIGAÇÃO** FOI...
BOA TENTATIVA, ANTHONY. OBRIGADO.
HÃ... PODEMOS CONVERSAR UM INSTANTE, PESSOAL?

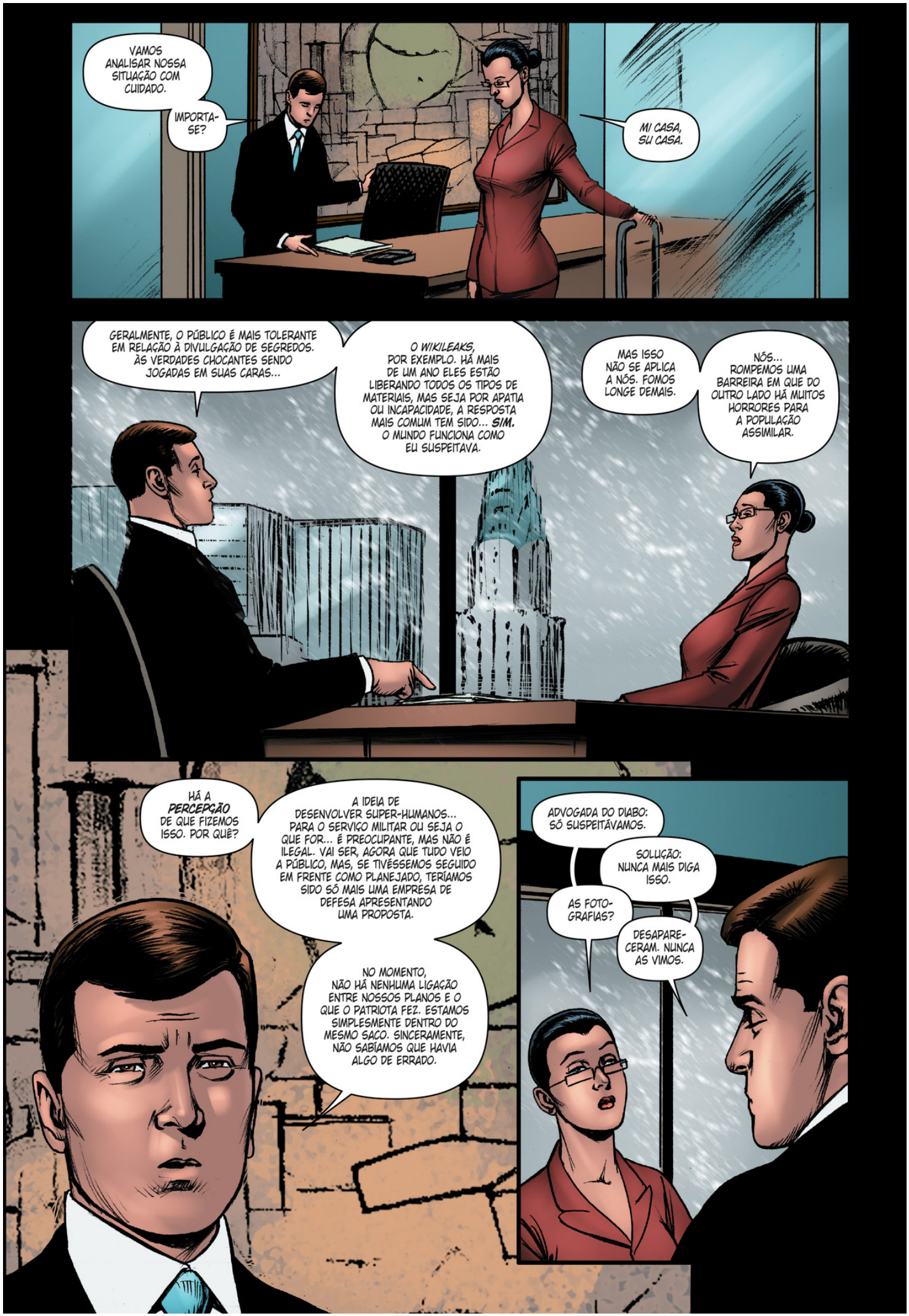
CACETE. ELE NEM TERIA QUE ABRIR A BOCA PRA FALAR.
PESSOAL, ACHO QUE NOSSO TRABALHO AQUI ACABOU. ENTÃO, ESTÁ NA HORA DE PARARMOS.

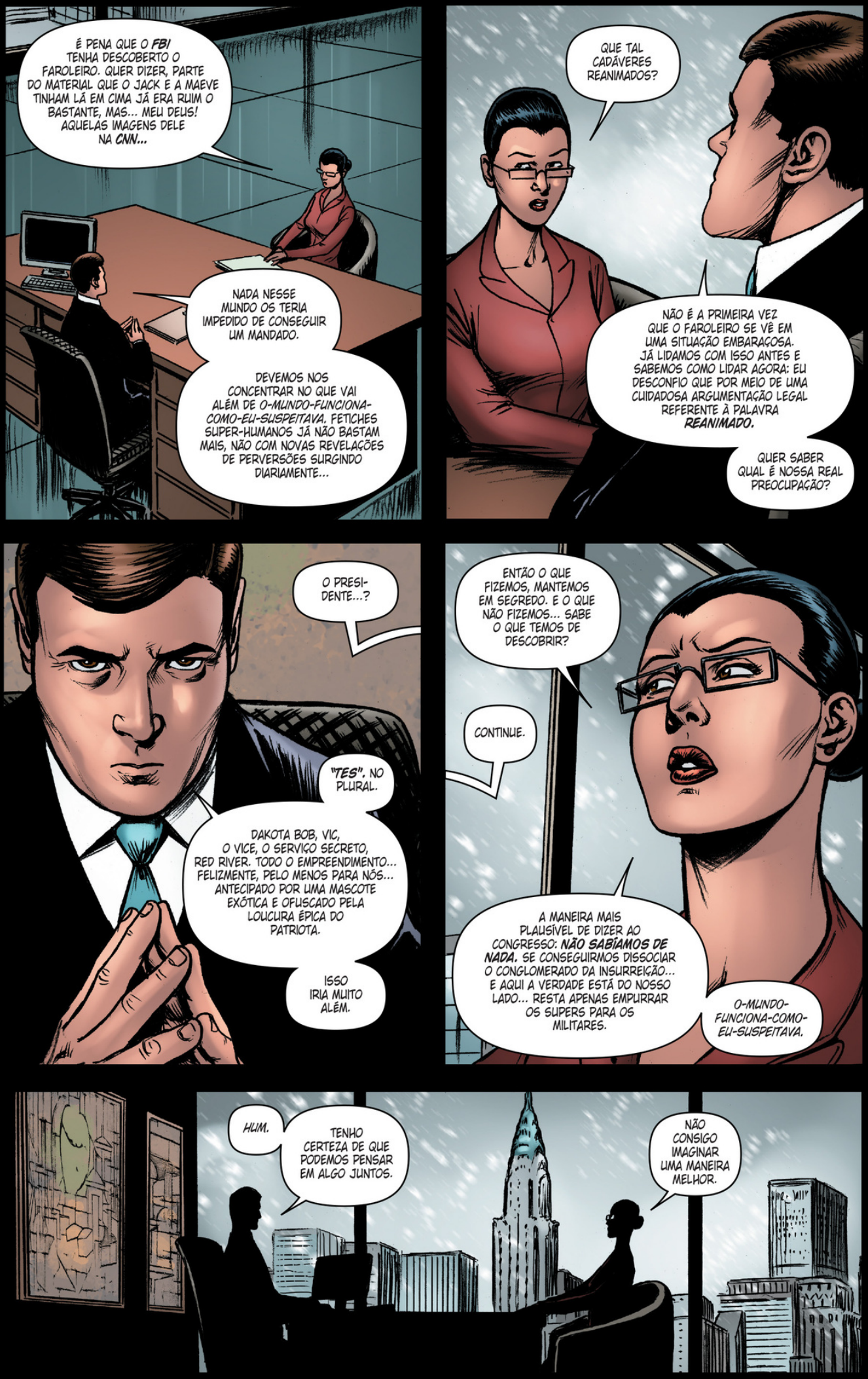
UH-HUH.
QUE COINCIDÊNCIA, HUGHIE. ESTÁVAMOS FALANDO A MESMA COISA.
AH, É?
EU TENHO ASSUNTOS DE FAMÍLIA QUE NÃO DÁ MAIS PRA IGNORAR. NEM SEI POR ONDE COMEÇAR, MAS NÃO TEM OUTRO JEITO.
E EU... EU TENHO ENFRENTADO O FARDO DE TODO FRANCÊS: O ESPECTRO DO TÊDIO, QUE OCUPA CADA MINUTO DA MINHA VIDA...
TEPT.*
ALÉM DISSO, LA FEMME ESTÁ SORRINDO DE NOVO. DANDO RISINHOS, INCLUSIVE, DESDE A REVELAÇÃO DA MASTURBAÇÃO DE PETIT HUGHIE.
EU ACREDITO QUE TANTA ALEGRIA TALVEZ SIGNIFIQUE UMA NOVA ESPERANÇA. ACHO QUE ELA MERECE ESSA CHANCE, POR MENOR QUE SEJA.
É ALGO A SER MAIS EXPLORADO... BEM, BEM LONGE DAQUI.
NOSSA! ISSO É... HÃ... ISSO É GENIAL, GAROTA. ESTOU MUITO CONTENTE POR FAZER PARTE DO SEU... HÃ... PROGRESSO...
E VOCÊ, PETIT HUGHIE? ESTÁ NA HORA DE BATER MAIS PUNHETA?
(*) TRANSTORNO DE ESTRESSE PÓS-TRAUMÁTICO.

NÃO, NÃO ESTÁ NA HORA DE... OLHA, NÃO TEVE...
PUTA QUE *PARIU...!*
É... O PROBLEMA QUE EU TENHO COM *VIOLÊNCIA*, SÓ ISSO.
EU SEI QUE VOCÊS SABEM... JÁ CANSARAM DE ME OUVIR FALAR. NÃO VOU COMEÇAR A CHORAMINGAR DE NOVO, MAS...
BELEZA! ELE CONTOU PRA VOCÊS QUE EU *MATEI* O *TREM-A*, NÉ?
NÃO CONTOU?
AH, CARALHO.
PORRA! QUANDO VOCÊ MATOU O TREM-A?
FOI NO MEIO DA... FOI QUANDO TUDO ESTAVA VIRANDO UMA LOUCURA. ELE ME LEVOU ATÉ O TERRAÇO E O TREM-A ESTAVA AMARRADO LÁ EM CIMA. E ELE ME FORÇOU A... ME FORÇOU A...
ELE *TE FORÇOU...?*
BOM, NÃO FISICAMENTE, MAS ELE ARMOU TUDO. QUER DIZER, EU JÁ ODIAVA O DESGRAÇADO MESMO, PELO... PELO QUE ACONTECEU E TAL, MAS FUI FICANDO CADA VEZ MAIS E MAIS IRRITADO E...
EU ME SINTO PÉSSIMO PRA CACETE POR ISSO. PORQUE É O TIPO DE COISA QUE *ELE FARIA.*
E MAIS TARDE EU PUDE VER QUE ELE APROVOU.
FILES

E ESSA É A PARTE ESTRANHA. ELE DISSE QUE FEZ ISSO PRA ME *FORTALECER*... MAS NO FIM ELE NÃO ME DEIXOU FAZER NADA.
ELE FOI ATRÁS DO PATRIOTA SOZINHO... E TAMBÉM LIQUIDOU O SOMBRA NEGRA SOZINHO. TUDO QUE EU FIZ FOI ESPERAR E OBSERVAR...
É.
SEI LÁ QUE PORRA ELE ESTAVA PENSANDO COM O TREM-A. VAI VER, ELE ACHOU QUE TE DEVIA ISSO, JÁ QUE FOI O MOTIVO DE VOCÊ TER SE ENVOLVIDO NESSA HISTÓRIA.
MAS A QUESTÃO É QUE ELE FEZ A MERDA QUE TINHA DE FAZER. OS DESGRAÇADOS MORRERAM. E TAMBÉM TERMINAMOS AQUI, O CONGLOMERADO NÃO VAI SAIR DE UM BURACO TÃO FUNDO.
JÁ DEU O QUE TINHA QUE DAR, PESSOAL.
É HORA DE IRMOS PRA CASA, PORRA.
OUI.
QUEM DIRÁ ISSO AO *MONSIEUR CHARCUTER*?


...NOS DEIXAR NA MÃO POR ALGO QUE, NO FUNDO, É O TIPO DE PRÁTICA COMERCIAL AGRESSIVA QUE SE TORNOU TÃO COMUM. E DA QUAL TODOS SEMPRE CONSEGUEM SE SAFAR.
NÃO TENHAM DÚVIDA DE QUE ISSO É UMA AGRESSÃO DO GOVERNO FEDERAL: NÃO APENAS CONTRA NOSSA MAIS BEM-SUCEDIDA DIVISÃO, MAS TAMBÉM CONTRA TODA A FAMÍLIA DO CONGLOMERADO. BEM, NÓS VAMOS REVIDAR... E SUPERAR TUDO ISSO... COMO UMA FAMÍLIA.
OBRI-GADO.
ISSO ME LEMBRA DO DIA EM QUE NOS CONHECEMOS.
COM MENOS CHAMPANHE. E MAIS LEPROSOS.
BREWSTER UTILIZA UM ESTILO DE RETÓRICA PAVOROSO. NÃO SE MENCIONA FAMÍLIAS E GUERRA NA MESMA FRASE, É MELHOR DIZER PROTEÇÃO OU DESAFIO...
ELE TAMBÉM É RIDICULAMENTE TRANSPARENTE.
SE AS AUDIÊNCIAS NO CONGRESSO FOREM TÃO RUINS QUANTO SE ESPERA, VOCÊ E EU SEREMOS JOGADOS AOS LOBOS.
SEM DÚVIDA.


VAMOS ANALISAR NOSSA SITUAÇÃO COM CUIDADO.
IMPORTA-SE?
MI CASA, SU CASA.
GERALMENTE, O PÚBLICO É MAIS TOLERANTE EM RELAÇÃO À DIVULGAÇÃO DE SEGREDOS. ÀS VERDADES CHOCANTES SENDO JOGADAS EM SUAS CARAS...
O WIKILEAKS, POR EXEMPLO. HÁ MAIS DE UM ANO ELES ESTÃO LIBERANDO TODOS OS TIPOS DE MATERIAIS, MAS SEJA POR APATIA OU INCAPACIDADE, A RESPOSTA MAIS COMUM TEM SIDO... SIM. O MUNDO FUNCIONA COMO EU SUSPEITAVA.
MAS ISSO NÃO SE APLICA A NÓS. FOMOS LONGE DEMAIS.
NÓS... ROMPEMOS UMA BARREIRA EM QUE DO OUTRO LADO HÁ MUITOS HORRORES PARA A POPULAÇÃO ASSIMILAR.
HÁ A PERCEPÇÃO DE QUE FIZEMOS ISSO. POR QUÊ?
A IDEIA DE DESENVOLVER SUPER-HUMANOS... PARA O SERVIÇO MILITAR OU SEJA O QUE FOR... É PREOCUPANTE, MAS NÃO É ILEGAL. VAI SER, AGORA QUE TUDO VEIO A PÚBLICO, MAS, SE TIVÉSSEMOS SEGUIDO EM FRENTE COMO PLANEJADO, TERÍAMOS SIDO SÓ MAIS UMA EMPRESA DE DEFESA APRESENTANDO UMA PROPOSTA.
NO MOMENTO, NÃO HÁ NENHUMA LIGAÇÃO ENTRE NOSSOS PLANOS E O QUE O PATRIOTA FEZ. ESTAMOS SIMPLESMENTE DENTRO DO MESMO SACO. SINCERAMENTE, NÃO SABÍAMOS QUE HAVIA ALGO DE ERRADO.
ADVOGADA DO DIABO: SÓ SUSPEITÁVAMOS.
SOLUÇÃO: NUNCA MAIS DIGA ISSO.
AS FOTOGRAFIAS?
DESAPARECERAM. NUNCA AS VIMOS.

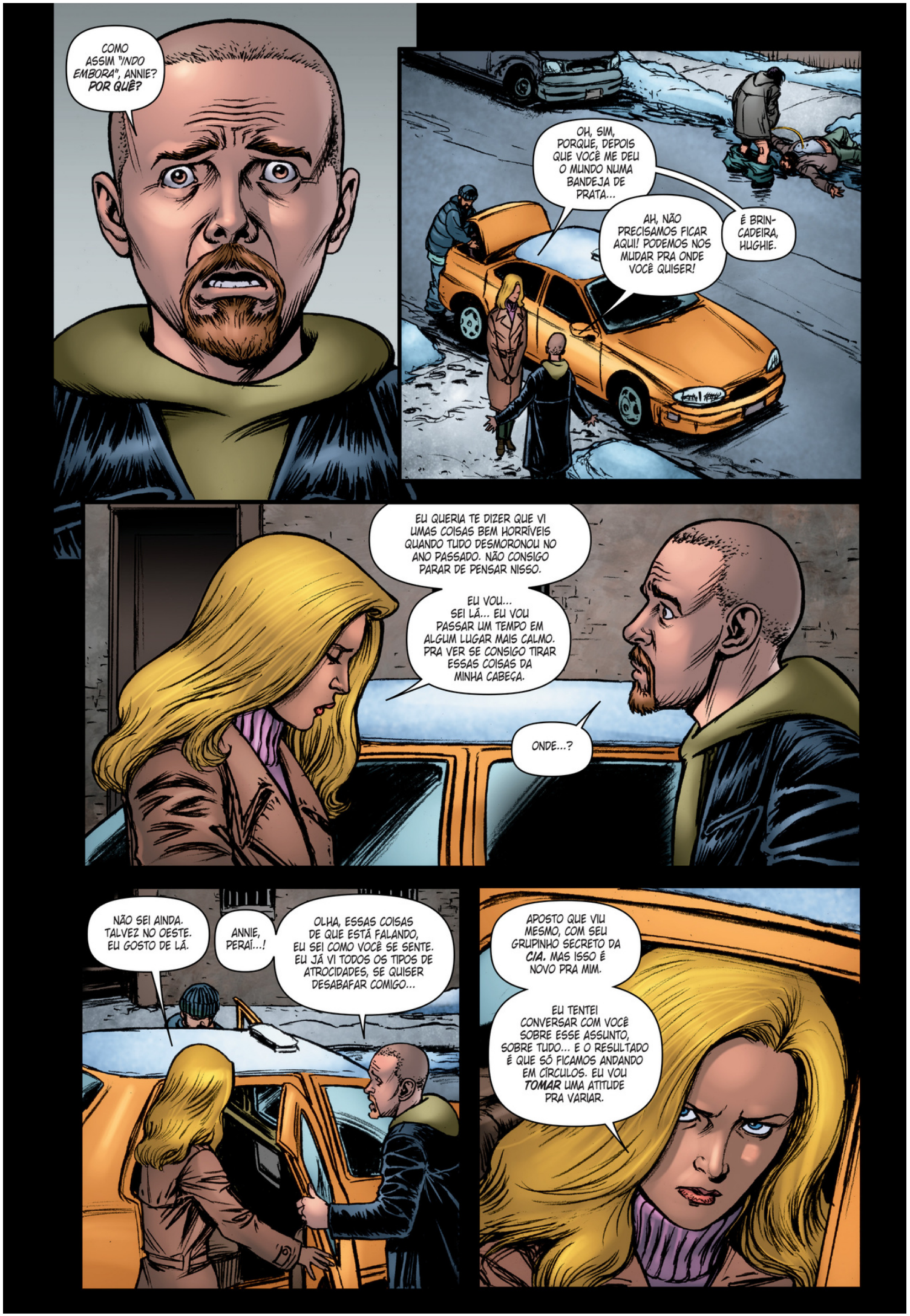

É PENA QUE O FBI TENHA DESCOBERTO O FAROLEIRO. QUER DIZER, PARTE DO MATERIAL QUE O JACK E A MAEVE TINHAM LÁ EM CIMA JÁ ERA RUIM O BASTANTE, MAS... MEU DEUS! AQUELAS IMAGENS DELE NA CNN...
NADA NESSE MUNDO OS TERIA IMPEDIDO DE CONSEGUIR UM MANDADO.
DEVEMOS NOS CONCENTRAR NO QUE VAI ALÉM DE O-MUNDO-FUNCIONA-COMO-EU-SUSPEITAVA. FETICHES SUPER-HUMANOS JÁ NÃO BASTAM MAIS, NÃO COM NOVAS REVELAÇÕES DE PERVERSÕES SURGINDO DIARIAMENTE...
QUE TAL CADÁVERES REANIMADOS?
NÃO É A PRIMEIRA VEZ QUE O FAROLEIRO SE VÊ EM UMA SITUAÇÃO EMBARAÇOSA. JÁ LIDAMOS COM ISSO ANTES E SABEMOS COMO LIDAR AGORA: EU DESCONFIO QUE POR MEIO DE UMA CUIDADOSA ARGUMENTAÇÃO LEGAL REFERENTE À PALAVRA REANIMADO.
QUER SABER QUAL É NOSSA REAL PREOCUPAÇÃO?
O PRESI-DENTE...?
"TES", NO PLURAL.
DAKOTA BOB, VIC, O VICE, O SERVIÇO SECRETO, RED RIVER. TODO O EMPREENDIMENTO... FELIZMENTE, PELO MENOS PARA NÓS... ANTECIPADO POR UMA MASCOTE EXÓTICA E OFUSCADO PELA LOUCURA ÉPICA DO PATRIOTA.
ISSO IRIA MUITO ALÉM.
ENTÃO O QUE FIZEMOS, MANTEMOS EM SEGREDO. E O QUE NÃO FIZEMOS... SABE O QUE TEMOS DE DESCOBRIR?
CONTINUE.
A MANEIRA MAIS PLAUSÍVEL DE DIZER AO CONGRESSO: NÃO SABÍAMOS DE NADA. SE CONSEGUIRMOS DISSOCIAR O CONGLOMERADO DA INSURREIÇÃO... E AQUI A VERDADE ESTÁ DO NOSSO LADO... RESTA APENAS EMPURRAR OS SUPERS PARA OS MILITARES.
O-MUNDO-FUNCIONA-COMO-EU-SUSPEITAVA.
HUM.
TENHO CERTEZA DE QUE PODEMOS PENSAR EM ALGO JUNTOS.
NÃO CONSIGO IMAGINAR UMA MANEIRA MELHOR.

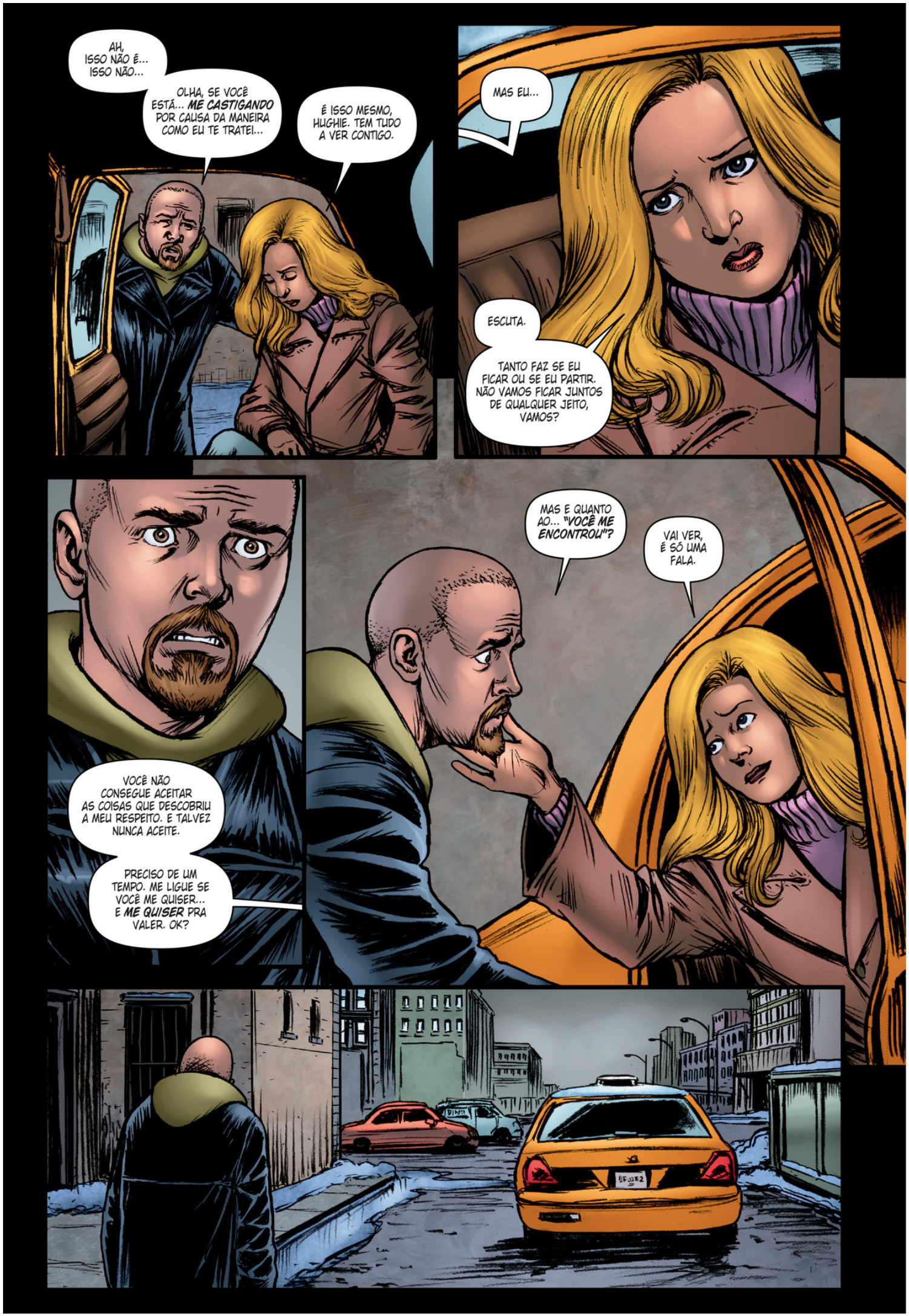
FEZ BOA VIAGEM?
DEPENDE DO PONTO DE VISTA. TEM MUITA COISA ROLANDO?
VOCÊ VIU OS E-MAILS...
VI.
TEM UM MINUTINHO?
SIM, CLARO. NA VERDADE, TEM DUAS COISAS QUE TAMBÉM QUERO FALAR.
EM PRIMEIRO LUGAR, TÁ NA CARA QUE NÃO TEM MAIS PORRA NENHUMA PRA FAZER AQUI. SEI QUE TIVEMOS DE PREPARAR TODA AQUELA PAPELADA PRA RAYNER, MAS A COMISSÃO TEM DATA MARCADA E, NO QUE NOS DIZ RESPEITO, O TRABALHO FOI FEITO.
OS SUPERS VÃO APARECER MAIS CEDO OU MAIS TARDE. HÁ UM ESTOQUE INESGOTÁVEL DESSES CUZÕES. MAS, POR ENQUANTO, ACHO QUE PRECISAMOS DE UMA PAUSA.
ENTÃO EU VOU SEGURAR AS PONTAS AQUI, E VOCÊS PODEM TIRAR TRÊS MESES DE FOLGA. O QUE ME DIZEM?

MONSIEUR CHARCUTER...!
QUER MESMO FAZER ISTO?
ACHA QUE VAI FICAR BEM? TIPO, COM...
A OUTRA COISA... HUM...
A OUTRA COISA É QUE, QUANDO VOLTARMOS, O HUGHIE SERÁ O SEGUNDO E/C.
PARABÉNS, MEU CARO. VOCÊ AGORA TERÁ DIREITO A UMA SAUDAÇÃO DE TODOS AQUI E A UM CHAPÉU COM UMA PORRA DE SINO ENORME EM CIMA.
SEGUNDO... O QUÊ...?
AH, FOI MAL, MEU CHAPA. SEGUNDO EM COMANDO.
COMO VOCÊ QUERIA, LEMBRA?
O QUÊ? NÃO! EU NUNCA...
QUE HISTÓRIA É ESSA...?
COMO ASSIM? HUGHIE, A GENTE ESTAVA NO CLUBE DO DR. PECULIAR... FOI LOGO DEPOIS QUE VOCÊ VOLTOU DE VIAGEM, E VOCÊ ME DISSE QUE ESSE ERA SEU SONHO. VOCÊ DISSE QUE QUERIA SE ENVOLVER NA TOMADA DE DECISÕES E FICAR POR DENTRO DE TUDO.
O SEGUNDO EM COMANDO. UM PRIMEIRO-SUBOFICIAL. EU DISSE QUE PENSARIA NO ASSUNTO.

AH, MERDA, NEM ME LEMBRAVA *MAIS DISSO...!*
AH, GAROTA... NÃO! ME DEIXA EXPLICAR...!
EU ACHO QUE VOCÊ JÁ FEZ ISSO, *PETIT HUGHIE*...
É, CÊ PAGA O MAIOR PAU PRO FILHO DA MÃE.
ENTÃO, O QUE ***VOCÊS*** QUERIAM ME FALAR DE TÃO IMPORTANTE?
QUER DIZER...
EU...
EU...
SABE HÁ QUANTO TEMPO EU FAÇO PARTE DISSO? CÊ JÁ ME VIU CORRER ATRÁS DE PROMOÇÃO, PORRA?!
MAS... MAS...
MERDA, EU DEVIA SABER, PELO NÚMERO DE VEZES QUE VEIO ME PEDIR CONSELHOS...
NÃO, NÃO, VOCÊS NÃO ENTENDERAM! AS COISAS ERAM DIFERENTES QUANDO...
NÃO DUVIDO NADA... ***PATÉTICO*** HUGHIE...
O QUÊ...?!
AH, FRANCÊS, NÃO ME VEM COM ESSA! FOI IDIOTICE, EU NÃO ESTAVA PENSANDO!
OUI, MON COMMANDANT...
FRANCÊS...!
CARA...
QUE PORRA É ESSA?

VOCÊ NÃO SE VÊ BATENDO CONTINÊNCIA PRO HUGHIE?
O QU...
QUALÉ?! EU SÓ TÔ BRINCANDO...
OLHA, ELE QUERIA ISSO... ENTÃO EU NÃO O DESAPONTEI. SABE COMO ELE É, SEMPRE EM DÚVIDA COM ALGUMA COISA... ACHEI QUE SE EU O AGRADASSE, TALVEZ ISSO O AJUDASSE A RELAXAR.
E, NA BOA, ATÉ PARECE QUE VAI MUDAR ALGUMA COISA. JÁ FAZ UM TEMPINHO QUE APOSENTAMOS A FARDA PRA ESSA PALHAÇADA DE CADEIA DE COMANDO, CONCORDA?
CONTINUE A TRABALHAR COMO SEMPRE FEZ. VOCÊ SABE QUE OS RESULTADOS FALAM MAIS ALTO POR AQUI.
ENQUANTO ISSO... TIRE UMAS FÉRIAS, MEU CHAPA. RELAXE UM POUCO. SEI LÁ... QUANDO FOI A ÚLTIMA VEZ QUE VOCÊ VIU A JANINE?
O FRANCÊS. VOTRE AMIGO DO PEITO.
AH, NÃO FAZ ISSO, FRANCÊS! PARA!
LA FEMME. QUE ALIMENTOU SEU HAMSTER PRA QUE NENHUM SUPER O USASSE COMO UM PLUG ANAL.
MAS EU NÃO VOU VER VOCÊS POR TRÊS MESES...!
OU MAIS TEMPO... SE O VIRMOS PRIMEIRO.
TENHA UM BOM DIA, MON BRAVE.


COMO ASSIM "INDO EMBORA", ANNIE? POR QUÊ?
OH, SIM, PORQUE, DEPOIS QUE VOCÊ ME DEU O MUNDO NUMA BANDEJA DE PRATA...
AH, NÃO PRECISAMOS FICAR AQUI! PODEMOS NOS MUDAR PRA ONDE VOCÊ QUISER!
É BRINCADEIRA, HUGHIE.
EU QUERIA TE DIZER QUE VI UMAS COISAS BEM HORRÍVEIS QUANDO TUDO DESMORONOU NO ANO PASSADO. NÃO CONSIGO PARAR DE PENSAR NISSO.
EU VOU... SEI LÁ... EU VOU PASSAR UM TEMPO EM ALGUM LUGAR MAIS CALMO. PRA VER SE CONSIGO TIRAR ESSAS COISAS DA MINHA CABEÇA.
ONDE...?
NÃO SEI AINDA. TALVEZ NO OESTE. EU GOSTO DE LÁ.
ANNIE, PERAÍ...!
OLHA, ESSAS COISAS DE QUE ESTÁ FALANDO, EU SEI COMO VOCÊ SE SENTE. EU JÁ VI TODOS OS TIPOS DE ATROCIDADES, SE QUISER DESABAFAR COMIGO...
APOSTO QUE VIU MESMO, COM SEU GRUPINHO SECRETO DA CIA. MAS ISSO É NOVO PRA MIM.
EU TENTEI CONVERSAR COM VOCÊ SOBRE ESSE ASSUNTO, SOBRE TUDO... E O RESULTADO É QUE SÓ FICAMOS ANDANDO EM CÍRCULOS. EU VOU TOMAR UMA ATITUDE PRA VARIAR.


AH, ISSO NÃO É... ISSO NÃO...
OLHA, SE VOCÊ ESTÁ... ME CASTIGANDO POR CAUSA DA MANEIRA COMO EU TE TRATEI...
É ISSO MESMO, HUGHIE. TEM TUDO A VER CONTIGO.
MAS EU...
ESCUTA.
TANTO FAZ SE EU FICAR OU SE EU PARTIR. NÃO VAMOS FICAR JUNTOS DE QUALQUER JEITO, VAMOS?
MAS E QUANTO AO... "VOCÊ ME ENCONTROU"?
VAI VER, É SÓ UMA FALA.
VOCÊ NÃO CONSEGUE ACEITAR AS COISAS QUE DESCOBRIU A MEU RESPEITO. E TALVEZ NUNCA ACEITE.
PRECISO DE UM TEMPO. ME LIGUE SE VOCÊ ME QUISER... E ME QUISER PRA VALER. OK?

OI, SEU POTAMUS...
E AÍ?
O PUDAOO DA SEMANA
MÃE
?
3G
Messages
Saturday
31
Calendar
Photos
Camera
YouTube
Stocks
Maps
Weather
Mensagem de Vas
Ontem
Fechar
Responder
Facebook
Settings
App Store
Compass
Phone
Mail
Safari
iPod
HÃ?
AH, ESSA PALAVRA NEM EXISTE, VAS.
NOSSA.
OOH...!

PUTA...
MERDA...!
HUUH.
BOM, PELO MENOS AINDA TENHO VOCÊ, JAMIE.
ANDA, VOLTA PRA SUA RODA AGORA. VOCÊ SABE QUE PRECISA PERDER PESO.
EU E O HAMSTER BALOFO, ENTÃO.
CARACA.

SESSENTA
E SETE
REJEITADA
REJEITADA
REJEITADA
REJEITADA
REJEITADA
REJEITADA
WORLD WRECKERS!
TERROR STRIKES FROM THE AIR!
JOVENS AMERICANOS
PAYBACK
#47
BY
BRIAN BENDIS
BRIAN
POR
BUCK TRIPP
#28
AS AVENTURAS
DO TECNOMAN
#33
POR
SLURP DICKSON
STAND-O
PEDI TIME

NÃO PODES DIZER QUE FOSTE TU QUE CRIASTE O TECNOMAN! Ó, FALSIDADE! POR QUE NÃO ACABAS LOGO COM ISSO, E REIVINDICAS O RESTO DA LIGA DA REVANCHE TAMBÉM?
TU DESCONTASTE O CHEQUE! TAL COMO FOI ACORDADO! NUNCA SACUDAS TEUS CABELOS SANGRENTOS DIANTE DE MIM!

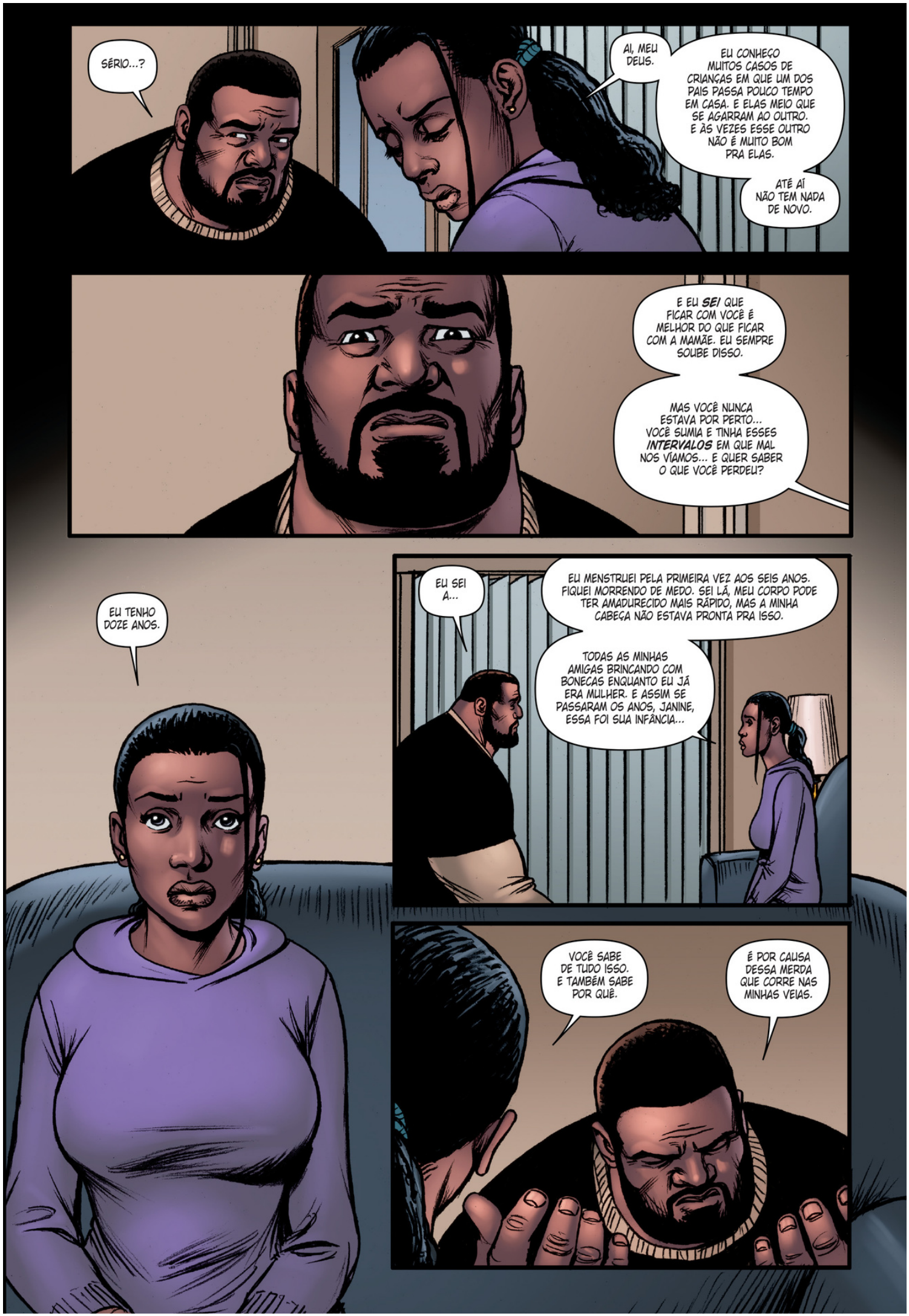
METENDO O PÉ NA PORTA

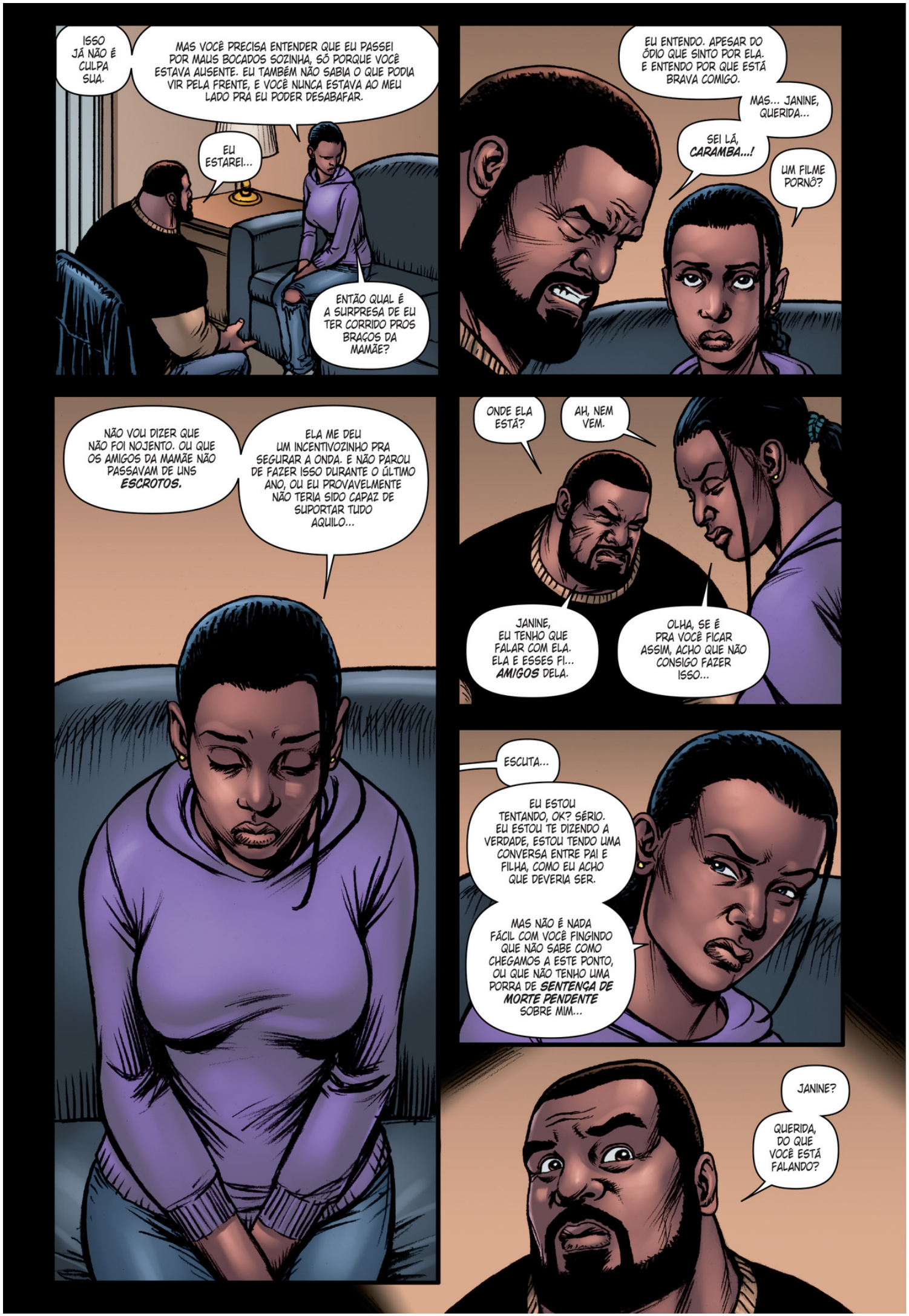
parte 2

HUM? HUM.
DESCULPE, GAROTO, O QUE ESTAVA DIZENDO MESMO...?
AH, EU ESTAVA... HÃ... TÁ TUDO BEM?
CLARO.
EU SÓ ESTAVA DIZENDO QUE DESGRAÇA POUCA É BOBAGEM. TEVE TODA A MERDA QUE ACONTECEU ONTEM, E HOJE CEDO CHEGOU ESSA PORRA DE E-MAIL DE LANGLEY.
E-MAIL...?
ELES REVOGARAM NOSSA CIDADANIA. EU, O FRANCÊS E A FÊMEA. OS DOIS FORAM COPIADOS... NÓS TEMOS NOVENTA DIAS PRA SAIR DO PAÍS.
OBRIGADO PELOS SEUS SERVIÇOS À CIA, AS ATIVIDADES DE SUA EQUIPE ESTÃO CANCELADAS, SINTA-SE À VONTADE PRA IR SE FODER. NÃO FORAM ESSAS AS PALAVRAS, CLARO, MAS...
MAS E O CARNICEIRO?
TAMBÉM. MAS ELE NÃO ATENDE O CELULAR, E NÃO ESTAVA NO ESCRITÓRIO QUANDO PASSEI LÁ.
É A VACA DA RAYNER. A PIRANHA ESTÁ LIMPANDO A ÁREA PRA ESSE CARGO QUE ELA ESTÁ DISPUTANDO. A ÚLTIMA COISA QUE ELA QUER É OS RAPAZES APARECENDO QUANDO ELA ESTIVER NO PROGRAMA DO BOSTA DO BILL O' REILLY...
VÊ ISSO! OLHA! PRESTA ATENÇÃO!
SE TEUS REPRESENTANTES E AMALDIÇOADOS DEPENDENTES ABRIREM UM PROCESSO ATRÁS DO OUTRO EM TEU NOME, DAS ENTRANHAS DOS ABUTRES FAREMOS NOSSOS TÚMULOS!

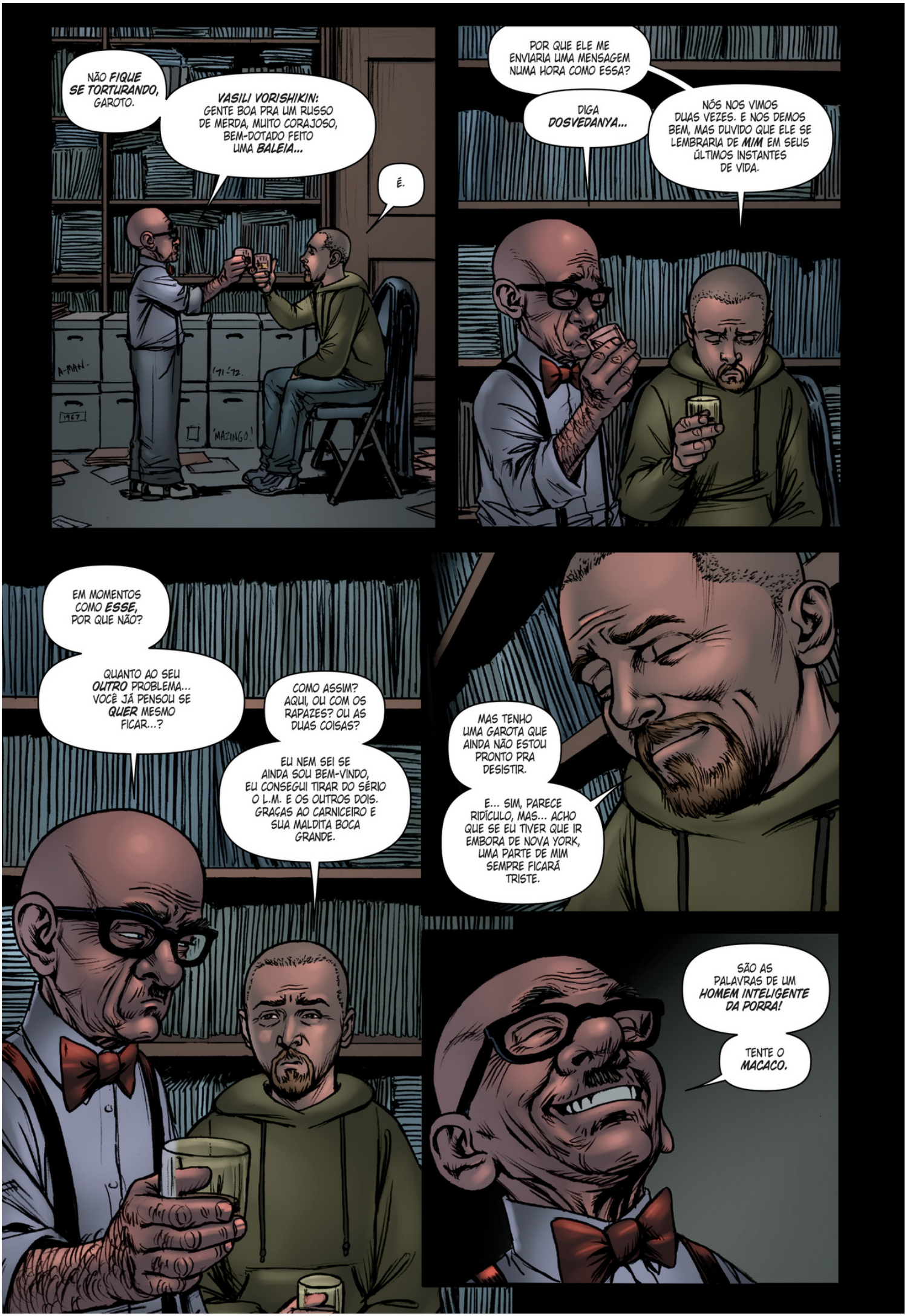
FORA! FORA DA MINHA VISTA! TEUS OSSOS ESTÃO SEM VIDA!
JOVEM SOLDADO! TROVOADA! TECETEIA! PRANCHA CÓSMICA! ERAM TODOS MEUS, TU NÃO FIZESTE MAIS DO QUE RABISCAR TEUS DESENHOS SOB MINHAS INSTRUÇÕES!
FORA DAQUI, SOMBRA HORRÍVEL! IMITAÇÃO IRREAL, FORA DAQUI!
TODOS...
TODOS DIZEM QUE ISSO CHAMA SANGUE.
O. SANGUE. CHAMA. SANGUE.
HUH? O QUE DIABOS VOCÊ TÁ FAZENDO AÍ NO CHÃO?
EU...
EI! JÁ TEVE NOTÍCIAS DO VELHO VAS...?
O VAS? HÃ...
SIM, ELE ME MANDOU UMA MENSAGEM ONTEM. QUE NÃO FEZ NENHUM SENTIDO, ALIÁS.
ELE O QUÊ? VOCÊ ANDOU FUMANDO MARY JANE, GAROTO?
O VAS MORREU, ALGUÉM O CORTOU AO MEIO COM UMA PORRA DE LANÇA-FOGUETES...!

CLARO QUE SIM.
ENCONTRAR PESSOAS É O MEU TRABALHO.
E... VOCÊ ALUGOU O LUGAR EM SEU NOME. EU PRATICAMENTE DESCI NO AEROPORTO E VIM DIRETO PRA CÁ.
JANINE, EU NÃO TÔ BRAVO CONTIGO, QUERIDA.
EU NÃO VOU TE DAR UMA BRONCA NEM NADA DISSO.
SÓ ESTOU AQUI PRA SER SEU PAI.
EU, UH...
EU SEI QUE FIZ BESTEIRA, PRA DIZER O MÍNIMO. E ACHO QUE NÃO PODERIA TER FEITO COISA PIOR.
MAS... VINDO DE VOCÊ?
É MESMO DE CAIR O QUEIXO.


SÉRIO...?
AI, MEU DEUS.
EU CONHEÇO MUITOS CASOS DE CRIANÇAS EM QUE UM DOS PAIS PASSA POUCO TEMPO EM CASA. E ELAS MEIO QUE SE AGARRAM AO OUTRO. E ÀS VEZES ESSE OUTRO NÃO É MUITO BOM PRA ELAS.
ATÉ AÍ NÃO TEM NADA DE NOVO.
E EU *SEI* QUE FICAR COM VOCÊ É MELHOR DO QUE FICAR COM A MAMÃE. EU SEMPRE SOUBE DISSO.
MAS VOCÊ NUNCA ESTAVA POR PERTO... VOCÊ SUMIA E TINHA ESSES *INTERVALOS* EM QUE MAL NOS VÍAMOS... E QUER SABER O QUE VOCÊ PERDEU?
EU TENHO DOZE ANOS.
EU SEI A...
EU MENSTRUEI PELA PRIMEIRA VEZ AOS SEIS ANOS. FIQUEI MORRENDO DE MEDO. SEI LÁ, MEU CORPO PODE TER AMADURECIDO MAIS RÁPIDO, MAS A MINHA CABEÇA NÃO ESTAVA PRONTA PRA ISSO.
TODAS AS MINHAS AMIGAS BRINCANDO COM BONECAS ENQUANTO EU JÁ ERA MULHER. E ASSIM SE PASSARAM OS ANOS, JANINE, ESSA FOI SUA INFÂNCIA...
VOCÊ SABE DE TUDO ISSO. E TAMBÉM SABE POR QUÊ.
É POR CAUSA DESSA MERDA QUE CORRE NAS MINHAS VEIAS.


ISSO JÁ NÃO É CULPA SUA.
MAS VOCÊ PRECISA ENTENDER QUE EU PASSEI POR MAUS BOCADOS SOZINHA, SÓ PORQUE VOCÊ ESTAVA AUSENTE. EU TAMBÉM NÃO SABIA O QUE PODIA VIR PELA FRENTE, E VOCÊ NUNCA ESTAVA AO MEU LADO PRA EU PODER DESABAFAR.
EU ESTAREI...
ENTÃO QUAL É A SURPRESA DE EU TER CORRIDO PROS BRAÇOS DA MAMÃE?
EU ENTENDO. APESAR DO ÓDIO QUE SINTO POR ELA. E ENTENDO POR QUE ESTÁ BRAVA COMIGO.
MAS... JANINE, QUERIDA...
SEI LÁ, CARAMBA...!
UM FILME PORNÔ?
NÃO VOU DIZER QUE NÃO FOI NOJENTO. OU QUE OS AMIGOS DA MAMÃE NÃO PASSAVAM DE UNS ESCROTOS.
ELA ME DEU UM INCENTIVOZINHO PRA SEGURAR A ONDA. E NÃO PAROU DE FAZER ISSO DURANTE O ÚLTIMO ANO, OU EU PROVAVELMENTE NÃO TERIA SIDO CAPAZ DE SUPORTAR TUDO AQUILO...
ONDE ELA ESTÁ?
AH, NEM VEM.
JANINE, EU TENHO QUE FALAR COM ELA. ELA E ESSES FI... AMIGOS DELA.
OLHA, SE É PRA VOCÊ FICAR ASSIM, ACHO QUE NÃO CONSIGO FAZER ISSO...
ESCUTA...
EU ESTOU TENTANDO, OK? SÉRIO. EU ESTOU TE DIZENDO A VERDADE, ESTOU TENDO UMA CONVERSA ENTRE PAI E FILHA, COMO EU ACHO QUE DEVERIA SER.
MAS NÃO É NADA FÁCIL COM VOCÊ FINGINDO QUE NÃO SABE COMO CHEGAMOS A ESTE PONTO, OU QUE NÃO TENHO UMA PORRA DE SENTENÇA DE MORTE PENDENTE SOBRE MIM...
JANINE?
QUERIDA, DO QUE VOCÊ ESTÁ FALANDO?

AH, O VAS.
QUE PUTA SACANAGEM.
BOM, ISSO É O QUE ACONTECE NESSE JOGO, GAROTO. FAZ IDEIA DA SORTE QUE VOCÊS CINCO TIVERAM, DEPOIS DE PASSAR POR TUDO ISSO E SÓ PERDER UM CACHORRO...?
UM AMIGO MEU DA MINHA CIDADE NATAL TAMBÉM MORREU. MAS ELE...
ESSE JOGO? O QUE ELE ESTAVA FAZENDO, AFINAL?
SEI LÁ... MAS OUVI DIZER QUE ELES O ENCONTRARAM ESPALHADO PRA TUDO QUANTO ERA LADO, E PARECE QUE NÃO FOI NENHUMA PORRA DE SUICÍDIO...
MAS EU RECEBI UMA MENSAGEM DELE ONTEM. SÓ SE TIVER SIDO ANTEONTEM.
OLHA AQUI, PERAÍ...
O QUE DIABOS ISSO SIGNIFICA...?
SEI LÁ.
MAS... ACHA QUE ELE ESCREVEU ENQUANTO ESTAVA...?
Mensagem de Vas
T34EMLENIN
Fechar
Responder
POBRE COITADO...
MERDA. MERDA.
SÓ DE PENSAR NELE LÁ NA PORRA DO CHÃO...


NÃO FIQUE SE TORTURANDO, GAROTO.
VASILI VORISHIKIN: GENTE BOA PRA UM RUSSO DE MERDA, MUITO CORAJOSO, BEM-DOTADO FEITO UMA BALEIA...
É.
A-MAT.
1967
'MAZINGO'
POR QUE ELE ME ENVIARIA UMA MENSAGEM NUMA HORA COMO ESSA?
DIGA DOSVEDANYA...
NÓS NOS VIMOS DUAS VEZES. E NOS DEMOS BEM, MAS DUVIDO QUE ELE SE LEMBRARIA DE MIM EM SEUS ÚLTIMOS INSTANTES DE VIDA.
EM MOMENTOS COMO ESSE, POR QUE NÃO?
QUANTO AO SEU OUTRO PROBLEMA... VOCÊ JÁ PENSOU SE QUER MESMO FICAR...?
COMO ASSIM? AQUI, OU COM OS RAPAZES? OU AS DUAS COISAS?
EU NEM SEI SE AINDA SOU BEM-VINDO, EU CONSEGUI TIRAR DO SÉRIO O L.M. E OS OUTROS DOIS. GRAÇAS AO CARNICEIRO E SUA MALDITA BOCA GRANDE.
MAS TENHO UMA GAROTA QUE AINDA NÃO ESTOU PRONTO PRA DESISTIR.
E... SIM, PARECE RIDÍCULO, MAS... ACHO QUE SE EU TIVER QUE IR EMBORA DE NOVA YORK, UMA PARTE DE MIM SEMPRE FICARÁ TRISTE.
SÃO AS PALAVRAS DE UM HOMEM INTELIGENTE DA PORRA!
TENTE O MACACO.

O MACACO...?
É POR ONDE EU COMEÇARIA, SE TIVESSE PROBLEMAS COM A RAYNER.
DÁ UMA SONDADA NELE, TENTE DESCOBRIR SEU ÂNGULO DE ATAQUE...
MAS... POR QUE ELE?
PORQUE ELE É A ÚNICA CONEXÃO QUE VOCÊ TEM COM A VACA...!
TENHA DÓ, GAROTO, VOCÊ PASSOU OS ÚLTIMOS ANOS ENTRE ALGUNS DOS FILHOS DA MÃE MAIS ESPERTOS QUE EU JÁ CONHECI... E NÃO APRENDEU NADA, MEU DEUS DO CÉU...?
UH... É.
É MESMO.
BOM, OBRIGADO PELA BEBIDA...
EI... O QUE FOI MESMO QUE O VAS DISSE? QUAL ERA O RECADO...?
T-TRÊS-QUATRO-EMLENIN.
EMLENIN? EM LENIN...
T-TRINTA-E-QUATRO. É ISSO!
O QUÊ?
SE FOR T-TRINTA-E-QUATRO É UM TIPO DE TANQUE.
MODELO COMUNA.
NÃO SEI O QUE ISSO SIGNIFICA, MAS T-TRINTA-E-QUATRO É UM TANQUE.

"VOCÊ ESTÁ ME DIZENDO QUE NÃO SABIA DE NADA DISSO?"

EU... NEM SEI DO QUE VOCÊ ESTÁ FALANDO...
SÉRIO?
SÉRIO MESMO?
PORQUE SE ESTIVER ME FAZENDO PASSAR POR ISSO SÓ PRA ME CASTIGAR, POR ALGUMA RAZÃO PESSOAL BEM ESTÚPIDA...
JANINE...!
FOI O TIO BILLY.
O QUÊ?!
ELE DEU AS CARAS LOGO DEPOIS QUE O NEGÓCIO VIRALIZOU. NO DIA QUE A MAMÃE TE MANDOU O E-MAIL, ELE APARECEU NO ESCRITÓRIO NA MESMA NOITE.
ACHO QUE ELE TAMBÉM VEIO DIRETO DO AEROPORTO.
TEM CERTEZA DE QUE ELE NÃO TE CONTOU...?
JANINE, NÃO PARA DE FALAR AGORA...!
EU PENSEI QUE ELE SÓ QUERIA O ENDEREÇO DA MAMÃE, MAS, POR ACASO, ESTÁVAMOS LÁ PRA UMA REUNIÃO... PRA CONVERSAR SOBRE UMA SEQUÊNCIA, ACREDITE SE QUISER.
EU NUNCA... QUANDO ERA CRIANÇA, EU NÃO CONHECIA DIREITO O TIO BILLY. ELE RIA MUITO... TINHA AQUELE SOTAQUE ENGRAÇADO, MAS EU QUASE NÃO O VIA. NÃO PENSAVA EM QUEM ELE ERA OU NO QUE VOCÊS DOIS FAZIAM...

ELE MATOU O JULIUS PRIMEIRO.
SÓ DE OLHAR JÁ DAVA PRA SABER QUE ELE ERA SINÔNIMO DE ENCRENCA. AÍ O CHUCKY... ELE ERA O PRODUTOR... ALIÁS, O CARA COM QUEM A MAMÃE DORMIA... O CHUCKY DEU UM SORRISINHO E FEZ UM SINAL PRO JULIUS CUIDAR DA SITUAÇÃO.
O JULIUS ERA O GUARDA-COSTAS DO CHUCKY, E TAMBÉM APARECIA EM MUITOS DOS FILMES. ELE TINHA UNS DOIS METROS.
O TIO BILLY ESTICOU AS MÃOS, AGARROU A CABEÇA DELE E...
ELE A VIROU DO AVESSO. NUM INSTANTE O JULIUS ESTAVA DE FRENTE PRA ELE, E NO OUTRO OUVIU-SE UM ESTALO E LÁ ESTAVA ELE OLHANDO PRA MIM, COM CARA DE ESPANTO...
ELE FEZ ESSA MERDA NA SUA FRENTE...?
E FOI TUDO POR MINHA CAUSA, PAI.
VOCÊ NÃO PERCEBE?
A EXPRESSÃO NO ROSTO DELE... ERA COMO SE ELE TIVESSE NOJO DE NÓS, MAS TAMBÉM ÉRAMOS UM GRANDE INCONVENIENTE QUE ELE DIFICILMENTE PERDERIA SEU TEMPO PRA RESOLVER.
EU CAÍ DA MINHA CADEIRA. A MAMÃE CORREU PRA PORTA. ELE ESMAGOU A CABEÇA DO CHUCKY NA PAREDE. E SÓ DEPOIS ME OCORREU... EU DEVERIA TER DITO PRO JULIUS FICAR SENTADO... DEVERIA TER AVISADO A TODOS QUE ERA BOM NÃO IRRITAR ELE...
MAS NÃO FIZ NADA.
E ACHO QUE TAMBÉM NÃO TERIA FEITO MUITA DIFERENÇA.
SIM...
VOCÊ SE LEMBRA DO DIA EM QUE ELE VEIO TE VER, UNS DOIS OU TRÊS ANOS ATRÁS? QUANDO EU FUI GROSSA COM VOCÊ, TÁ LEMBRADO?

"TINHA UNS CARAS ME ESPERANDO NA CALÇADA."

"ERAM UNS IDIOTAS. EU ANDAVA COM ELES PRA TE IRRITAR. O TIO BILLY COLOCOU TODOS PRA CORRER, E DEPOIS MANDOU EU PARAR DE TE TRATAR FEITO UM MERDA."

"ELE DISSE QUE EU ERA SORTUDA POR TER ALGUÉM IGUAL A VOCÊ COMO PAI."

LUMPS

O QUE ELE FEZ FOI... BOM, UM DOS CARAS TINHA UMA ARMA...

E O TIO BILLY TIROU DA MÃO DELE, ENCAROU O CARA E SIMPLESMENTE A ***ESMAGOU!***

E FOI O QUE ELE FEZ COM A MAMÃE NA MINHA PRESENÇA.

SEM ESFORÇO. SEM EMOÇÃO. NÃO DEVE TER LEVADO NEM UM SEGUNDO.

ELE DEU... UM APERTÃO NELA...

DESGRAÇADO.

DESGRAÇADO! A MINHA ***FILHA***, PORRA! FILHO DA...

SABE O QUE ELE DISSE PRA MIM, PAI? ENQUANTO MATAVA A MAMÃE? ENQUANTO ME OLHAVA NOS OLHOS E SIMPLESMENTE ***ACABAVA COM ELA?***

ELE DISSE... ELE DISSE...

MEU DEUS.

"DEIXE AQUELE HOMEM EM PAZ."

MAS, SR. KESSLER, NÃO PODE SIMPLESMENTE SE LIVRAR DE NÓS...!
ENGANO SEU.
MAS SE PUDÉSSEMOS CONVERSAR... SE O SENHOR EXPLICASSE O QUE...
VOCÊ OUVIU O QUE EU DISSE HÁ POUCO?
SEUS SERVIÇOS NÃO SÃO MAIS NECESSÁRIOS. VOCÊS TÊM NOVENTA DIAS PRA SAIR DO PAÍS. OS RAPAZES ESTÃO DISPENSADOS. FIM.
SR. KESSLER, NÓS FIZEMOS TANTAS COISAS POR VOCÊS! DIGO, O SENHOR SABE DISSO MELHOR DO QUE NINGUÉM... O SENHOR E A SENHORITA-SENHORA-SEI-LÁ RAYNER...
VOCÊS FAZIAM PARTE DE UMA UNIDADE DE OPERAÇÕES SECRETAS. NADA DO QUE FIZERAM PODE SER PUBLICAMENTE ADMITIDO.
ENTÃO QUE UTILIDADE SEU HISTÓRICO TEM PRA MIM E PRA SENHORITA-SENHORA-SEI-LÁ RAYNER EM PARTICULAR?
MAS ESCUTA... NÃO, NÃO, ESCUTA! SEI LÁ.... SEI LÁ, O CARNICEIRO NÃO VAI DEIXAR ISSO QUIETO, ELE...
O CARNICEIRO CONSEGUIU O QUE QUERIA NO GRAMADO DA CASA BRANCA, ACHO QUE NÃO VAMOS TER NOTÍCIAS DELE TÃO CEDO.
ENCARE OS FATOS, GAROTO: SUA EXCITANTE AVENTURA COM OS CARAS DURÕES ACABOU. ESTÁ NA HORA DE VOLTAR À OBSCURIDADE.
EU VOU DESLIGAR AGORA.
BELEZA, MACACO. É ASSIM QUE VOCÊ QUER JOGAR?
DO QUE VOCÊ ME CHA...
PRESTA ATENÇÃO.

VOCÊ ACHA MESMO QUE A RAYNER VAI TE PASSAR A FAIXA QUANDO ELA SE MANDAR?
PRA UM CARA QUE FOI ENRABADO POR UM BULDOGUE E QUE TERMINOU TIRANDO PORRA DE MACACO DOS OUVIDOS... ACHA QUE VOCÊ VAI OBTER A RECOMENDAÇÃO DELA PRA SER DIRETOR DA CIA?
CO-COMO É...?
ELA NEM SEQUER SABE...
ELE ME CONTOU, CARAMBA! ACHA QUE ELE NÃO ABRIU O BICO NUMA PORRA DE ENCONTRO ROMÂNTICO, QUANDO OS DOIS ACABARAM DE TRANSAR EM CIMA DA MESA DELA?
APOSTO QUE ELES MORRERAM DE RIR. E OLHA QUE AINDA NEM TOCAMOS NO ASSUNTO DAS PARALIMPÍADAS... SEI LÁ, ELA DEVE SE PERGUNTAR COMO VAI FICAR A SITUAÇÃO SE UM DIA A VERDADE VIER À TONA...!
SE EU FOSSE VOCÊ, PENSARIA EM QUEM PODE ME AJUDAR. COMO SE EXISTISSE ALGUM CONHECIDO SEU QUE PUDESSE OFERECER ALGO PRA TE FAZER PARECER UMA ESTRELA.
E-EU...
DA PRÓXIMA VEZ QUE EU TE LIGAR, QUERO OUVIR BOAS NOTÍCIAS, OK?
E LEMBRE-SE DE SER UM POUCO MAIS EDUCADO.
NOSSA! EU... DEI UMA DE CARNICEIRO?!

SUSPENSO
NÃO TEM NENHUMA DO GALO GALANTE?
DARIA UMA BELA FOTO DE FAMÍLIA.
SE O DR. PECULIAR NÃO O TIVESSE MANDADO PRA ALGUM ORFANATO NA IRLANDA.

QUALÉ?! NÃO QUEREMOS ACORDAR OS DOIS PANACAS NO ANDAR DE CIMA.
UUNNNNNGH...!
PELO BEM DELES, PRINCIPALMENTE.
O... O QUE É QUE HÁ...?
VOCÊ SABE.
OU VAI FICAR SABENDO AGORA.
ELE JÁ VEIO TE PROCURAR, NÃO VEIO? DEVE TER VINDO, COM O LANCE DA RAYNER E TAL. O QUE DISSE A ELE?
EU NÃO DISSE NADA! NEM SEI DO QUE VOCÊ ESTÁ...
BOM, TALVEZ ELE TE DIGA ALGUMA COISA, E AÍ VOCÊ VAI SOMAR DOIS MAIS DOIS.
TALVEZ ELE VENHA AQUI AMANHÃ E DIGA... VOGELBALIM.
E ISSO EU NÃO POSSO PERMITIR.

PUTA MERDA.
DEPOIS DE TUDO QUE EU... DEPOIS DE TANTO TEMPO, PORRA...!
POIS É.
ANTES VOCÊ DO QUE ELE.
NÃO...!
HUUNH!
ALL STARZ
'70
See Monkey
NÃO! NÃO! NÃO! NÃO!
FEARLESS
MANO
FLASHMAN
FANTASTIC
NHEEEEEEEEEEH...!

UUUUUUUUH...!
I'M SHITFOOT!
IT'S THE APOCALYPSE!
I LIKES CANDY!
SHITFOOT
SPAWN
SEVEN
WOUNDER
GOLDEN GAMES
SPANI
ESPLÊNDI-DDIO...
SEU FILHO...
...DUMA...
...PUUUTAAAA
AI, NÃO.
QUE MEEERDA.

PRONTO, JAMIE.

AQUI ESTÁ, AMIGÃO.

BELEZA, ESPERTINHO... VAMOS TENTAR DAR UMA DE L.M...

ENTÃO UM T-TRINTA-E-QUATRO É UM TANQUE.

UM TANQUE. VAS. VAS E UM TANQUE.

A NÃO SER QUE SEJA T-TRÊS-QUATRO, E ISSO TUDO SEJA UM MONTE DE...

T-34 Wikipedia, the free encyclopedia

T-34

Read Edit View history Search

é um tanque médio soviético que teve um efeito profundo e duradouro no campo do de tanques. Na sua estreia em 1940, o T-34 possuía uma combinação sem entes de poder de fogo, mobilidade, proteção e robustez. Sua arma principal de 76,2 alta velocidade forneceu um aumento substancial no poder de fogo sobre qualquer s contemporâneos a seu tempo[1]; Sua blindagem bem inclinada era difícil de penetrar aioria das armas anti-tanque da época . Quando foi encontrado pela primeira vez em general alemão Paul Ludwig Ewald von Kleist chamou-o de "o melhor tanque do [2] e Heinz Guderian afirmou a "vasta superioridade" do T-34 sobre os tanques s existentes no período[3]. Embora sua blindagem e armamento tenham sido dos mais tarde na guerra, ela tem sido frequentemente creditada como o projeto de mais eficaz, eficiente e influente da Segunda Guerra Mundial[4].

foi o sustentáculo das forças blindadas soviéticas durante a Segunda Guerra Mundial. sign permitiu que ele fosse continuamente aperfeiçoado para atender às necessidades stante evolução da Frente Oriental : à medida que a guerra prosseguia, tornava-se apaz em suas capacidades e sua produção fora apressada. A indústria soviética a por produzir mais de 80.000 T-34 de todas as variantes, permitindo que números ez maiores fossem colocados à medida que a guerra progredia, apesar da perda de s de milhares em combate contra a Wehrmacht alemã[5]. Sendo o substituindo de tanques leves e médios no Exército Vermelho, foi o tanque mais produzido da guerra, mo o segundo tanque mais produzido de todos os tempos (depois de seu sucessor, a 54/55)[6]. Ao todo 44.900 tanques foram perdidos durante a guerra, sendo o tanque maiores perdas de todos os tempos[7]. Seu desenvolvimento levou diretamente à série

T-34

Type: Medium tank
Place of origin: Soviet Union
Service History
In service: 1940–present
Used by: Soviet Union and 58 others
Wars: World War II and many others
Production History
Designer: T-34 Main Design Bureau – Kh

FUI COMANDANTE DE TANQUE.

O EXÉRCITO ESTÁ UMA MERDA AGORA. NAQUELA ÉPOCA ERA A PODEROSA MÁQUINA SOVIÉTICA, QUE PODERIA TER EMPURRADO FACILMENTE OS BOIOLAS DA OTAN ATÉ O CANAL DA MANCHA. NÃO SE OFENDA.

DROGA! SERÁ QUE ERA O TANQUE DELE?

FOI RETIRADO DE SERVIÇO NOS ANOS CINQUENTA, NÃO, ELE NÃO TERIA... PERAÍ.

T-TRINTA-E-QUATRO EMLENIN.

NÃO SE COLOCA EM, E SIM O TREQUINHO ONDULADO. MAS SE VOCÊ ESTIVER ESTIRADO NO CHÃO, COM O CORPO COBERTO DE SANGUE, TENTANDO MANDAR UMA MENSAGEM... PODE-SE ACABAR ESQUECENDO.
VOCÊ PODE MORRER ANTES DE DIGITAR PONTO COM.

Mensagem - Sem Título (HTML)

Arquivo Editar Exibir Inserir Formatar Ferramentas Ações Ajuda

Enviar Salvar Imprimir Recortar Copiar Colar Opções Apagar

Para: t34@lenin.com

CC:

Assunto: Vas?

DEVE SER BOBAGEM... TENTE PONTO ORG, ENVIAR...
TENTE PONTO NET, ENVIAR...
ESPERA UM POUCO! ESPERA AÍ, ELE É RUSSO, PORRA! COMO TERMINA O ENDEREÇO DE E-MAIL DELE...?
PONTO RU... ENVIAR.

De: T34@LENIN.RU

Assunto: Re: Vas?

Data: 8 de janeiro, 2008 23:11 PM

Para: hughiemijao@mac.com

Esta é uma resposta automática
Pequeno Hughie, se estiver lendo isso eu estou morto e meus piores temores se confirmaram. Eu lamento

"EU LAMENTO PELA BABOSEIRA ENIGMÁTICA, MAS NÃO QUIS ACREDITAR NISSO. CONFIGUREI PRA CHEGAR ATÉ VOCÊ O MAIS RÁPIDO POSSÍVEL SE TUDO FOSSE VERDADE."
"CLIQUE NO LINK E VOCÊ VAI VER O QUE NÃO TIVE CORAGEM DE DIGITAR."
L.M. Celular
chamando...
Encerrar Chamada
...MAS GARANTO QUE O QUE EU DESCOBRI GANHA DISPARADO.
OPA. EU... AH, É?
QUE HORAS VOCÊ CHEGA?
BELEZA, PORQUE NÃO SEI O QUE ELE FEZ CONTIGO...

SESSENTA E OITO

METENDO O PÉ NA PORTA

parte 3

PARDON... PARDON...
JE SUIS DÉSOLÉ...
PELO AMOR DE DEUS, FRANCÊS! ISSO É SÉRIO...!
É CLARO QUE SIM, MON CAPITANE. VOCÊ CHAMA E VIREMOS CORRENDO. ESTAMOS AQUI PRA SERVIR.
O L.M. CHAMOU VOCÊS...!
AH, MEU DEUS! EU PISEI NA BOLA, TÁ BOM? SINTO MUITO, FOI UMA PUTA BURRICE!
MAS ACONTECE QUE EU NEM ME LEMBRAVA MAIS DISSO, MAS ELE SIM... E ELE USOU ISSO, DEIXOU GUARDADO E TOCOU NO ASSUNTO QUANDO CAUSARIA AINDA MAIS...
O ELEFANTE BRANCO É O QUE O MERDA DO CARNICEIRO ESTÁ FAZENDO.
O QUE ELE FEZ O TEMPO TODO.
ESCUTEM.
ELE NOS DIVIDIU. ELE NOS DEU UMA FOLGA E DEIXOU VOCÊS PUTOS COMIGO. ASSIM NÃO IRÍAMOS ATRAPALHAR QUANDO ELE COLOCASSE O PLANO EM PRÁTICA.
EU AGRADEÇO POR TEREM VOLTADO. DE VERDADE.
MAS O LENDA ESTÁ MORTO. EU ACORDEI COM O SEAN McGUINEA AOS BERROS COMIGO NO TELEFONE ÀS SEIS DA MANHÃ.
E O VAS TAMBÉM MORREU! ESTÁ COMEÇANDO A FICAR MEIO ÓBVIO QUE O CARNICEIRO APAGOU OS DOIS.

PETIT HUGHIE... HÃ...
PODE REPETIR ISSO?

VOCÊS SE LEMBRAM DAQUELA OUTRA VERSÃO DO COMPOSTO V, O TROÇO QUE ENCONTRAMOS NA RÚSSIA? O TAL QUE EXPLODE A CABEÇA DAS PESSOAS SE USARMOS A FREQUÊNCIA EXATA DE DETONAÇÃO?
OUI...
ACHO QUE O CARNICEIRO TEM UM MONTE DISSO.

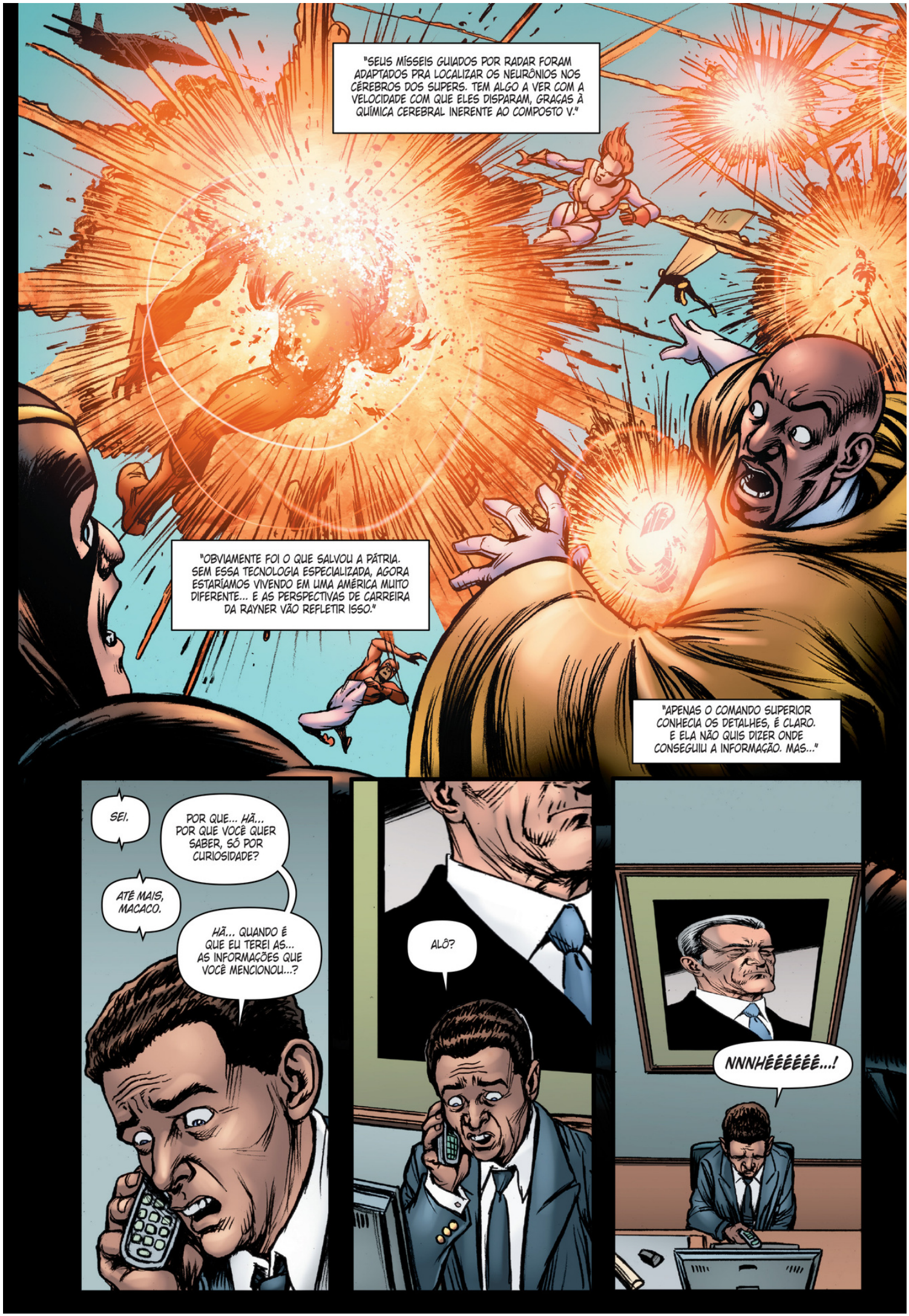
DEPOIS QUE VOLTAMOS PRA CASA, A POLÍCIA ENCONTROU UNS 150 SUPERS MORTOS... SEM CABEÇA... NUM DOS ARMAZÉNS DA PEQUENA NINA. O TAL QUE EU E ELE FOMOS INVESTIGAR.
O VAS OUVIU FALAR E FICOU DESCONFIADO. ELE ESPALHOU A NOTÍCIA, OFERECENDO UMA BELA RECOMPENSA POR INFORMAÇÕES. O QUE ELE NÃO ESPERAVA ERA A LIGAÇÃO DE UM CARA, NO ANO PASSADO, DIZENDO QUE TRABALHAVA PRA UM ***TIPO INGLÊS...*** QUE COMPROU O QUE RESTAVA DO ESTOQUE DA NINA E COMEÇOU A REFINAR MAIS.
O CARA FEZ O TRABALHO PRA ELE LÁ EM MOSCOU. BEM QUIETINHO, SEM PERGUNTAR NADA.

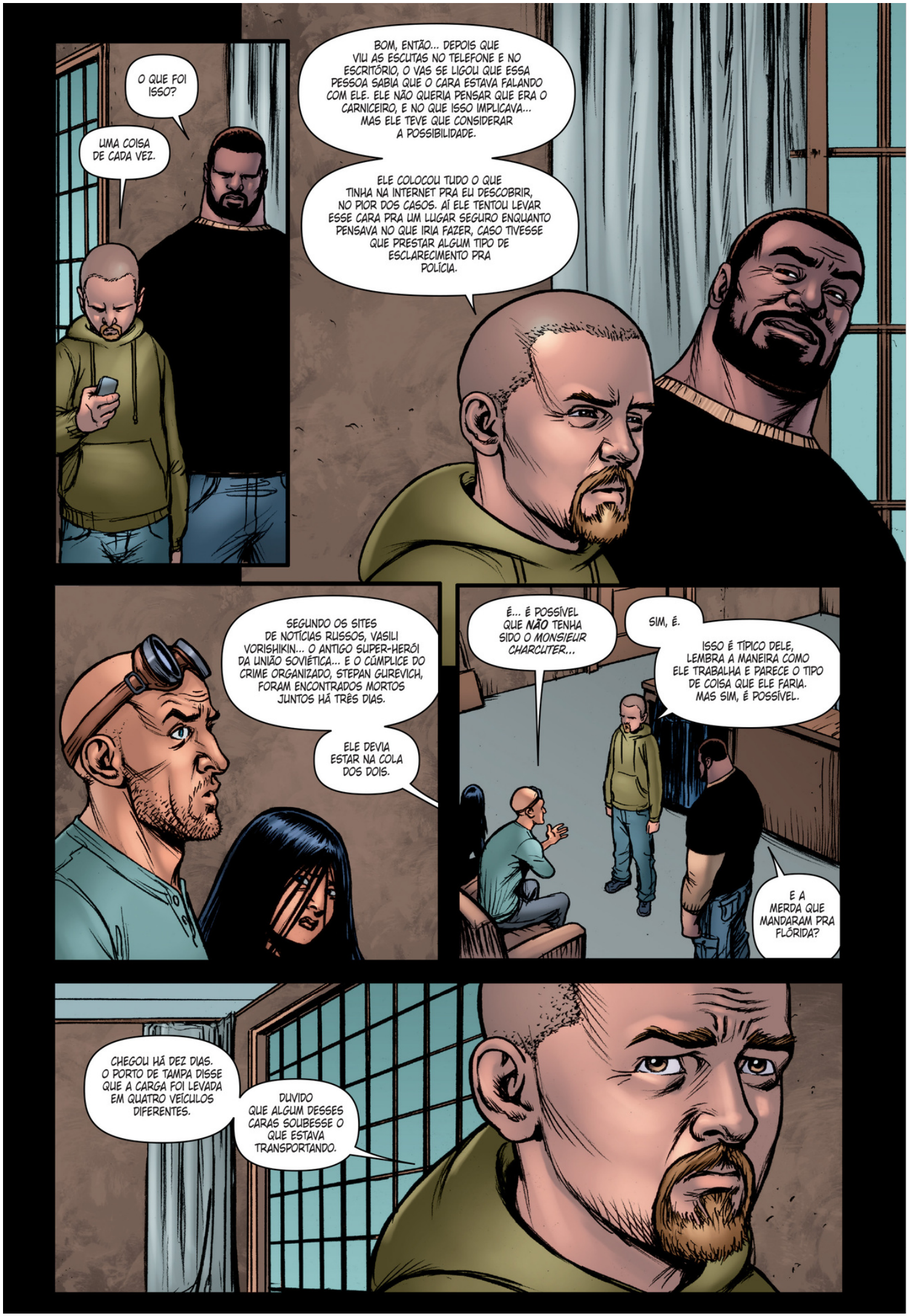
O VAS FOI AO ESCRITÓRIO DESSE CARA, E VIU A PAPELADA PRA DESPACHAR O MATERIAL PRA FLÓRIDA. O CARA DISSE QUE SEU ***EMPREGADOR*** ESTAVA A CAMINHO NOVAMENTE PRA CONCLUIR O NEGÓCIO E PAGAR A ÚLTIMA PRESTAÇÃO, E *"POR FAVOR, SERÁ QUE JÁ POSSO RECEBER A BELA RECOMPENSA"*?
O VAS DEDUZIU QUE, SE FOSSE MESMO O CARNICEIRO, ERA ÓBVIO QUAL SERIA A ÚLTIMA PRESTAÇÃO. ENTÃO, COM ESSA IDEIA ENFIADA NA CABEÇA, ELE VERIFICOU O TELEFONE DO SUJEITO.

GRAMPEADO.
ANTES DE CONTINUARMOS... PODE NOS DIZER QUANTO DESSE ***MATERIEL*** AINDA EXISTE?

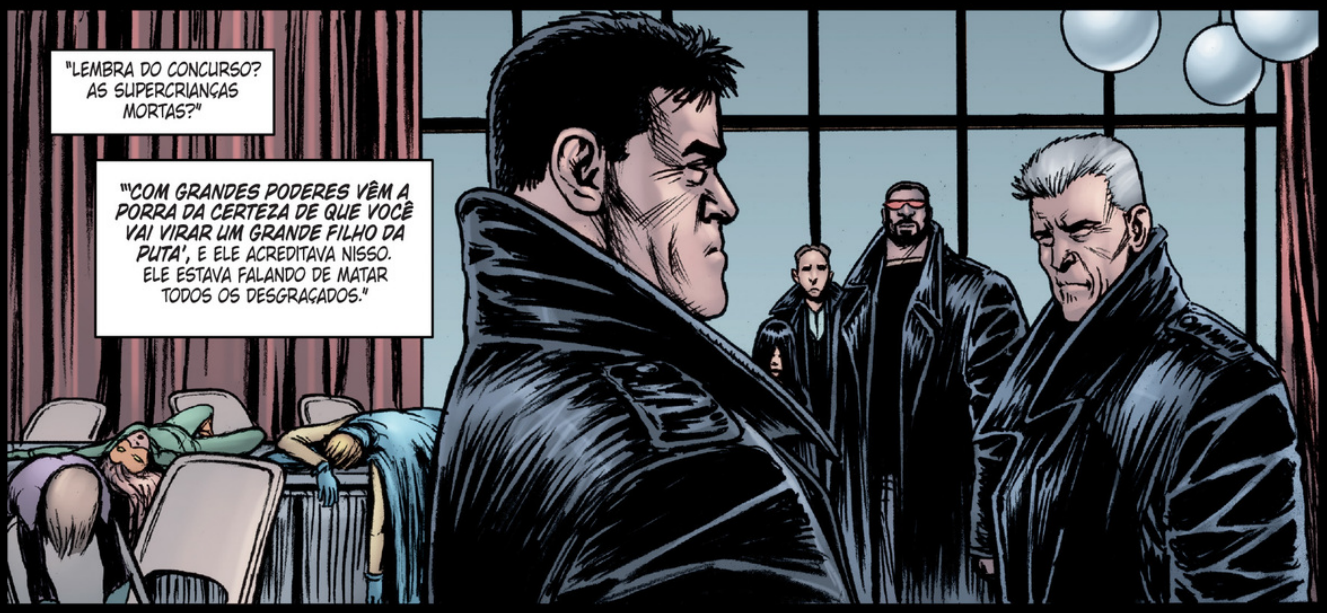
CENTO E VINTE TONELADAS.

Macaco
escritório
Recusar
Aceitar
UM MINUTO, PESSOAL, EU ESTAVA ESPERANDO ESSE MERDINHA...
MANDA.
HÃ... ALÔ?
AQUILO JÁ FOI UM ALÔ, SEU BABACA.
HÃ... TUDO BEM... HÃ... SABE AQUELE NEGÓCIO QUE VOCÊ PEDIU HOJE CEDO? O QUE FOI QUE O CARNICEIRO NOS ENTREGOU?
BEM, EU ACHEI MELHOR NÃO FALAR COM A RAYNER DIRETAMENTE. NÃO QUERO QUE ELA SAIBA QUE ESTAMOS MANTENDO CONTATO. QUER DIZER, ELA PULOU FORA, MAS TECNICAMENTE NÃO PASSO DE UM INTERINO AQUI, E SE ELA DESCOBRIR QUE NÃO ESTOU COOPERANDO...
VÁ DIRETO AO PONTO, PORRA. RÁPIDO.
"CERTO, EU QUESTIONEI A FORÇA AÉREA, DEI A ENTENDER QUE ERA O NOVO DIRETOR SE ADAPTANDO À FUNÇÃO. ELES DISSERAM QUE SUA MAIOR PREOCUPAÇÃO... QUANDO A RAYNER FALOU COM O NORAD SOBRE UMA POSSÍVEL REVOLTA DE SUPER-HERÓIS... ERA A DE COMO ATACAR ALVOS DE DIMENSÕES HUMANAS CAPAZES DE VOAR."
"PEQUENOS DEMAIS. MUITO MANOBRÁVEIS. MAS A RESPOSTA APARECEU IMEDIATAMENTE."


"SEUS MÍSSEIS GUIADOS POR RADAR FORAM ADAPTADOS PRA LOCALIZAR OS NEURÔNIOS NOS CÉREBROS DOS SUPERS. TEM ALGO A VER COM A VELOCIDADE COM QUE ELES DISPARAM, GRAÇAS À QUÍMICA CEREBRAL INERENTE AO COMPOSTO V."
"OBVIAMENTE FOI O QUE SALVOU A PÁTRIA. SEM ESSA TECNOLOGIA ESPECIALIZADA, AGORA ESTARÍAMOS VIVENDO EM UMA AMÉRICA MUITO DIFERENTE... E AS PERSPECTIVAS DE CARREIRA DA RAYNER VÃO REFLETIR ISSO."
"APENAS O COMANDO SUPERIOR CONHECIA OS DETALHES, É CLARO. E ELA NÃO QUIS DIZER ONDE CONSEGUIU A INFORMAÇÃO. MAS..."
SEI.
POR QUE... HÃ... POR QUE VOCÊ QUER SABER, SÓ POR CURIOSIDADE?
ATÉ MAIS, MACACO.
HÃ... QUANDO É QUE EU TEREI AS... AS INFORMAÇÕES QUE VOCÊ MENCIONOU...?
ALÔ?
NNNHÉÉÉÉÉÉ...!

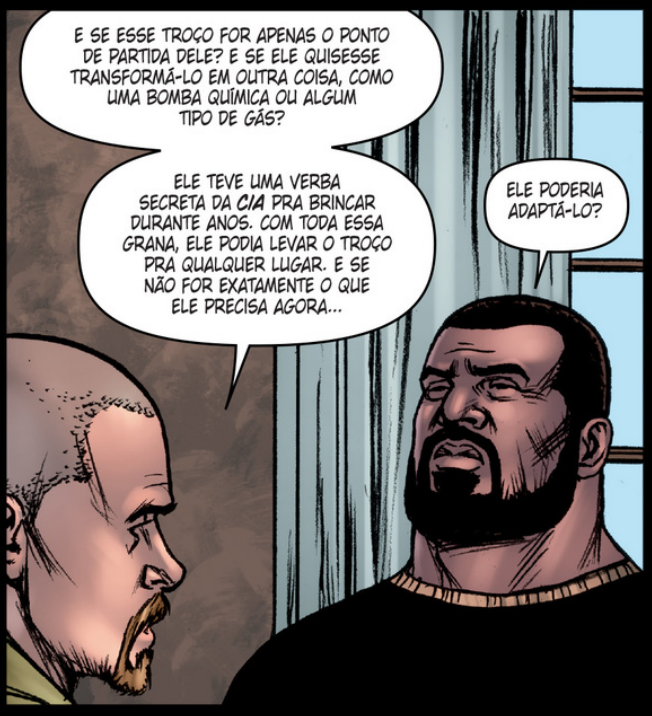

O QUE FOI ISSO?
UMA COISA DE CADA VEZ.
BOM, ENTÃO... DEPOIS QUE VIU AS ESCUTAS NO TELEFONE E NO ESCRITÓRIO, O VAS SE LIGOU QUE ESSA PESSOA SABIA QUE O CARA ESTAVA FALANDO COM ELE. ELE NÃO QUERIA PENSAR QUE ERA O CARNICEIRO, E NO QUE ISSO IMPLICAVA... MAS ELE TEVE QUE CONSIDERAR A POSSIBILIDADE.
ELE COLOCOU TUDO O QUE TINHA NA INTERNET PRA EU DESCOBRIR, NO PIOR DOS CASOS. AÍ ELE TENTOU LEVAR ESSE CARA PRA UM LUGAR SEGURO ENQUANTO PENSAVA NO QUE IRIA FAZER, CASO TIVESSE QUE PRESTAR ALGUM TIPO DE ESCLARECIMENTO PRA POLÍCIA.
SEGUNDO OS SITES DE NOTÍCIAS RUSSOS, VASILI VORISHIKIN... O ANTIGO SUPER-HERÓI DA UNIÃO SOVIÉTICA... E O CÚMPLICE DO CRIME ORGANIZADO, STEPAN GUREVICH, FORAM ENCONTRADOS MORTOS JUNTOS HÁ TRÊS DIAS.
ELE DEVIA ESTAR NA COLA DOS DOIS.
É... É POSSÍVEL QUE NÃO TENHA SIDO O MONSIEUR CHARCUTER...
SIM, É.
ISSO É TÍPICO DELE, LEMBRA A MANEIRA COMO ELE TRABALHA E PARECE O TIPO DE COISA QUE ELE FARIA. MAS SIM, É POSSÍVEL.
E A MERDA QUE MANDARAM PRA FLÓRIDA?
CHEGOU HÁ DEZ DIAS. O PORTO DE TAMPA DISSE QUE A CARGA FOI LEVADA EM QUATRO VEÍCULOS DIFERENTES.
DUVIDO QUE ALGUM DESSES CARAS SOUBESSE O QUE ESTAVA TRANSPORTANDO.

DIGAMOS QUE SEJA ELE.
O QUE ACHAMOS QUE ELE ESTÁ FAZENDO?
BOM... O QUE ELE SEMPRE QUIS DESDE O INÍCIO.
"O MALLORY ACHA QUE O CARNICEIRO CRIOU UMA GUERRA PARTICULAR. UM CONFLITO AUTOSSUSTENTÁVEL E INTERMINÁVEL, NAS SUAS PALAVRAS... NO QUAL ELE PODERIA CONTINUAR A ESPANCAR OS SUPERS PRA SEMPRE, ADORANDO CADA MINUTO DISSO."
"MAS E SE O MALLORY ENTENDEU TUDO ERRADO?"
VOCÊ CONHECEU LE COLONEL?
LONGA HISTÓRIA.
O CARNICEIRO QUERIA SE VINGAR DO PATRIOTA... NA VERDADE, O SOMBRA NEGRA, MAS ISSO ERA PESSOAL, E MAIS ESPECÍFICO. ELE QUERIA LITERALMENTE METER A MÃO NAS FUÇAS DO CARA, PELO QUE O DESGRAÇADO TINHA FEITO COM A MULHER DELE.
MAS ISSO JÁ ACABOU. FOI RESOLVIDO. ENTÃO O QUE É QUE SOBRA?
TODOS OS OUTROS SUPERS DA PORRA DO PLANETA.
NON...!
ELE MESMO DISSE.


"LEMBRA DO CONCURSO? AS SUPERCRIANÇAS MORTAS?"
"'COM GRANDES PODERES VÊM A PORRA DA CERTEZA DE QUE VOCÊ VAI VIRAR UM GRANDE FILHO DA PUTA', E ELE ACREDITAVA NISSO. ELE ESTAVA FALANDO DE MATAR TODOS OS DESGRAÇADOS."

QUEBRAR PERNAS OU UMA LIMPEZA COMPLETA.
O QUE FAZ MAIS O ESTILO DELE?

SE FOSSE POSSÍVEL, ELE DISSE. ACHAMOS ISSO POSSÍVEL?
ESSE V ARRASA-CABEÇA, SE BEM ME LEMBRO, ERA UM TROÇO INSTÁVEL. O ELEMENTO DEVE INGERI-LO POR VIA ORAL OU POR INJEÇÃO, E MESMO ASSIM PRECISA SER DETONADO POR UM SINAL...
POIS É, EU TAMBÉM ANDEI PENSANDO NISSO.


E SE ESSE TROÇO FOR APENAS O PONTO DE PARTIDA DELE? E SE ELE QUISESSE TRANSFORMÁ-LO EM OUTRA COISA, COMO UMA BOMBA QUÍMICA OU ALGUM TIPO DE GÁS?
ELE TEVE UMA VERBA SECRETA DA CIA PRA BRINCAR DURANTE ANOS. COM TODA ESSA GRANA, ELE PODIA LEVAR O TROÇO PRA QUALQUER LUGAR. E SE NÃO FOR EXATAMENTE O QUE ELE PRECISA AGORA...
ELE PODERIA ADAPTÁ-LO?

O CARNICEIRO NÃO É UMA PORRA DE BIOQUÍMICO, HUGHIE.
NÃO, MAS ACHO QUE TEM UM TRABALHANDO PRA ELE. FOI POR ISSO QUE EU LIGUEI PRO MACACO, ELE DISSE QUE TODO O CONHECIMENTO ESPECÍFICO QUE A FORÇA AÉREA RECEBEU VEIO DELE...

VOGELBAUM?

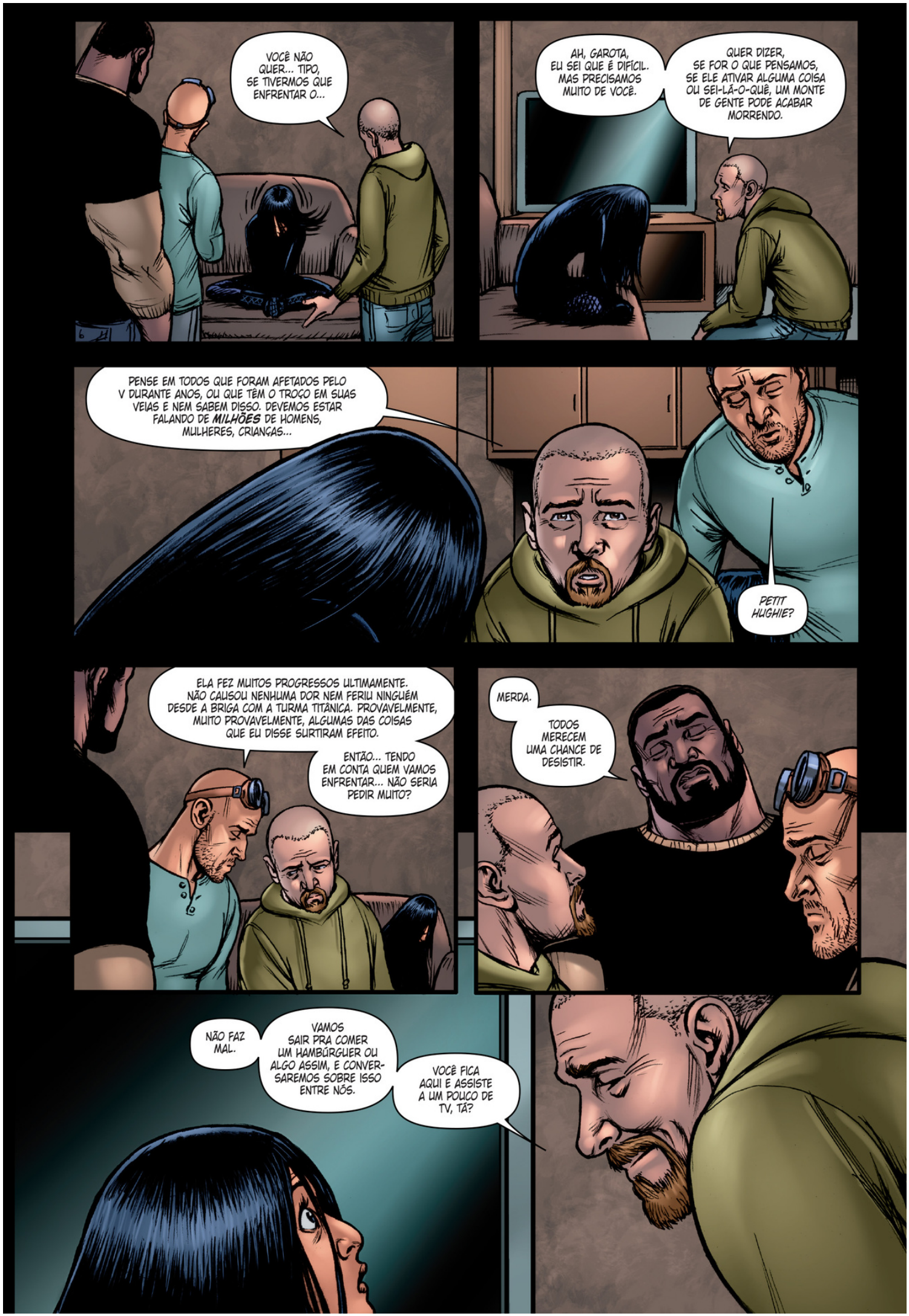
O HOMEM COMETEU SUICÍDIO...!
NO FIM ERA TUDO MENTIRA. O MALLORY O MANTEVE VIVO PRA CRIAR NOSSA VERSÃO DO V, E AÍ MANDOU O CARNICEIRO APAGAR O CARA.
MAS E SE ISSO TAMBÉM NÃO FOR VERDADE?
EU DUVIDO MUITO. O MALLORY ME DISSE QUE O CARNICEIRO RASGOU A GARGANTA DELE COM OS DENTES.

ELE TESTEMUNHOU ISSO?
NÃO, MAS...
O QUE ELE VIU?
BOM, ELE ESTAVA DO LADO DE FORA... ELE...
E DE QUEM ESTAMOS FALANDO AQUI, PORRA?

SE FOR VERDADE.
SE ELE ESTIVER... TRANSFORMANDO O V EM ARMA, COM OU SEM O PROFESSOR VOGELBAUM.
O QUE NÓS FAREMOS?

SEI LÁ...
CONVERSAR COM ELE...

A PRIMEIRA COISA A...
UN MOMENT.
AH.
HÃ... VOCÊ TÁ LEGAL, GAROTA?


VOCÊ NÃO QUER... TIPO, SE TIVERMOS QUE ENFRENTAR O...
AH, GAROTA, EU SEI QUE É DIFÍCIL. MAS PRECISAMOS MUITO DE VOCÊ.
QUER DIZER, SE FOR O QUE PENSAMOS, SE ELE ATIVAR ALGUMA COISA OU SEI-LÁ-O-QUÊ, UM MONTE DE GENTE PODE ACABAR MORRENDO.
PENSE EM TODOS QUE FORAM AFETADOS PELO V DURANTE ANOS, OU QUE TÊM O TROÇO EM SUAS VEIAS E NEM SABEM DISSO. DEVEMOS ESTAR FALANDO DE MILHÕES DE HOMENS, MULHERES, CRIANÇAS...
PETIT HUGHIE?
ELA FEZ MUITOS PROGRESSOS ULTIMAMENTE. NÃO CAUSOU NENHUMA DOR NEM FERIU NINGUÉM DESDE A BRIGA COM A TURMA TITÂNICA. PROVAVELMENTE, MUITO PROVAVELMENTE, ALGUMAS DAS COISAS QUE EU DISSE SURTIRAM EFEITO.
ENTÃO... TENDO EM CONTA QUEM VAMOS ENFRENTAR... NÃO SERIA PEDIR MUITO?
MERDA.
TODOS MERECEM UMA CHANCE DE DESISTIR.
NÃO FAZ MAL.
VAMOS SAIR PRA COMER UM HAMBÚRGUER OU ALGO ASSIM, E CONVERSAREMOS SOBRE ISSO ENTRE NÓS.
VOCÊ FICA AQUI E ASSISTE A UM POUCO DE TV, TÁ?

EU ODEIO GENTE RUIM.
ENTÃO SOMOS QUATRO.

OS ARQUIVOS JÁ ERAM. A MESA ESTÁ VAZIA.
NENHUMA SURPRESA ATÉ AÍ.
O MALLORY FEZ O MESMO ANTES DE PULAR FORA, MAS ACHO QUE PODE HAVER ALGUMA COISA NO BANCO DE DADOS DE LANGLEY.
COMO QUANDO A AGÊNCIA COMPRA A PROPRIEDADE, OU CONTINUA A PAGAR O ALUGUEL. CASO ELE TENHA OCUPADO UM ESCONDERIJO FIXO, CLARO.
ELE ME PARECEU SER MUITO MAIS CUIDADOSO DO QUE ISSO, NO POUCO TEMPO QUE CONVERSAMOS...
ELE FOI.
ARQUIVOS
ARQUIVOS
MAS É SÓ O QUE TEMOS POR ENQUANTO. EU TE LIGO SE DESCOBRIR ALGO.
BELEZA. EU ESTOU NO DEPARTAMENTO DE TRÂNSITO AGORA. AINDA VOU FICAR UM TEMPO AQUI.
ATÉ MAIS.
AH, PUTA MERDA.
POR QUE VOCÊ NÃO TÁ EM LOS ANGELES COM A TUA FILHA?

POIS É.
ALIÁS, PRECISAMOS TER UMA CONVERSA SOBRE ISSO.
EU PENSEI QUE TIVESSE BOTADO O MAIOR TERROR NELA. NÃO ERA PRA ELA TER TE CONTADO NADA.
TAMBÉM PRECISAMOS CONVERSAR SOBRE ISSO.
PENSEI QUE VOCÊ TINHA SUMIDO PRA SEMPRE...
BOM, ERA PRA ÁREA ESTAR LIMPA, NÃO ERA? EU APAGUEI TODAS AS MINHAS COISAS... AÍ ME OCORREU QUE PODERIA SER UMA BOA IDEIA VOLTAR E APAGAR AS TUAS E O RESTO TAMBÉM.
POR VIA DAS DÚVIDAS.
E JÁ QUE ESTAMOS ABRINDO O JOGO... QUE HISTÓRIA FOI AQUELA DE MANDAR O HUGHIE PROCURAR O MALLORY?
UM OUTRO PRISMA.
ACHEI QUE ELE PRECISAVA SABER DE CERTAS COISAS. NADA MELHOR DO QUE OUVIR DIRETAMENTE DA FONTE.
E ACHO QUE PENSEI QUE... DO JEITO QUE VOCÊ ESTAVA AGINDO NA ÉPOCA, COM O HUGHIE E O MALQUÍMICO, POR EXEMPLO... CHEGARIA UMA HORA EM QUE TERÍAMOS DE COLOCAR OS PINGOS NOS "IS".
SE O MALLORY VOLTASSE DE NOVO, TALVEZ ELE PUDESSE TE AJUDAR A OUVIR A RAZÃO.
NEM, ISSO NÃO TERIA FUNCIONADO...!

AQUELA LENGA-LENGA DE VIAS ALTERNATIVAS, TODOS OS "TALVEZ" E OS "PODE SER". ISSO NÃO SERVE.
O QUE IMPORTA É APRENDER A SE DECIDIR.
ENTÃO... VOCÊ VAI MESMO FAZER ISSO, HEIN?
CLARO QUE VOU.
PRA SER SINCERO, EU PENSEI QUE IA MORRER LÁ NA CASA BRANCA. EU ARRANCARIA UNS PEDAÇOS DO PATRIOTA PRA RAPAZIADA DO LADO DE FORA PODER LIQUIDAR O SAFADO E PRONTO.
MAS... NÃO. ENTÃO SÓ ME RESTA PROSSEGUIR COM O PLANO, CONCORDA?
HUH.
E COMO ACHA QUE ISSO VAI ACABAR?
BOM, SE QUISER, VOCÊ AINDA PODE SE MANDAR.

...DIA DA CPI DO CONGRESSO SOBRE...
AH, SE CONSEGUE ME OUVIR AÍ NO ESTÚDIO, SHAWNA, PARA HOJE É ESPERADO O TESTEMUNHO DE...
...NÃO VÃO CONSEGUIR ESCAPAR DESSA, SEUS FOMINHAS DESGRAÇADOS!
...ACABOU SENDO JESSICA BRADLEY, UMA ALTA FUNCIONÁRIA DO DEPARTAMENTO DE DESENVOLVIMENTO SUPER-HUMANO DO CONGLOMERADO...
...COM O NÚMERO DE MORTOS EM MAIS DE DUZENTOS E...
VOCÊ TEM SORTE DE NÃO ESTAR APODRECENDO NA CADEIA, JUNTO COM AQUELES...
VÁ SE FODER!
MPDC
CONGLO-MERADO DE MERD
CONGLO-MERADO MAT MIN MÃE
MANTENHA-OS LONGE, DROGA...
AAAH, MEU DEUS...
CHEGA DE
CHEGA DO
...ÂNIMOS EVIDENTEMENTE EXALTADOS, SRTA. BRADLEY, O QUE PODE NOS DIZER SOBRE O INQUÉRITO DO...
MORTE AO
CHEGA DE
CONGLO-
ACREDITA?
MINHA ESPOSA MORREU NO PENTÁGONO, SUA VACA FILHA DA PUTA!

MEU DEUS DO CÉU.
SRTA. BRADLEY?
SRTA. BRADLEY, ESTÁ TUDO BEM?
AH... SIM... SIM, EU ESTOU BEM...
VOCÊ TEVE DE PASSAR POR AQUELA MULTIDÃO LÁ FORA? NINGUÉM LHE DISSE QUE EXISTEM OUTRAS ENTRADAS MAIS DISCRETAS PARA OCASIÕES COMO ESTA?
EU...
ISSO É VERGONHOSO.
ABSOLUTAMENTE VERGONHOSO, ESSES VÂNDALOS ESTÃO SEDENTOS DE SANGUE.
PRECISA DE UM TEMPO PARA SE RECUPERAR? DADAS AS CIRCUNSTÂNCIAS, POSSO TRANQUILAMENTE MANDAR NOSSA EQUIPE JURÍDICA PEDIR UM...
NÃO.
NÃO, EU JÁ ME SINTO BEM.
ORA, ISSO É ADMIRÁVEL.
NESSE CASO, PODEMOS ENTRAR?

UUUNNGH!
UUUH...!
PORRA...
SABE... EU PENSEI NUMA COISA...
EU IA DAR UM PULO NA CASA DA TUA MÃE E ACABAR COM ELA ANTES DE INICIAR O PLANO. PRA GARANTIR QUE VOCÊ FICASSE SEM POÇÃO MÁGICA.
AGORA É TARDE DEMAIS.

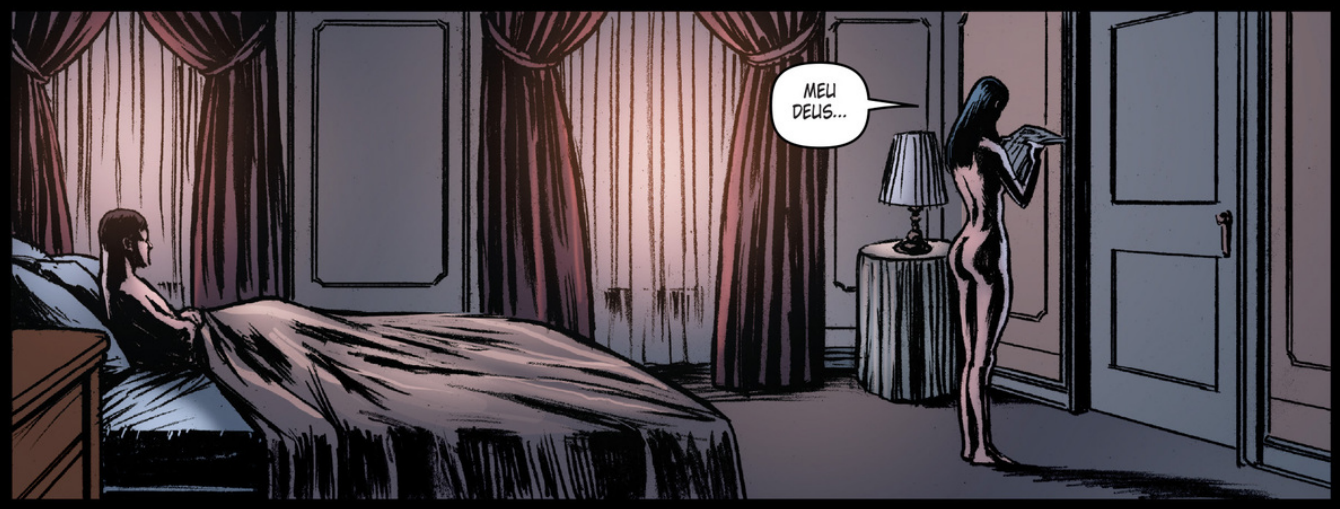
E POR QUE NÃO FOI EM FRENTE? PORQUE QUERIA TER UMA *LUTA JUSTA*...?
PORQUE É A TUA *MÃE*, SEU BABACA.
VÁ SE FODER...!
AH, MERDA.

FILHO DA PUTA!
POR QUE PRECISA FAZER ISSO, PORRA? POR QUE VOCÊ TEM QUE SER ASSIM?!
FILES
ACHA QUE EU QUERO FAZER ESSA MERDA, CARALHO?!
EU SEI.
EU SEI.
VOCÊ É O MELHOR AMIGO QUE UM ESCROTO COMO EU PODERIA TER.
EU NEM MERECIA TE CONHECER, PORRA.

UUUUNGH!
UUUUNGH!

MAS EU NÃO TENHO AMIGOS.
HUUMMMMMF...
HUMM...

SESSENTA E NOVE



The Washington
Conglomerado causa indignação por "superterrorismo"
A executiva do Conglomerado, Jess Bradley, é abordada por manifestante minutos antes de seu depoimento para a CPI do Congresso.
Oposição chama manobra para reprimir protestos de "uma declaração de guerra"
UMA TRIPLA CATÁSTROFE
Terremoto de magnitude 9,0, é o quarto maior desde 1900
VAMOS VER SE EU CONSIGO TE DISTRAIR UM POUCO.

METENDO O PÉ NA PORTA

parte 4

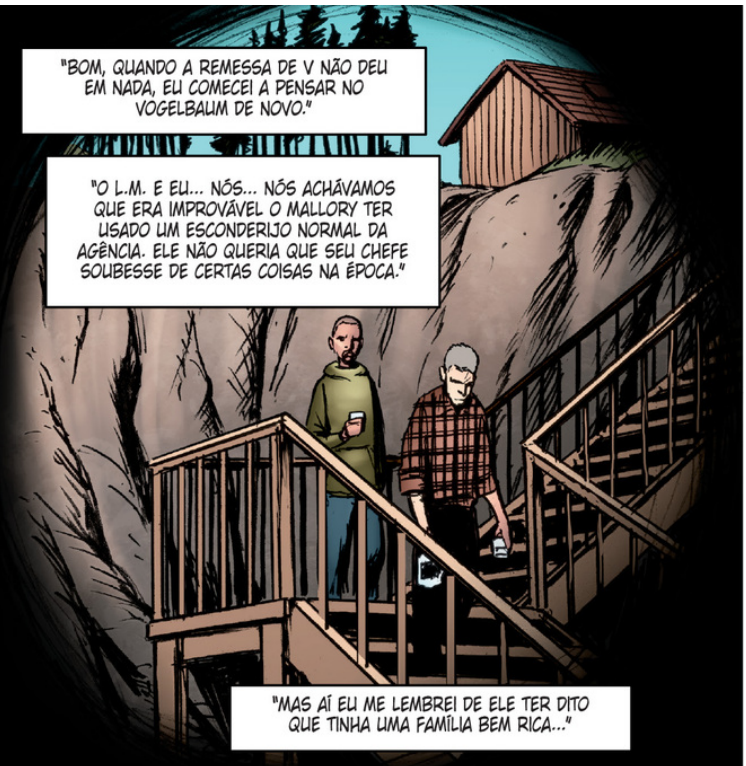
FRANCÊS, VOCÊ... VOCÊ NÃO ESTÁ...
INFELIZMENTE NÃO, MON BRAVE.
AH, NÃO.
QUE MERDA.
ENTÃO É ISSO. ELE É O ÚNICO RESPONSÁVEL.
NÃO PODEMOS MAIS MANTER ISSO EM SIGILO. VAMOS TER DE PASSAR PRA RAYNER, OU PRO MACACO...
PETIT HUGHIE, É UMA PÉSSIMA IDEIA.

AGORA TEMOS QUE PENSAR COM CLAREZA. OS RAPAZES FORAM FEITOS PRA SEREM DESCARTÁVEIS.
SE O MONSIEUR CHARCUTER SURTOU PRA VALER, E A MADAME RAYNER SOUBER DISTO, ELA VAI ENTRAR EM PÂNICO. A CAMPANHA AO SENADO COMEÇA ESTE ANO, N'EST-CE PAS?
UMA LIGAÇÃO DELA E SEREMOS FUGITIVOS DA JUSTIÇA. CRIMINOSOS PERIGOSOS. TODAS AS EQUIPES DA SWAT DOS EUA RECEBERÃO ORDENS DE ATIRAR PRA MATAR.
NÓS PODEMOS FUGIR OU LUTAR, MAS NÃO ENQUANTO CAÇAMOS MONSIEUR CHARCUTER. E A SIMPLES IDEIA DE QUE AMADORES IGNORANTES POSSAM ENCONTRÁ-LO, COM TÁTICAS DOS FILMES DE MONSIEUR BAY...
PUTZ, É A GENTE ENTÃO.
ESSA PORRA SOBROU PRA GENTE.
VOCÊ TEM RAZÃO, SABE? EU NÃO TINHA PENSADO EM NADA DISSO...
O BOM E VELHO FRANCÊS ESCUTA MELHOR DO QUE VOCÊ IMAGINA.
CERTO.
ME DESCULPE POR NÃO ESTAR AÍ, FRANCÊS. VOCÊS ESTÃO BEM, NÉ?
EU JÁ ESTIVE PIOR. É MUITO RARO, MAS JÁ ESTIVE PIOR.
LES GENDARMES CRIARAM CASO NO COMEÇO. PARECE QUE NOSSA AUTORIZAÇÃO FOI CANCELADA RECENTEMENTE, E DEPOIS REATIVADA.
O MACACO...
OUI. ESTÁ TUDO EM ORDEM AGORA.

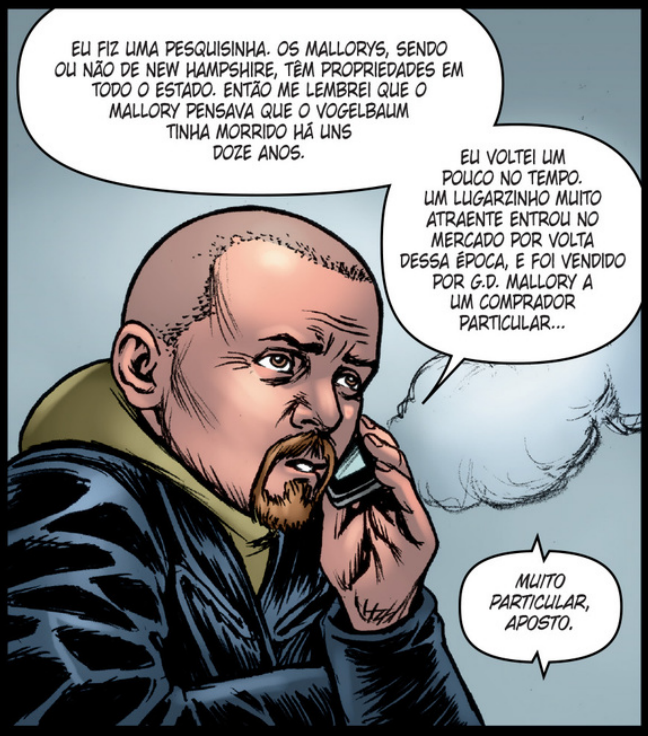
MAS NADA NUNCA MAIS SERÁ O MESMO.
NYPD
NÃO.
PETIT HUGHIE... VOCÊ SABE QUE ELE NÃO GOSTARIA QUE DESANIMÁSSEMOS OU FRACASSÁSSEMOS, CERTO?
LE GRAND HOMME. ELE FICARIA MUITO DESAPONTADO.
EU... EU SÓ...
AH, EU SEI DISSO, FRANCÊS.
SEJA FORTE.
ONDE VOCÊ ESTÁ AGORA E O QUE FOI QUE DESCOBRIU?

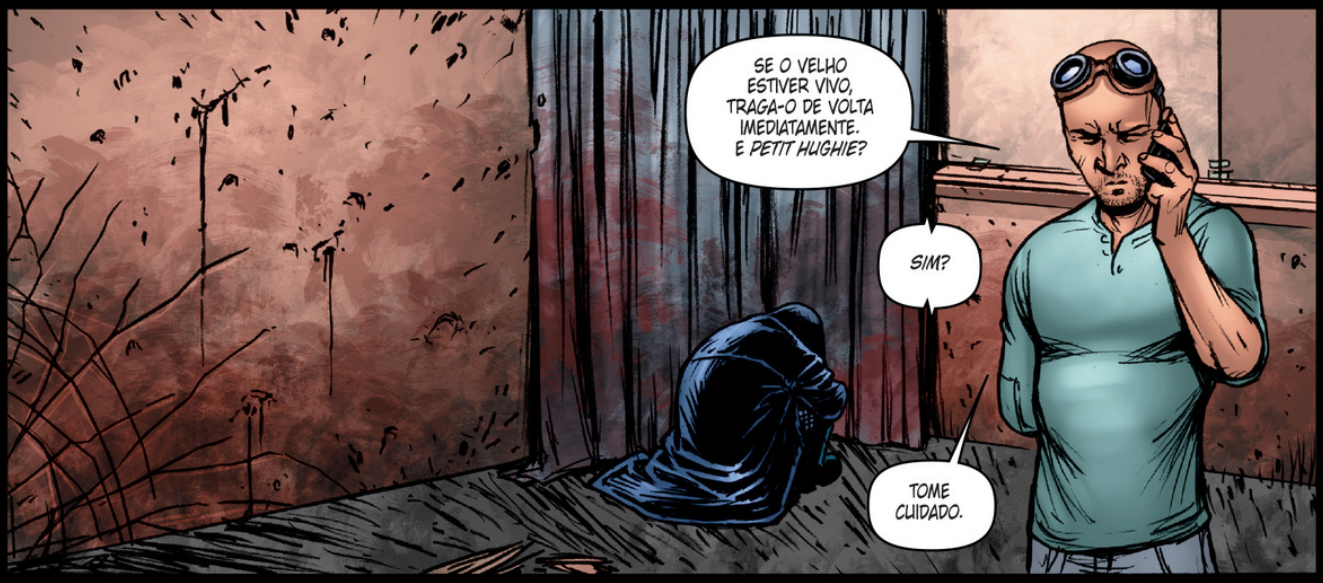
EU ESTOU... BOM, EU... EU ESTOU EM NEW HAMPSHIRE, ACREDITE SE QUISER. EU ESTOU NO MEIO DAS MONTANHAS VERDES. PORRA! DIRIGI A NOITE INTEIRA.
POURQUOI?
ENTÃO.
PRA COMEÇAR, O DEPARTAMENTO DE TRÂNSITO NÃO SERVIU PRA NADA. EU CONSEGUI OS TELEFONES DE ALGUNS DOS CAMINHONEIROS, MAS TUDO O QUE DISSERAM FOI QUE ELES LEVARAM O NEGÓCIO DE TAMPA PRA PEQUENOS AEROPORTOS ESPALHADOS PELO PAÍS. PERTO DE DALLAS, LOS ANGELES, PORTLAND E BOSTON.
QUERIDA?
QUERIDA, VOCÊ ESTÁ BEM?
QUER QUE EU TE DÊ ALGUMA COISA PRA...?
NADA DE DESTINATÁRIOS. ELES DESENGATARAM OS CONTÊINERES E FORAM EMBORA, COMO SE...
UN MOMENT.
MADEMOISELLE? NON.
PARDON, MAIS C'EST TRES DANGEREUX.
HÃ?
NADA DE DESTINATÁRIOS. PAGAMENTO?
TRANSFERIDO PRA AGÊNCIA LOCAL DA WESTERN UNION DE CADA UM DOS CARAS. FOI AÍ QUE A COISA COMPLICOU, DOIS DELES ME PERGUNTARAM SE IRIAM PRECISAR DE ADVOGADO...

É ÓBVIO QUE NÃO VAI ADIANTAR IR A ESSES AEROPORTOS. O MATERIEL ESTARÁ LONGE.
TEM UMA COISA QUE EU PENSEI: SE ELE ESTIVER USANDO PILOTOS DA AGÊNCIA...
EU VOU INVESTIGAR ISSO.
ENFIM, POR QUE NEW HAMPSHIRE?


"BOM, QUANDO A REMESSA DE V NÃO DEU EM NADA, EU COMECEI A PENSAR NO VOGELBAUM DE NOVO."
"O L.M. E EU... NÓS... NÓS ACHÁVAMOS QUE ERA IMPROVÁVEL O MALLORY TER USADO UM ESCONDERIJO NORMAL DA AGÊNCIA. ELE NÃO QUERIA QUE SEU CHEFE SOUBESSE DE CERTAS COISAS NA ÉPOCA."
"MAS AÍ EU ME LEMBREI DE ELE TER DITO QUE TINHA UMA FAMÍLIA BEM RICA..."

E ENTÃO PENSEI: "ESPERA AÍ! E SE O CRETINO METIDO À BESTA COMPROU UMA CASA, OU USOU UMA QUE JÁ ERA DELE...?"
E LE COLONEL ESTUDOU NA DARTMOUTH... QUE FICA EM...
ACHEI QUE VALIA A PENA TENTAR, PELO MENOS.


EU FIZ UMA PESQUISINHA. OS MALLORYS, SENDO OU NÃO DE NEW HAMPSHIRE, TÊM PROPRIEDADES EM TODO O ESTADO. ENTÃO ME LEMBREI QUE O MALLORY PENSAVA QUE O VOGELBAUM TINHA MORRIDO HÁ UNS DOZE ANOS.
EU VOLTEI UM POUCO NO TEMPO. UM LUGARZINHO MUITO ATRAENTE ENTROU NO MERCADO POR VOLTA DESSA ÉPOCA, E FOI VENDIDO POR G.D. MALLORY A UM COMPRADOR PARTICULAR...
MUITO PARTICULAR, APOSTO.


SE O VELHO ESTIVER VIVO, TRAGA-O DE VOLTA IMEDIATAMENTE. E PETIT HUGHIE?
SIM?
TOME CUIDADO.

"PODE DEIXAR, FRANCÊS... AH, TEM OUTRA COISA QUE EU QUERO TE PERGUNTAR."

"OUI?"
"EU... HÃ... EU NÃO CONSIGO TIRAR ISSO DA CABEÇA DESDE QUE TUDO COMEÇOU. TALVEZ ATÉ MESMO ANTES DISSO."
"E...?"
"SE... SE A COISA CHEGASSE A ESSE PONTO. SE NÃO HOUVESSE OUTRA SOLUÇÃO. SERÍAMOS CAPAZES DE... SEI LÁ... ENCARAR O CARNICEIRO?"

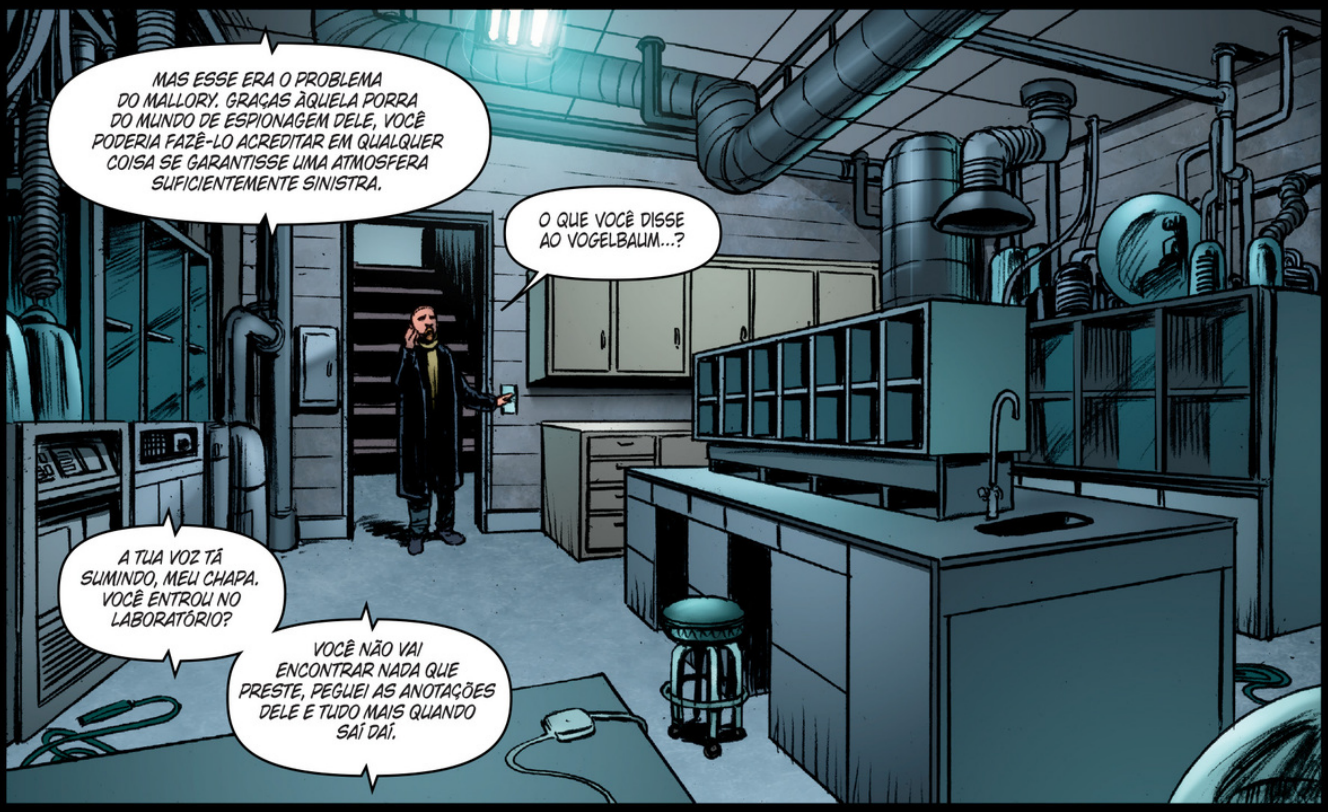
"HUMM. OUI... POSSIVELMENTE. SE OS PLANETAS ESTIVESSEM ALINHADOS CORRETAMENTE. LA FEMME... OUI, DESDE QUE O ENCONTRO SE REALIZASSE CARA A CARA, CLARO."
"E...?"
"VOCÊ?"

"ELE ARRANCARIA SEUS BRAÇOS E SUAS PERNAS E OS RECOLOCARIA NOS LUGARES ERRADOS DO CORPO."

UAAU!
Carniceiro
celular
Recusar
Aceitar

HUH.
A-ALÔ?
JÁ LEVOU UM MURRO NA CARA, HUGHIE?
CO... COMO É...?
UMA PORRADA BEM DADA NA BOCA. JÁ SENTIU ISSO ALGUMA VEZ?
BOM... HÃ... UM DOS CARAS DO G-MIL ME BATEU. AQUILO FOI MUITO...
NEM, ELE ERA UM CUZÃO. EU TÔ FALANDO DE UM SOCO PRA VALER, COMO UM COICE E AÍ VOCÊ CAI NA REAL.
CHAMA SUA ATENÇÃO, EU TE GARANTO. AJUDA A SABER QUAL É SEU LUGAR. VOCÊ OLHA O OUTRO CARA NOS OLHOS E, PUTA MERDA, VOCÊS DOIS QUASE CHEGAM A SE RESPEITAR...
SE BEM QUE, NO SEU CASO, ACHO QUE ISSO SÓ TE DEIXARIA AINDA MAIS NERVOSO.
VOCÊ DEVE SER PÉSSIMO NO DESAFIO DE QUEM PISCA PRIMEIRO, NÉ?
ESCUTA, POR QUE ESTÁ FAZENDO ISSO...?

PRECISO TERMINAR O SERVIÇO, HUGHIE.
MAS DEPOIS DE TANTO TEMPO, TODOS NÓS JUNTOS... FALA SÉRIO... O L.M... CARAMBA...!
ELE TENTOU ME DETER.
QUE TAL LHE PARECE O VOGELBAUM?
ELE... BOM, ELE...
HÃ... NÃO TEM CARA DE QUEM ESTÁ MORTO HÁ DEZ ANOS.
E NEM DE QUEM TEM CENTO E TREZE ANOS. É INCRÍVEL O QUE ALGUMAS DOSES DE V PODEM FAZER COM UMA PESSOA.
E, SÓ POR CURIOSIDADE, O QUE O MALLORY TE DISSE QUE ACONTECEU COM O VELHOTE?
E-ELE DISSE QUE VOCÊ RASGOU A GARGANTA DELE COM OS DENTES. ELE VIU VOCÊ SAIR DA CASA E CUSPIR UM PEDAÇO DE CARNE NA ENTRADA.
HAHAHAHAH! ERA GELEIA DE FRAMBOESA, PORRA...!
EU TIVE A IDEIA NO CAMINHO... EU PENSEI, "PERAÍ, O MAIOR ESPECIALISTA EM COMPOSTO V DO MUNDO, O CARA QUE INVENTOU ESSA PORRA, E VAMOS SIMPLESMENTE APAGAR O INFELIZ?", SEI LÁ, DEVE TER SIDO QUANDO EU SAQUEI QUE O MALLORY NÃO ESTAVA SE ENTREGANDO DE CORPO E ALMA AO TRABALHO.
ENTÃO EU ENTREI E ENCONTREI O POBRE COITADO, E ELE QUASE TEVE UM ATAQUE CARDÍACO ALI MESMO. EU DISSE, "BELEZA, MEU CHAPA, CONTINUA QUIETINHO E VEREMOS SE CONSEGUIMOS FAZER ISSO PARECER CONVINCENTE."
EU ACHEI A GELEIA NA GELADEIRA.
"RASGOU A GARGANTA DELE COM OS DENTES", ESSA É BOA...!

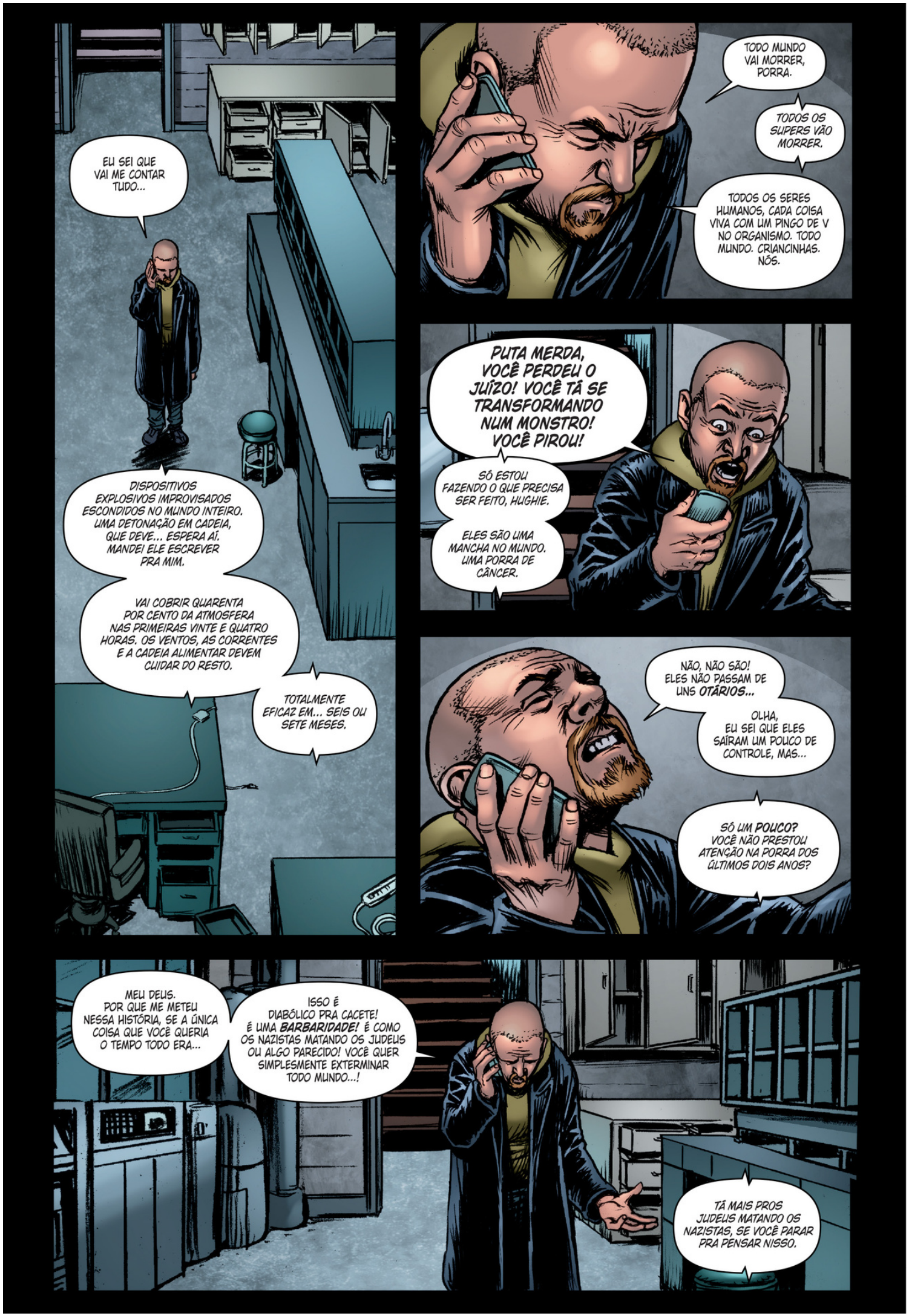

MAS ESSE ERA O PROBLEMA DO MALLORY. GRAÇAS ÀQUELA PORRA DO MUNDO DE ESPIONAGEM DELE, VOCÊ PODERIA FAZÊ-LO ACREDITAR EM QUALQUER COISA SE GARANTISSE UMA ATMOSFERA SUFICIENTEMENTE SINISTRA.
O QUE VOCÊ DISSE AO VOGELBAUM...?
A TUA VOZ TÁ SUMINDO, MEU CHAPA. VOCÊ ENTROU NO LABORATÓRIO?
VOCÊ NÃO VAI ENCONTRAR NADA QUE PRESTE, PEGUEI AS ANOTAÇÕES DELE E TUDO MAIS QUANDO SAÍ DAÍ.

O QUE EU DISSE A ELE... EU DISSE "OLHA, VOVÔ, EU VOU TE OFERECER O MESMO ACORDO DO MALLORY. PODE FICAR COM A CASA, E PODE CONTINUAR COM TUAS EXPERIÊNCIAS, CONTANTO QUE O MUNDO INTEIRO PENSE QUE VOCÊ MORREU."
"MAS AGORA VOCÊ TRABALHA PRA MIM, CERTO? OU SEJA, PODE COMEÇAR A PENSAR NUM JEITO DE ELIMINAR OS SUPERS..."
CLARO, VOCÊ JÁ TINHA TUDO PLANEJADO, NÉ?

BOM, EU ESTIVE PENSANDO NISSO POR UM BOM TEMPO. ESCONDI TODO O MATERIAL QUE ACHEI QUE PODERIA PRECISAR.
TIPO A PORRA DE PROJÉTEIS DE URÂNIO EMPOBRECIDO PRA UM RPG-7*?
OLHA SÓ VOCÊ FALANDO COMO SE FOSSE UM PERITO!

(*) **RUCHNOY PROTIVOTANKOVIY GRANATOMYOT,** UM LANÇA-FOGUETES DE FABRICAÇÃO SOVIÉTICA.

É, COISAS DESSE TIPO. E OLHA SÓ, NÃO SEI HÁ QUANTO TEMPO VOCÊ ESTÁ NESSA, MAS NÃO USEI PILOTOS DA CIA PRA TRANSPORTAR TODA A TRALHA.
QUER DIZER, EU USEI VERBA DA AGÊNCIA, SIM, MAS CONTRATEI PILOTOS PARTICULARES... DO TIPO QUE SABE QUE NÃO DEVE FAZER PERGUNTAS SOBRE OS CAIXOTES ESQUISITOS QUE PRECISA ENTREGAR. ENTÃO VOCÊ NÃO VAI CONSEGUIR LOCALIZÁ-LOS ANTES DO GRANDE DIA.


EU SEI QUE VAI ME CONTAR TUDO...
DISPOSITIVOS EXPLOSIVOS IMPROVISADOS ESCONDIDOS NO MUNDO INTEIRO. UMA DETONAÇÃO EM CADEIA, QUE DEVE... ESPERA AÍ. MANDEI ELE ESCREVER PRA MIM.
VAI COBRIR QUARENTA POR CENTO DA ATMOSFERA NAS PRIMEIRAS VINTE E QUATRO HORAS. OS VENTOS, AS CORRENTES E A CADEIA ALIMENTAR DEVEM CUIDAR DO RESTO.
TOTALMENTE EFICAZ EM... SEIS OU SETE MESES.
TODO MUNDO VAI MORRER, PORRA.
TODOS OS SUPERS VÃO MORRER.
TODOS OS SERES HUMANOS, CADA COISA VIVA COM UM PINGO DE V NO ORGANISMO. TODO MUNDO. CRIANCINHAS. NÓS.
PUTA MERDA, VOCÊ PERDEU O JUÍZO! VOCÊ TÁ SE TRANSFORMANDO NUM MONSTRO! VOCÊ PIROU!
SÓ ESTOU FAZENDO O QUE PRECISA SER FEITO, HUGHIE.
ELES SÃO UMA MANCHA NO MUNDO. UMA PORRA DE CÂNCER.
NÃO, NÃO SÃO! ELES NÃO PASSAM DE UNS OTÁRIOS...
OLHA, EU SEI QUE ELES SAÍRAM UM POUCO DE CONTROLE, MAS...
SÓ UM POUCO? VOCÊ NÃO PRESTOU ATENÇÃO NA PORRA DOS ÚLTIMOS DOIS ANOS?
MEU DEUS. POR QUE ME METEU NESSA HISTÓRIA, SE A ÚNICA COISA QUE VOCÊ QUERIA O TEMPO TODO ERA...
ISSO É DIABÓLICO PRA CACETE! É UMA BARBARIDADE! É COMO OS NAZISTAS MATANDO OS JUDEUS OU ALGO PARECIDO! VOCÊ QUER SIMPLESMENTE EXTERMINAR TODO MUNDO...!
TÁ MAIS PROS JUDEUS MATANDO OS NAZISTAS, SE VOCÊ PARAR PRA PENSAR NISSO.

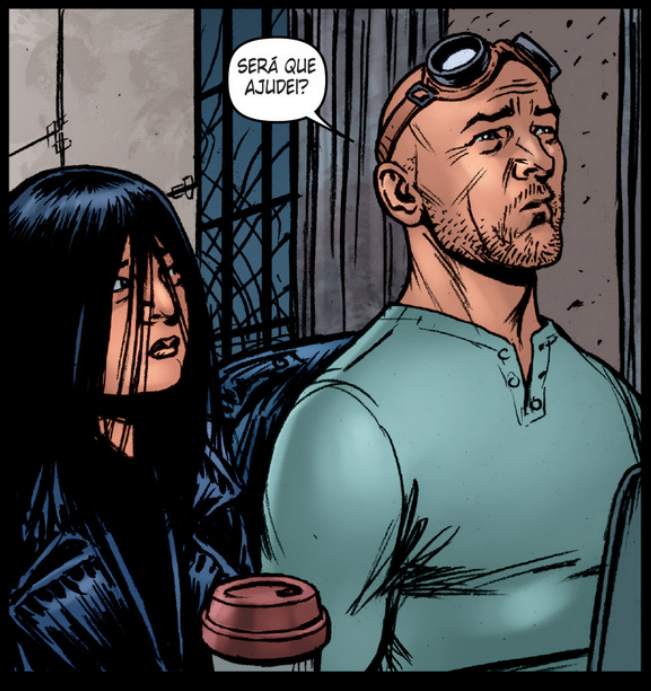
OS JUDEUS NÃO TERIAM MATADO UM MONTE DE GENTE INOCENTE DURANTE O PROCESSO...!
SERÁ QUE NÃO?
AÍ É QUE ESTÁ O PROBLEMA NA HORA DE SE LIVRAR DOS GRANDES BABACAS, MEU CHAPA. VOCÊ TEM DE ACABAR COM A RAÇA DELES!
HEH. PORRA, HUGHIE! VOCÊ NÃO TOMA JEITO MESMO, NÉ?
TODA A INFORMAÇÃO PRIVILEGIADA QUE O MALLORY TE DEU, TODO O APRENDIZADO ADQUIRIDO NESSA PORRA DE TRAMPO, E VOCÊ NÃO FAZ MERDA NENHUMA. É COMO SE ESTIVESSE DE MÃOS ABANANDO.
QUANDO ALGUÉM TE DER UMA ARMA, RAPAZ, É PRA USAR!
SEI LÁ.
BELEZA, VAMOS VER SE ESSA AJUDA. COMO SEI QUE VOCÊ ESTÁ AÍ?
HÃ?
EU ESTOU AQUI CONVERSANDO COM VOCÊ... EU...
NÃO, HUGHIE.
COMO É QUE...
...EU SEI DISSO?

...ET LES TACOS DE POULET POUR LA FEMME. HUM? AH... ME SURPREENDA.
É SÓ ISSO QUE VOCÊ SABE FAZER? QU'EST-CE QUE C'EST?
OUI. HUM. OUI, OUI. UHUM.
VOCÊ SE MIJOU LITERALMENTE?
BOM, ENTÃO VOCÊ NÃO É TÃO COVARDE ASSIM. E QUANTO A SER UM INÚTIL... O HOMEM ESTAVA MORTO, E SUAS ANOTAÇÕES SUMIRAM. O FATO DE ELE NÃO PODER NOS CONTAR NADA NÃO É CULPA SUA. VOCÊ TEVE A IDEIA TARDE DEMAIS, MAS ISSO NEM SEQUER PASSOU PELA MINHA CABEÇA.
GARÇON ÉTRANGE.

HUM.

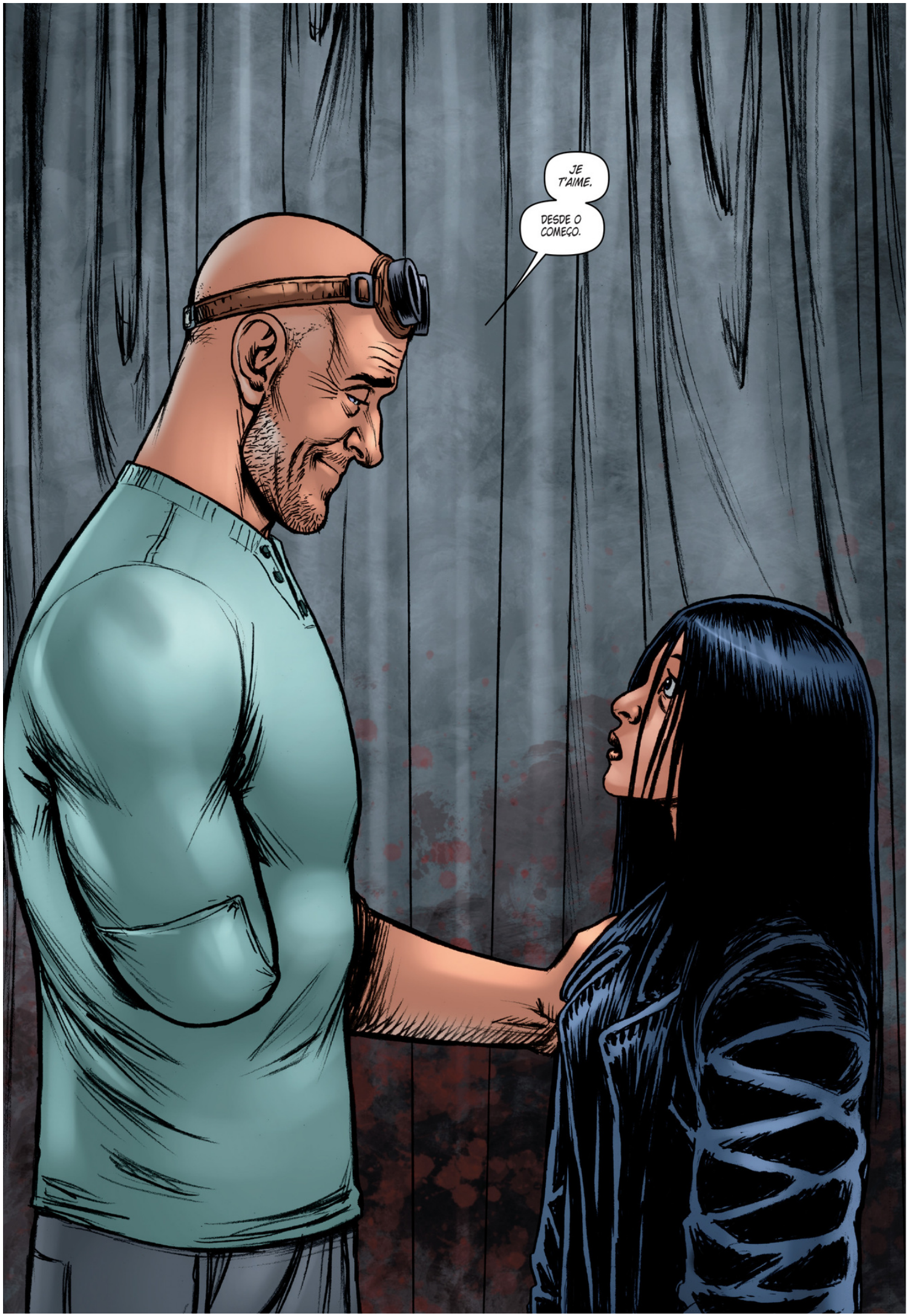
BOM.
VAS E SEU CONTATO DA MÁFIA RUSSA: MORT.
REMESSAS PROS EUA: ENTREGUES.
MOTORISTAS PROS AEROPORTOS: LARANJAS.
PILOTOS: LOCALIZAÇÃO DESCONHECIDA.

VOGELBAUM: MORT.
LA LEGENDE, VOTRE PRINCIPAL FONTE: MORT.
LA LAIT DE LA MERE, LE GRAND DÉTECTIVE: MORT.
LE SINGE: VAI SURTAR DAQUI A POUCO.

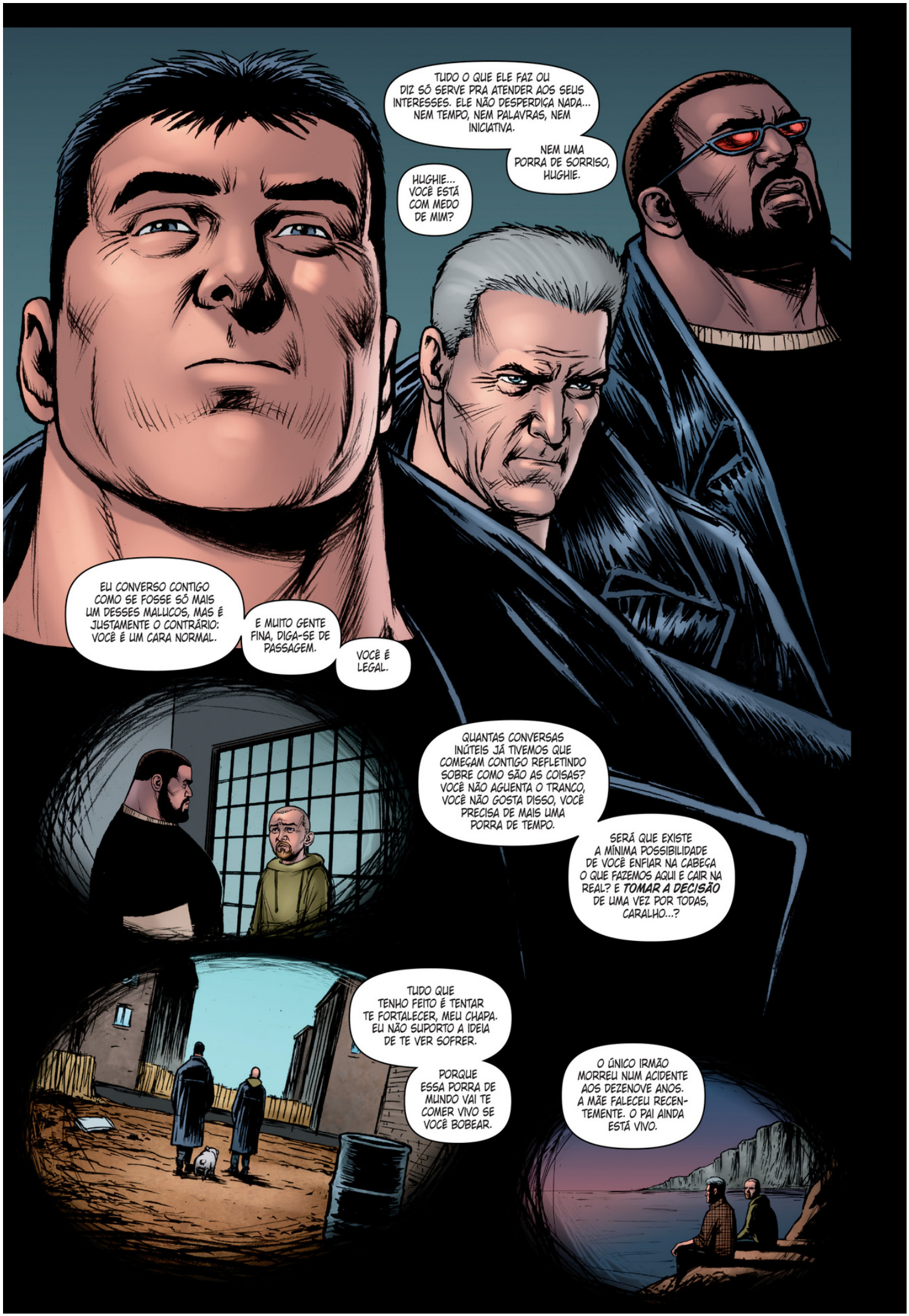

SERÁ QUE AJUDEI?

ALTAMENTE SECRETO
USUÁRIO:
SENHA:
CONFIRME:
CENTRAL INTELLIGENCE AGENCY
"DEIXE-ME AJUDAR", EU DISSE. ENTÃO, SORRI E GESTICULEI.
EU TE AJUDEI A SER PARTE DO QUE FAZÍAMOS.
MAS SERÁ QUE AJUDEI?
MERDA.
OLHA A CABEÇA, MEU CHAPA.

VOCÊ OUVIU ISSO?
00:02


JE T'AIME.
DESDE O COMEÇO.

POR QUE ME METEU NESSA HISTÓRIA...
...SE A ÚNICA COISA QUE VOCÊ QUERIA O TEMPO TODO ERA...
...PORQUE VOCÊ É BOM NISSO.
VOCÊ GOSTA DISSO.
TEM CONTAS A ACERTAR. ENTÃO, VOCÊ QUER ISSO.
E, SE QUER SABER, EU SEMPRE QUIS UM IRMÃOZINHO.


TUDO O QUE ELE FAZ OU DIZ SÓ SERVE PRA ATENDER AOS SEUS INTERESSES. ELE NÃO DESPERDIÇA NADA... NEM TEMPO, NEM PALAVRAS, NEM INICIATIVA.
NEM UMA PORRA DE SORRISO, HUGHIE.
HUGHIE... VOCÊ ESTÁ COM MEDO DE MIM?
EU CONVERSO CONTIGO COMO SE FOSSE SÓ MAIS UM DESSES MALUCOS, MAS É JUSTAMENTE O CONTRÁRIO: VOCÊ É UM CARA NORMAL.
E MUITO GENTE FINA, DIGA-SE DE PASSAGEM.
VOCÊ É LEGAL.
QUANTAS CONVERSAS INÚTEIS JÁ TIVEMOS QUE COMEÇAM CONTIGO REFLETINDO SOBRE COMO SÃO AS COISAS? VOCÊ NÃO AGUENTA O TRANCO, VOCÊ NÃO GOSTA DISSO, VOCÊ PRECISA DE MAIS UMA PORRA DE TEMPO.
SERÁ QUE EXISTE A MÍNIMA POSSIBILIDADE DE VOCÊ ENFIAR NA CABEÇA O QUE FAZEMOS AQUI E CAIR NA REAL? E TOMAR A DECISÃO DE UMA VEZ POR TODAS, CARALHO...?
TUDO QUE TENHO FEITO É TENTAR TE FORTALECER, MEU CHAPA. EU NÃO SUPORTO A IDEIA DE TE VER SOFRER.
PORQUE ESSA PORRA DE MUNDO VAI TE COMER VIVO SE VOCÊ BOBEAR.
O ÚNICO IRMÃO MORREU NUM ACIDENTE AOS DEZENOVE ANOS. A MÃE FALECEU RECENTEMENTE. O PAI AINDA ESTÁ VIVO.

O IRMÃO ERA MAIS NOVO OU MAIS VELHO...?
NASCEU DOIS ANOS DEPOIS DELE.
ESTES SÃO OS DETALHES QUE DESCOBRI ANTES DE ENCONTRÁ-LO PELA PRIMEIRA VEZ. ASSIM COMO A AUTÓPSIA DA ESPOSA DELE, QUE LI CUIDADOSAMENTE E QUE ME DEIXOU PROFUNDAMENTE CHOCADO.
VALE A PENA NOTAR QUE NÃO HÁ REGISTROS DAS AGRESSÕES QUE ELE COMETEU DEPOIS DE SAIR DAS FORÇAS ARMADAS. O QUE QUER DIZER QUE OU ELE TEVE MUITA SORTE OU...
NÃO POSSO GARANTIR, MAS DESCONFIO QUE REBECCA BUTCHER ERA UMA MULHER ESPECIAL. É POSSÍVEL QUE A MORTE DELA FOSSE UMA DAS DUAS TRAGÉDIAS.
PORRA, HUGHIE! VOCÊ NÃO TOMA JEITO MESMO, NÉ?
PUTA QUE ME PARIU.
EU TENHO QUE DETER VOCÊ.

SETENTA
DA
RI
CK
2012

...ENTÃO, ENTENDE O QUE EU DIGO? VOCÊ ENTENDEU, CERTO?
É COMO SE... SE... SE TUDO FOSSE ARRANCADO DE MIM, TUDINHO, SEI LÁ, ATÉ MINHA VIAGEM PRA CASA NÃO FOI... NÃO FOI... DEVERIA TER SIDO SÓ PRA MIM, PRA QUE EU PUDESSE COLOCAR A CABEÇA NO LUGAR, MAS TUDO GIROU EM TORNO DO BOBBY, DO NETE, DA ANNIE...
E NESSE MEIO-TEMPO, TIPO, ENQUANTO EU FICO SOFRENDO POR CAUSA DE COISAS ASSIM, OS CARNICEIROS, OS MALLORYS E OS CONGLOMERADOS DA VIDA SIMPLESMENTE TOCAM O BARCO...!

METENDO O PÉ NA PORTA

parte 5

QUER DIZER, É O QUE ELES FAZEM, NÉ? SEGUEM EM FRENTE...
POIS É.
ISSO NÃO É DA BOCA PRA FORA, NÉ? VOCÊ SABE O QUE EU QUERO DIZER, NÃO SABE?
CLARO.
OLHA, PODE ME DIZER SEU NOME? QUAL É SEU NOME?
F.D.N.Y.
EMS
É HUGHIE, ISSO. HUGHIE MIJÃO.
SEU NOME COMPLETO?
HUGH CAMPBELL.
CERTO, E QUANTO À DATA? PODE ME DIZER QUE DIA...
NOSSA.
ESSE É...?
UM CASO DE POLÍCIA.
POLICE
NYPD
TAXI

OLHA, O CARA AINDA ESTÁ EM CHOQUE...
SÉRIO MESMO, ELE TEVE UMA CONCUSSÃO...
TANTO FAZ. DEVOLVA ISTO PRA ELE.
DEVOLVA AGORA.
PRONTO, SENHOR. ELES JÁ TERMINARAM AQUI.
JÁ?
TUDO QUE PRECISAR, TUDO QUE DEPENDER DE NÓS, É SÓ DIZER, CERTO?
PRA VOCÊ É FÁCIL, AMIGO.
ELE VAI ARRANCAR MEUS BRAÇOS E MINHAS PERNAS E VAI RECOLOCÁ-LOS NOS BURACOS ERRADOS.
PRA. VOCÊ. É. FÁCIL.
AH, TOME SUA LINHA, SEU IMBECIL DE MERDA!
NYPD
TAXI

OLÁ?
OLÁ...?
MEU MENIINOOO

Ô DE CASA?
MEU MENIINOOO
HÃ... EU...
EU SOU AMIGO DO SEU FILHO, DONA...
DONA LEITE?
ESCUTA, TEM ALGUÉM AQUI EMBAIXO...?
OOPS...!
?
MEU MENIINOOO

MEU MENINOOO
UAU...
EPA!

AH, NÃÃÃO...!
MEU MENIINOOOOOO
SANTO DEUS...
NÃO SE FALA MAIS NISTO...
NUNCA CONTAREI A NINGUÉM...
JAMAIS...

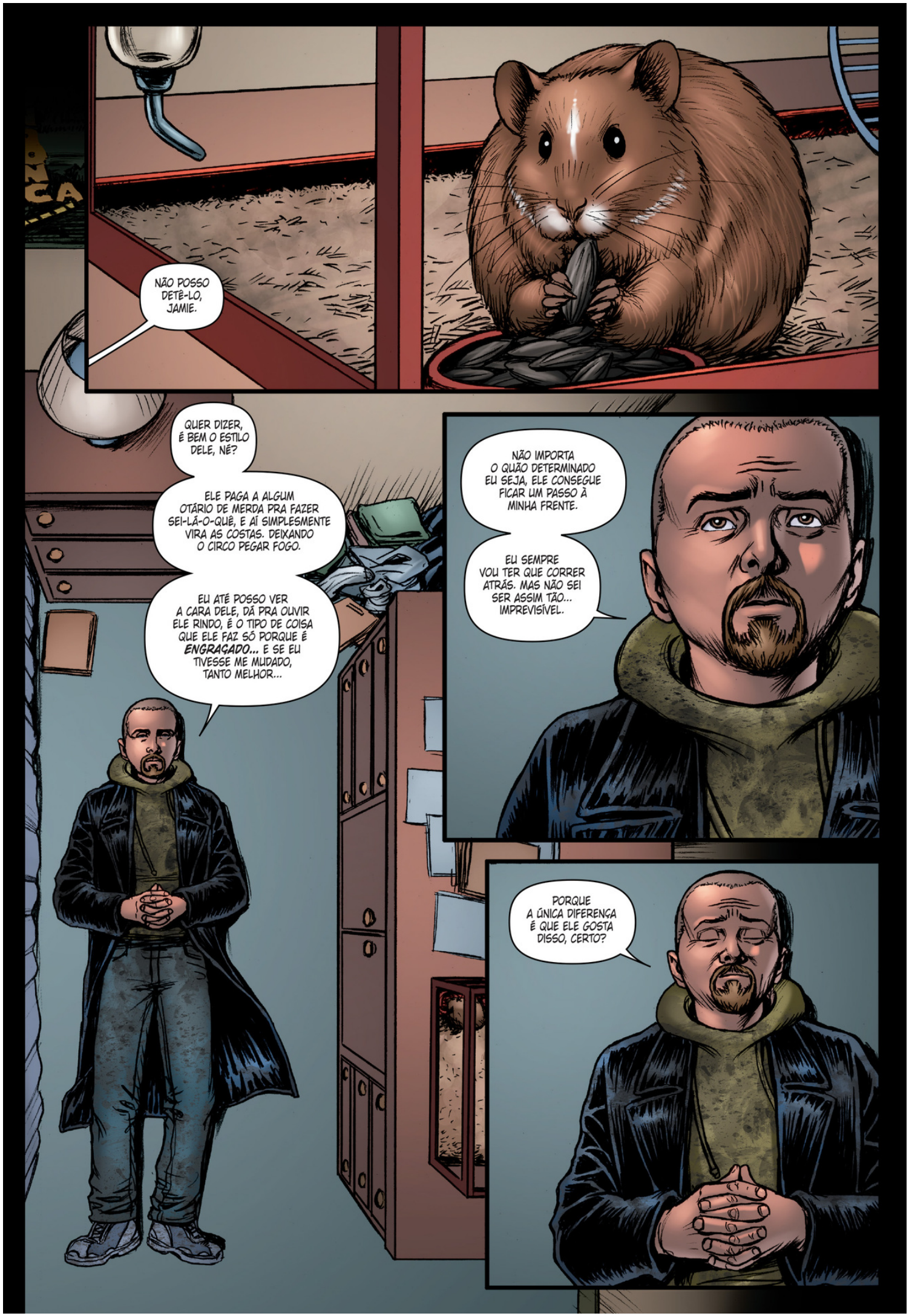
HÁ QUANTO TEMPO ESTÁ TOMANDO ISSO?
O DIA DE ONTEM FOI BRUTAL.
HUM.
ACHO QUE AGORA PODERIA SER UM BOM MOMENTO PARA ANÁLISE E REFLEXÃO, A FIM DE EVITAR QUE AS COISAS HOJE SEJAM DIFÍCEIS.
CLARO.
SÓ ISSO NÃO VAI SER SUFICIENTE, VAI?
ELES ESTÃO NOS MASSACRANDO HÁ DOIS DIAS E NÃO CHEGARAM A LUGAR ALGUM. NÓS MANTIVEMOS NOSSA POSIÇÃO. NÃO REVELAMOS NADA.
E NÃO SERÁ O SUFICIENTE PORQUE ELES QUEREM QUE ALGUÉM SEJA *PUNIDO* POR ISSO...

CONTINUE.
NO COMEÇO, VOCÊ DISSE QUE TÍNHAMOS IDO LONGE DEMAIS. QUE TÍNHAMOS EXTRAPOLADO A NOÇÃO DE COMO AS PESSOAS SUSPEITAVAM QUE O MUNDO FUNCIONAVA, QUE ATÉ MESMO O MAIS CÍNICO E APÁTICO NÃO ESTARIA PREPARADO PRA ACEITAR.
E VOCÊ TINHA RAZÃO. E ISSO É O QUE VAI ACABAR CONOSCO.
PORQUE, POR MAIS QUE POSSAMOS GERENCIAR OS DANOS OU ENTERRAR OS PLANOS DE DAKOTA BOB O MAIS FUNDO POSSÍVEL, NÓS FOMOS LONGE DEMAIS.
CENTENAS DE MORTOS, INCLUINDO UM PRESIDENTE. UMA BATALHA NOS CÉUS, UMA EXECUÇÃO NO GRAMADO DA CASA BRANCA. OS SUPERS REVELANDO-SE COMO DEMÔNIOS RAIVOSOS E NÃO MESSIAS EM TRAJES GALANTES.
É MUITA COISA! TUDO ISSO VAI SE ABATER SOBRE NÓS, COMO AS PEDRAS QUE ATIRAM EM APEDREJAMENTOS PÚBLICOS...
ENTÃO O QUE FAZEMOS?
NÓS...
FAZEMOS UM ACORDO.
NÃO.
ESPERE, ME ESCUTE, COM O QUE SABEMOS, NÓS...
NÃO.
NÓS PODEMOS DAR-LHES O QUE ELES MAIS QUEREM, UM MONSTRO, UM VILÃO, ALGO PRA CRITICAR PUBLICAMENTE...
NÃO.

JESSICA, NÃO PODEMOS TRAIR NOSSA COMPANHIA.
LEALDADE EMPRESARIAL. É O PRINCÍPIO QUE SE COLOCA ACIMA DE TODOS OS OUTROS.
O CONGLOMERADO É O AR QUE RESPIRAMOS. É O QUE NOS DÁ VIDA. É MUITO MAIOR DO QUE QUALQUER UM DE NÓS, SEPARADAMENTE OU EM CONJUNTO. É MAIOR DO QUE O BREWSTER E O GRUPO DE GENTE INFERIOR QUE TENTA NOS DESTRUIR PRA PROTEGÊ-LO.
É O QUE DÁ SENTIDO ÀS NOSSAS VIDAS. E SE ACHA QUE ISSO É UMA MERA HIPÉRBOLE, JÁ TENTOU IMAGINAR A VIDA SEM TAL COISA?
JÁ DEMOS NOSSOS DEPOIMENTOS. ELES NÃO CONSEGUIRAM NOS ABALAR. SÓ SABEM O QUE DECIDIMOS QUE DEVERIAM SABER. LEGALMENTE, NÃO PODEM TOCAR EM NÓS.
DÊ-ME A MÃO. ANIME-SE.
VAI CORRER TUDO BEM.

SEU POTAMUS?
PORRA!
SEXO em BAGDÁ!
O QUE É ISSO...?
EU... MERDA... É QUE...
AH, MEU DEUS! VOCÊ É O PUNHETEIRO DA PORTA...!
NÃO TENHO CULPA, MANO! A PORRA DA CULPA NÃO É MINHA, O CARA ME PAGOU!
QUEM TE PAGOU?
O CARA, MANO!
UM GRANDALHÃO INGLÊS! ELE ME PROCUROU HÁ DOIS ANOS! ELE DISSE QUE NÃO QUERIA VOCÊ MORANDO AQUI! ELE ME PAGOU PRA ESPORRAR POR BAIXO DA TUA PORTA TODAS AS NOITES ATÉ VOCÊ QUERER SE MUDAR!
ELE DISSE QUE ISTO AQUI ERA UM PARDIEIRO DE MERDA! ELE QUERIA VOCÊ MORANDO NUM LUGAR MELHOR...!

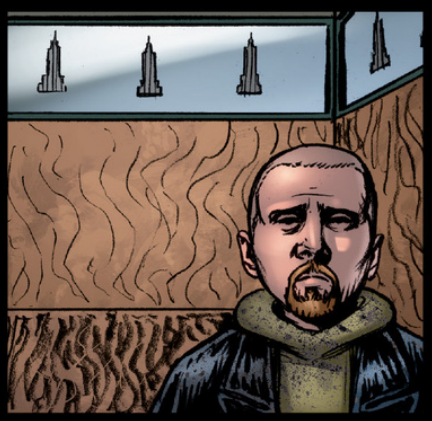
ELE... ELE...
PERAÍ! ELE DISSE QUE SEU HOTEL ERA UM LIXO, E VOCÊ NÃO SE IMPORTOU DE SE MASTURBAR NA MINHA PORTA PRA ELE...?
ELE ME PAGOU.
E... VOCÊ QUERIA ME EXPULSAR, MAS MESMO ASSIM NÃO SE INCOMODOU EM ALIMENTAR MEU HAMSTER NA MINHA AUSÊNCIA?
VOCÊ ME PAGOU.
MAS...
HUUM.
BELEZA, ENTÃO.
TENHO QUE IR.
SEU POTAMUS, POR QUE TEM SANGUE NA PORRA?
NÃO É O QUE DEVERIA TER?

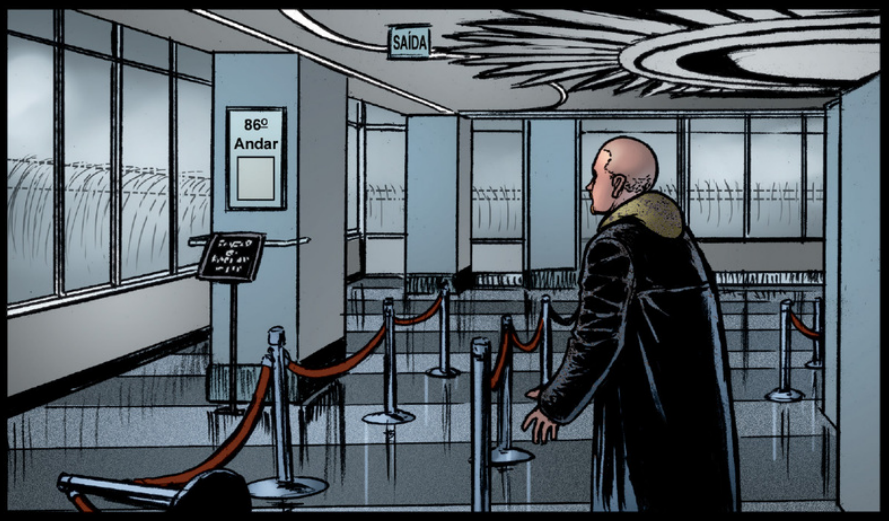

NÃO POSSO DETÊ-LO, JAMIE.
QUER DIZER, É BEM O ESTILO DELE, NÉ?
ELE PAGA A ALGUM OTÁRIO DE MERDA PRA FAZER SEI-LÁ-O-QUÊ, E AÍ SIMPLESMENTE VIRA AS COSTAS. DEIXANDO O CIRCO PEGAR FOGO.
EU ATÉ POSSO VER A CARA DELE, DÁ PRA OUVIR ELE RINDO, É O TIPO DE COISA QUE ELE FAZ SÓ PORQUE É ENGRAÇADO... E SE EU TIVESSE ME MUDADO, TANTO MELHOR...
NÃO IMPORTA O QUÃO DETERMINADO EU SEJA, ELE CONSEGUE FICAR UM PASSO À MINHA FRENTE.
EU SEMPRE VOU TER QUE CORRER ATRÁS. MAS NÃO SEI SER ASSIM TÃO... IMPREVISÍVEL.
PORQUE A ÚNICA DIFERENÇA É QUE ELE GOSTA DISSO, CERTO?

NÃO GOSTA, JAMIE?
HUM?
EU VOU TER QUE LIGAR PRO MACACO. E PASSAR A BOLA PRA ELE. É IMPOSSÍVEL EU CUIDAR DISSO SEM O L.M., O FRANCÊS E A FÊMEA.
E SE ELES ACABAREM ME MATANDO, FODA-SE. TALVEZ EU NÃO SEJA TÃO FROUXO ASSIM.
CAMPBELL?
FALA, MACACO. OLHA SÓ, EU TENHO BOAS E MÁS NOTÍCIAS: A BOA NOTÍCIA É QUE VOCÊ VAI TER A CHANCE DE SALVAR O...
DO QUE VOCÊ ESTÁ FALANDO? O QUE ESTÁ ACONTECENDO?
ESCUTA, O QUE DIABOS ACONTECEU NO FLATIRON ONTEM À NOITE? E O QUE O CARNICEIRO ESTÁ FAZENDO NO EDIFÍCIO EMPIRE STATE?
PODE REPETIR...?
O EDIFÍCIO FLATIRON, SEU ESCRITÓRIO, VOCÊ NEM ESTÁ SABENDO...
NÃO ISSO. A OUTRA COISA. O QUE FOI QUE VOCÊ DISSE?

HUUH... SEMPRE QUE SEU PESSOAL MOSTRA A CREDENCIAL PRA POLÍCIA, UM BREVE RELATÓRIO APARECE NO SISTEMA... ONDE E QUANDO... PRA UM ESCLARECIMENTO... SE FOR O CASO.
O CARNICEIRO ENTROU NO EDIFÍCIO EMPIRE STATE HÁ VINTE MINUTOS E MANDOU EVACUAR O LOCAL. TODOS OS ANDARES... CADA UM DOS PRESENTES... ELE CITOU UM POSSÍVEL ATAQUE TERRORISTA.
OS SUPERS ESTÃO TENTANDO DE NOVO, OU ALGO ASSIM? ELES ATACARAM VOCÊS PRIMEIRO?
CAMPBELL?
ÀS VEZES É.
ÀS VEZES, A VIDA É TÃO GRANDIOSA, LOUCA E ESPETACULARMENTE DO CARALHO COMO DEVE SER.
CAMPBELL, VOCÊ AINDA ESTÁ AÍ?! ALÔ...

...ALGUM ASSUNTO FEDERAL, E AÍ ESTAMOS AQUI. MAS, SE ESTIVER RELACIONADO AO QUE ACONTECEU ONTEM À NOITE, EU QUERO...
AGRADECEMOS TODA SUA AJUDA, CAPITÃO. NOSSO PESSOAL ASSUME A PARTIR DAQUI.
OK, PORQUE O SUJEITO... AS ORDENS DADAS FORAM PRA EVACUAR POR PRECAUÇÃO. NÃO ME PARECE UMA SITUAÇÃO DE GRAU DE URGÊNCIA CRÍTICO.
POR FAVOR, CONTINUEM A TRABALHAR CONOSCO COMO VOCÊS TÊM FEITO. MANTENHAM TODOS FORA DO PRÉDIO ATÉ EU DAR NOTÍCIAS.




SAÍDA
86º Andar

TUDO BEM AÍ?
TUDO.
EU SEI COMO AMA ESTE LUGAR. POR ISSO, IMAGINEI QUE VOCÊ IRIA QUERER DAR UMA ÚLTIMA OLHADA ANTES DE MANDAR TUDO PRO INFERNO.

É COMO SE FOSSE UMA PORCARIA DE FILME. DERRUBAR TODOS OS BELOS EDIFÍCIOS PORQUE VOCÊ GOSTA DA MANEIRA COMO ELES DESMORONAM.
NÃO ACHA QUE A CIDADE JÁ SOFREU O SUFICIENTE...?
CALMA, NENHUMA DAS ENCOMENDAS-SURPRESA ESPECIAIS FOI INSTALADA NOS ARREDORES, HUGHIE. EU SÓ ESTOU AQUI PRA OBTER UM ÂNGULO DE DISPARO PRO SINAL.
ISSO E A VISTA, É CLARO.
AH, LEGAL, AÍ TODO CIDADÃO DE NOVA YORK VAI TER QUE SE PREOCUPAR COM A PORRA DA CABEÇA EXPLODINDO. SE ELE FOR UM DOS AZARADOS DE SABE-SE-LÁ-QUE-PERCENTUAL.
E EU TENHO QUE TE DETER, É ISSO? IMPORTA-SE DE ME DIZER DE ONDE CARALHO VOCÊ TIROU ESSA IDEIA?
NÃO SEI EXATAMENTE.
JÁ FAZ UM BOM TEMPO QUE PENSO EM FAZER ISSO. ATÉ IMAGINEI QUE ALGUÉM PODERIA FRUSTRAR OS MEUS PLANOS.
AFINAL, NÃO É O TIPO DE COISA QUE SE FAZ FACILMENTE, CERTO? ELIMINAR UMA BOA PARTE DA RAÇA HUMANA...
ISSO É LOUCURA.
É, EU SEI.
JÁ SINTO AQUELA SENSAÇÃO QUE ÀS VEZES EU TENHO. QUANDO BOTO A PORRA PRA FUNCIONAR.

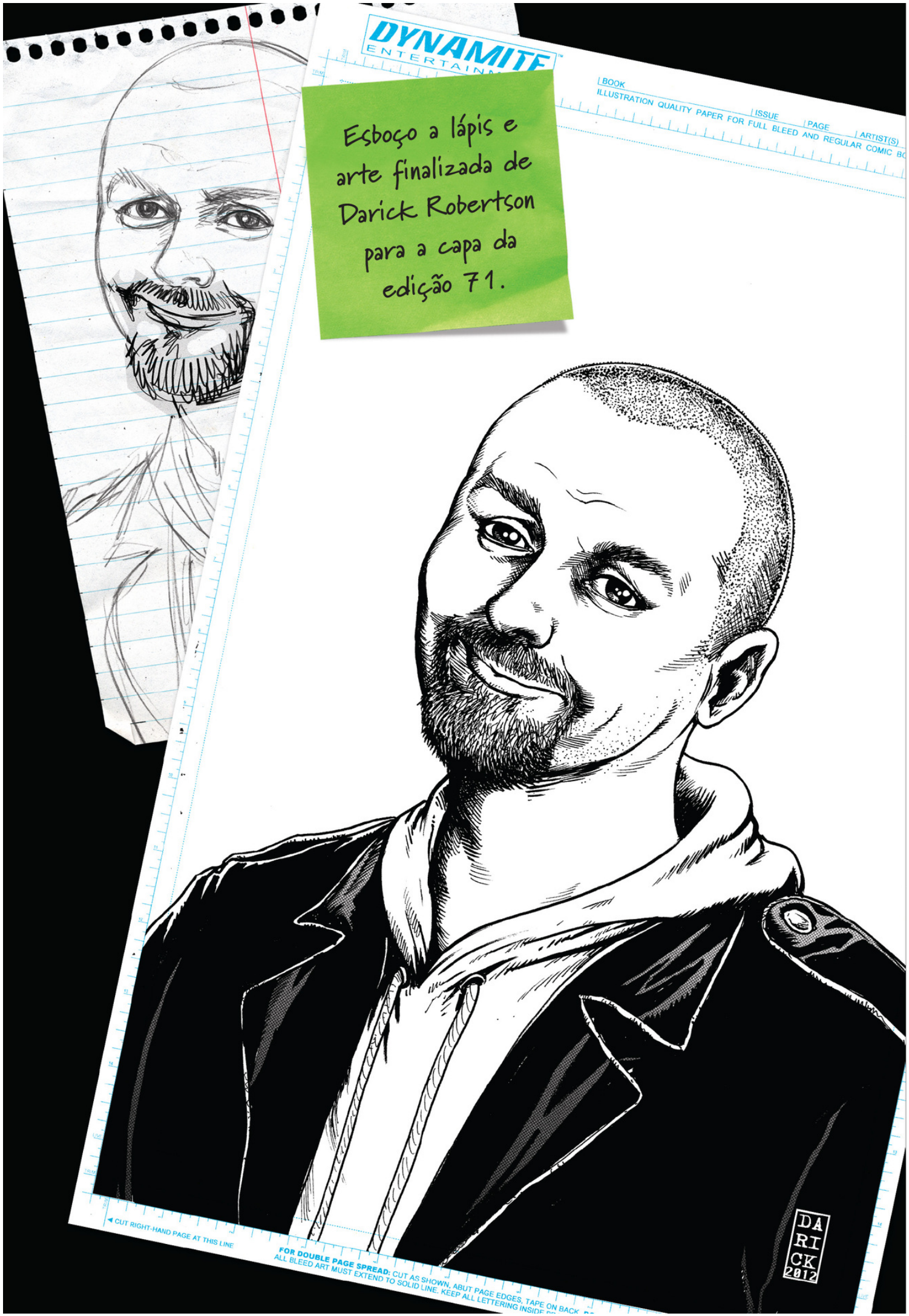
QUE É...?
COMO SE EU ACOMPANHASSE TUDO DE FORA DO MEU CORPO.
AH, UAU! ESSA É SENSACIONAL! É MESMO! TENHO QUE CONTAR PRO SEGURANÇA DO FLATIRON, SE CONSEGUIREM DESENTERRÁ-LO. E PRO GAROTO QUE PASSAVA E FICOU CEGO, E A MOÇA QUE PERDEU AS DUAS PERNAS.
COMO PODE VER, ATÉ ÀS CINCO DA MANHÃ EXISTEM DANOS COLATERAIS.
É, EU SEI. MAS TINHA DE SER FEITO.
ORA. SÓ PORQUE ALGUÉM TEVE UMA PORRA DE GRANDE PLANO?
MAS EU JÁ ENTENDI. SAQUEI TUDO.
A CIDADE É UM LEGO E AS PESSOAS SÃO BRINQUEDOS: VOCÊ PARECE UMA PORRA DE SUPERVILÃO...
AH, HUGHIE, AGORA VOCÊ ESTÁ PEGANDO PESADO.
GOSTEI DE VER.
EU...
VOCÊ AINDA TEM MEDO DE MIM, NÃO TEM?

HÃ...?
É CLARO QUE TEM.
VOCÊ NUNCA CONSEGUIU ME OLHAR NOS OLHOS POR MUITO TEMPO. E AINDA NÃO CONSEGUE.
PODE PELO MENOS DIZER MEU NOME?
AH, SIM, ATÉ QUE ENFIM.
HUM.

RRAAAAAAAAAH!
HUGHIE, NÃO BANQUE O BABACA...!
RRAAAH!
RRRAAAAAAAAAAAAAAAAAAH!

MERDA!
AAAAAAAAH!
CACETE! PORRA, HUGHIE! ESSA É A MINHA MÃO RUIM!
AH, MEU DEUS! NÃO ME SOLTA! MERDA!
SEGURA FIRME, PUTA QUE PARIU!
AAAAAH! NÃO A MINHA MÃO, PORRA! O BRAÇO!
DES-CULPE...!
DESCULPE! FOI MAL! DESCULPE!
HAHAHAH HAHAH! MEU PAI DO CÉU...
POR... POR... POR QUE VOCÊ TÁ RINDO...?
DEPOIS DE TUDO QUE ACONTECEU...
VOCÊ AINDA ME PEDE DES-CULPAS.

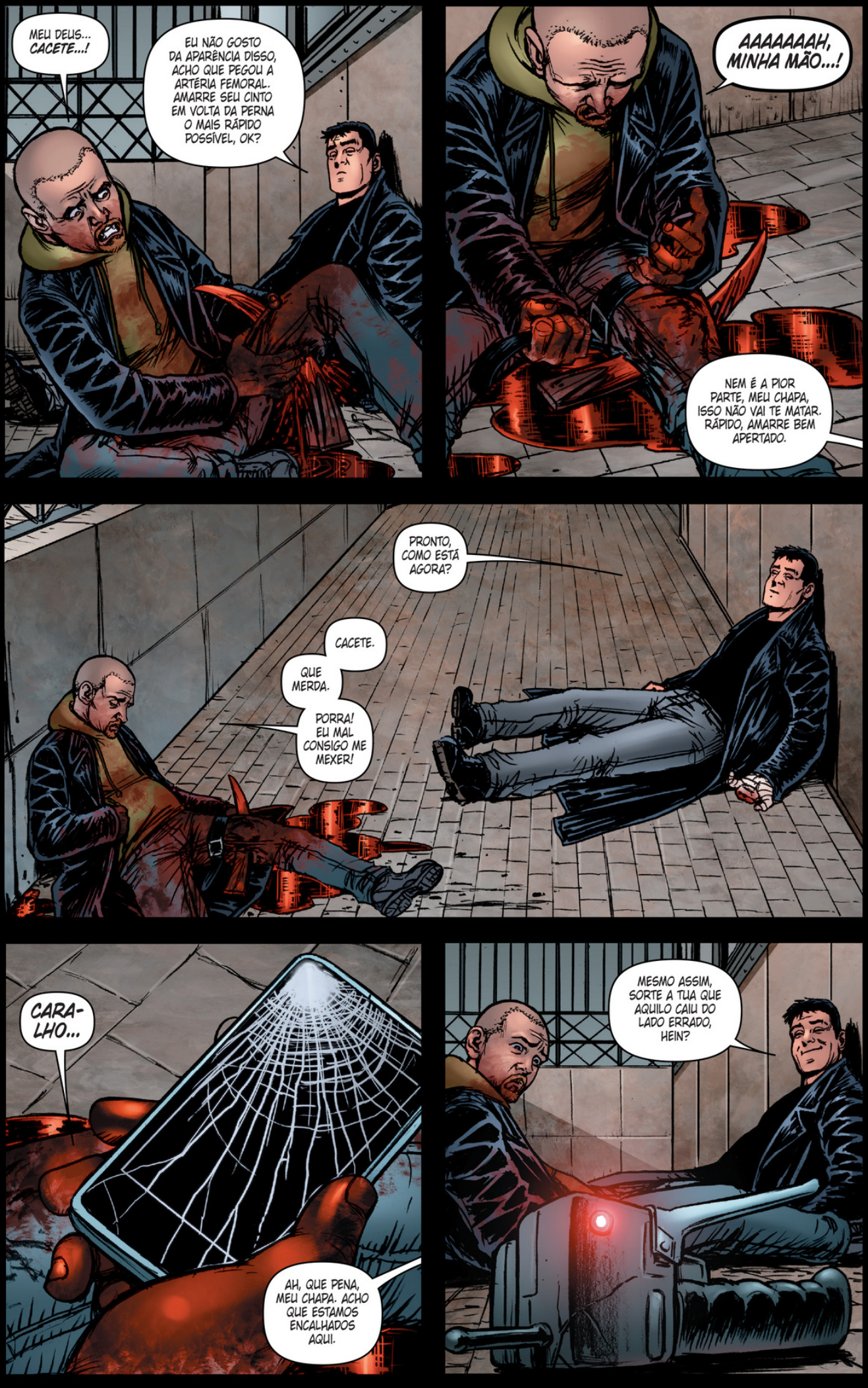
SETENTA E UM


DYNAMITE
ENTERTAINMENT
BOOK
ILLUSTRATION QUALITY PAPER FOR FULL BLEED AND REGULAR COMIC BO
ISSUE
PAGE
ARTIST(S)
Esboço a lápis e arte finalizada de Darick Robertson para a capa da edição 71.
DA RI CK 2012
CUT RIGHT-HAND PAGE AT THIS LINE
FOR DOUBLE PAGE SPREAD: CUT AS SHOWN. ABUT PAGE EDGES, TAPE ON BACK.
ALL BLEED ART MUST EXTEND TO SOLID LINE. KEEP ALL LETTERING INSIDE

METENDO O PÉ NA PORTA

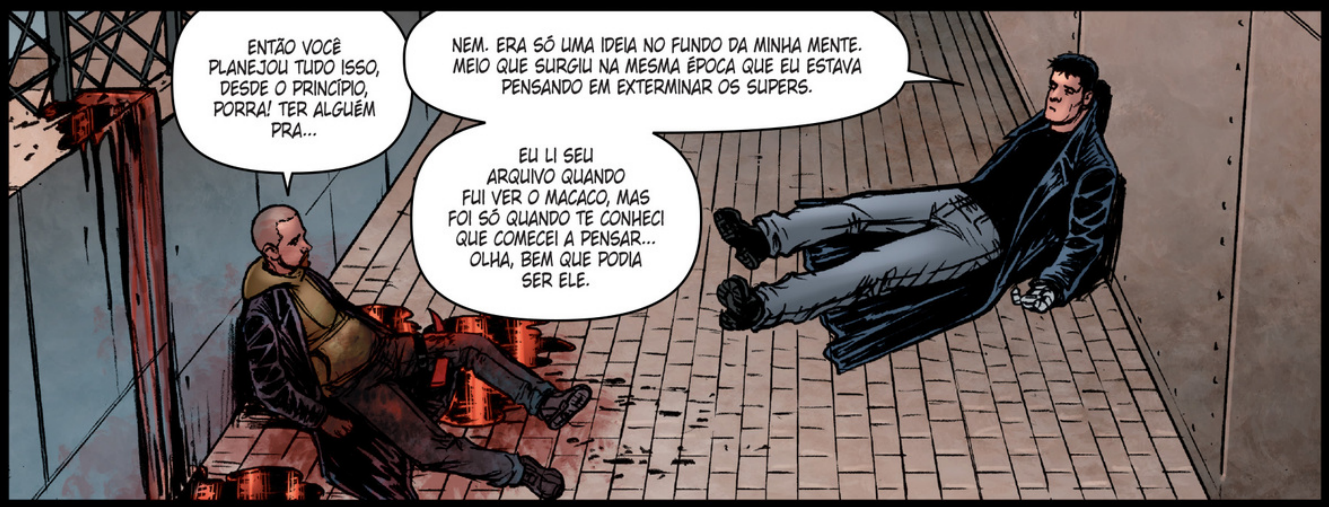
conclusão

AI, CARALHO! ME AJUDA! ME TIRA DAQUI...!
QUEBRE A BARRA, SEU ASNO.
CO-CO-COMO...?
É ISSO QUE ESTÁ TE SEGURANDO AÍ EM CIMA. QUEBRE LOGO.
MAS ISTO DÓI PRA CACETE...!
VAI DOER MUITO MAIS SE NÃO FIZER NADA.
AAAAH! AAH-AAH-AAH-AAH-AAAAH!
UUUNGH!
PRONTO.


MEU DEUS... CACETE...!
EU NÃO GOSTO DA APARÊNCIA DISSO, ACHO QUE PEGOU A ARTÉRIA FEMORAL. AMARRE SEU CINTO EM VOLTA DA PERNA O MAIS RÁPIDO POSSÍVEL, OK?
AAAAAAAH, MINHA MÃO...!
NEM É A PIOR PARTE, MEU CHAPA, ISSO NÃO VAI TE MATAR. RÁPIDO, AMARRE BEM APERTADO.
PRONTO, COMO ESTÁ AGORA?
CACETE.
QUE MERDA.
PORRA! EU MAL CONSIGO ME MEXER!
CARA-LHO...
AH, QUE PENA, MEU CHAPA. ACHO QUE ESTAMOS ENCALHADOS AQUI.
MESMO ASSIM, SORTE A TUA QUE AQUILO CAIU DO LADO ERRADO, HEIN?

AH, NÃO ME VENHA COM ESSA MERDA...!
VOCÊ SABE QUE NÃO AGUENTO SE ROLAR...
COMO PÔDE?
COMO PÔDE FAZER ISSO?
EU JÁ TE FALEI. NÃO VOU FICAR REPETINDO A MESMA LADAINHA... E AGRADEÇA POR EU TER PISADO NA BOLA...
NÃO É DISSO QUE ESTOU FALANDO.
O L.M., O FRANCÊS E A FÊMEA.
COMO VOCÊ PÔDE...?
MERDA.
EU NUNCA QUIS QUE AS COISAS ACABASSEM ASSIM. SÓ PENSEI EM TIRAR TODOS VOCÊS DO CAMINHO. VOCÊS APENAS...
MORRERÍAMOS JUNTO COM TODO MUNDO?
SEM SABER DE NADA.

VOCÊ SABIA QUE O VAS SE ESVAIU EM SANGUE NAQUELE LUGAR? QUE O RELATÓRIO DA POLÍCIA DIZ QUE ELE DEMOROU MEIA HORA PRA MORRER?
AH, O POBRE COITADO.
EU PENSEI QUE O TERCEIRO TINHA DADO CABO DELE, JURO.
MAS, COM O QUE SABIAM, QUALQUER UM DELES PODERIA TER ME IMPEDIDO. ELES TINHAM QUE MORRER.
MAS ERAM ELES...!
POIS É, EU SEI.
EU MATEI MEU PRIMEIRO HOMEM AOS DEZESSETE, HUGHIE. APAGUEI MUITOS OUTROS DESDE ENTÃO. E SEMPRE SINTO AQUELA SENSAÇÃO DA QUAL JÁ TE FALEI, COMO SE EU ESTIVESSE VENDO TUDO DE LONGE.
NÃO É QUE EU NÃO SAIBA QUE É ERRADO, MAS... PARECE UM SONHO OU ALGO ASSIM. E É O QUE ME DEIXA FAZER O SERVIÇO, SEM TER QUE ME PREOCUPAR COM NADA DEPOIS.
SEI LÁ, TALVEZ EU SEJA ALGUM TIPO DE PSICOPATA...
O SERVIÇO. PUTA MERDA.
E ERA PRA EU TE CONVENCER A DESISTIR DE LEVAR O PLANO ATÉ O FIM, CERTO?
PORQUE DUVIDO MUITO QUE SEU IRMÃO CAÇULA FOSSE CAPAZ DE TE IMPEDIR DE FAZER ALGUMA COISA NA BASE DA PORRADA...
ACERTOU NA MOSCA. ELE ERA UM PUTA CARA DECENTE, IGUALZINHO A VOCÊ.


ENTÃO VOCÊ PLANEJOU TUDO ISSO, DESDE O PRINCÍPIO, PORRA! TER ALGUÉM PRA...
NEM. ERA SÓ UMA IDEIA NO FUNDO DA MINHA MENTE. MEIO QUE SURGIU NA MESMA ÉPOCA QUE EU ESTAVA PENSANDO EM EXTERMINAR OS SUPERS.
EU LI SEU ARQUIVO QUANDO FUI VER O MACACO, MAS FOI SÓ QUANDO TE CONHECI QUE COMECEI A PENSAR... OLHA, BEM QUE PODIA SER ELE.

VOCÊ E A PORRA DA TUA FIBRA MORAL.

MAS VOCÊ VIVIA ME DIZENDO PRA SER DURÃO, PRA ME ACOSTUMAR A ESPANCAR AS PESSOAS E TAL...
É, MAS ISSO ERA PRA SOBREVIVÊNCIA. E EU FIZ BEM MAIS DO QUE APENAS FALAR. FUI EU QUE CONTEI PRA TROPA TERROR QUEM TINHA SE ENCARREGADO DE SACANEAR ELES, E EU TE DEIXEI À VONTADE COM O SURUBA E TAL.

COMO É...?
E NADA DISSO FEZ A MENOR DIFERENÇA. VOCÊ CONTINUOU SENDO VOCÊ MESMO, NÃO IMPORTA O QUE EU FIZESSE.
PORRA! EU ATÉ DUVIDO QUE TENHA GOSTADO DE MATAR O TREM-A, MESMO COM TODOS OS MOTIVOS PRA QUERER A CABEÇA DO CUZÃO...

CARAMBA! EU ODIEI FAZER AQUILO...!
NÃO FALEI?
EU QUASE DESISTI DA IDEIA DE QUE VOCÊ PODERIA ME DETER, SABIA? EU ESTAVA PENSANDO OUTRO DIA, "*MERDA, EU DEVIA TER ESCOLHIDO ALGUÉM MAIS PARECIDO COMIGO*"... MAS ALGUÉM MAIS PARECIDO COMIGO NÃO IRIA ***QUERER*** ME DETER, NÃO É MESMO?
NA VERDADE, VOCÊ É EXATAMENTE IGUAL AO LENNY, UM GAROTO DECENTE QUE NÃO TEM CULPA DE SER TÃO CERTINHO.

TIPO, EU IA *TENTAR* TE ENFRENTAR. EU FUI ATÉ À CASA DA MÃE DO L.M., E BEBI O LEITE DA MÃE DO LEITE MATERNO...
CARACA...!
MAS METI OS PÉS PELAS MÃOS NESSE CASO, NÉ?
SEI LÁ.
ACHO QUE SE NÃO FOSSE QUEM EU SOU... BOM, TALVEZ VOCÊ NÃO TIVESSE SALVADO A MINHA VIDA UM MINUTO ATRÁS.
E NÃO ESTARÍAMOS NESSA SITUAÇÃO AGORA. PURA VERDADE.
MERDA!
EU SIMPLESMENTE... ESTOU AQUI FALANDO CONTIGO COMO SE NADA TIVESSE ACONTECIDO E... NÃO CONSIGO ME CONVENCER DE QUE VOCÊ SE REVELOU ***SER*** ESSA PESSOA...
INFELIZMENTE, MEU CHAPA.
MAS FUI EU QUEM REUNI OS RAPAZES DE NOVO DEPOIS QUE O MALLORY DEU PRA TRÁS. EU OS TRANSFORMEI NO QUE ELES DEVERIAM SER.
EU MANDEI O VOGELBAUM TRABALHAR NA PORRA DOS MÍSSEIS RASTREADORES DE SUPERS. O PATRIOTA E SEUS CUPINCHAS TERIAM CAUSADO MUITO MAIS PROBLEMAS SE NÃO FOSSE POR MIM.
O MUNDO PRECISA DE CARAS COMO EU, HUGHIE.
É COM O QUE FAZEMOS NAS NOSSAS HORAS LIVRES QUE VOCÊ PRECISA SE PREOCUPAR.
CACETE! CADÊ A PORRA DA POLÍCIA?
EU DISSE TERRORISTAS. ESSA É A PALAVRA MÁGICA.
ACHO QUE AINDA VAMOS ESPERAR UM POUCO.

MUDO
...ENTÃO, ME LIGA DE VOLTA.
NÃO SEI POR QUE NÃO ME DEU NOTÍCIAS. HOJE FOI TERRÍVEL, EU PRECISO MUITO RELAXAR.
ME LIGA.
ÚLTIMAS NOTÍCIAS
MUDO
ÚLTIMAS NOTÍCIAS
AO VIVO
MUDO
...NÃO POSSO FALAR SOBRE MEU DEPOIMENTO NO CONGRESSO...
PODE NOS DIZER O QUE FEZ O SENHOR MUDAR DE OPINIÃO?
INFELIZMENTE, NÃO TENHO NADA A DECLARAR. ME DESCULPEM.
APESAR DE STILLWELL TER PERMANECIDO EM SILÊNCIO, JÁ ESTÁ CONFIRMADO QUE UMA SESSÃO EXTRAORDINÁRIA DA COMISSÃO FOI CONVOCADA PARA HOJE À NOITE...
APARENTEMENTE... SEGUNDO FONTES INTERNAS DO SENADO... EM VIRTUDE DA TESTEMUNHA TER PROCURADO UM PROEMINENTE PARLAMENTAR PARA FORNECER NOVAS EVIDÊNCIAS...
O QUÊ?

EMBORA OS RELATÓRIOS DA COMISSÃO AINDA APRESENTEM **POUCOS DETALHES EM CERTAS ÁREAS**, UM PONTO DO DEPOIMENTO DE JAMES STILLWELL PARECE **EVIDENTE:** SEU ESCLARECIMENTO DE QUE A **EXECUTIVA SÊNIOR DO CONGLOMERADO, JESSICA BRADLEY**, É A RESPONSÁVEL PELA **FALHA DE CONTROLE** QUE LEVOU AOS **CATASTRÓFICOS ACONTECIMENTOS DE NOVEMBRO PASSADO...**

CHEGA DE
ACABEM COM
ÚLTIMAS NOTÍCIAS
EXECUTIVO DO
NO CONGRESSO

AS **MESMAS FONTES DO CONGRESSO** REVELARAM QUE STILLWELL CITOU UMA DATA NO **INÍCIO DO ANO PASSADO,** QUANDO TRANSFERIU O **COMANDO OPERACIONAL** DA DIVISÃO DE DESENVOLVIMENTO SUPER-HUMANO DA CORPORAÇÃO **PARA BRADLEY...** UMA DATA PARA A QUAL ELE FORNECEU **PROVAS DOCUMENTADAS.**

STILLWELL **ASSUMIU A RESPONSABILIDADE** PELA INDICAÇÃO DE BRADLEY, MAS **AFIRMOU** QUE ELE **A ALERTOU ESPECIFICAMENTE** PARA **OBSERVAR** AS VÁRIAS SUPEREQUIPES... ACONSELHANDO **MÁXIMA VIGILÂNCIA** NO TOCANTE AOS **SETE** E AO **PATRIOTA** EM **PARTICULAR.** A SRTA. BRADLEY, SEGUNDO ELE, LAMENTAVELMENTE OPTOU POR **IGNORAR** O SEU **CONSELHO** E DECIDIU LEVAR ADIANTE OS **PRÓPRIOS PLANOS.**

QUANDO QUESTIONADO SOBRE O **MOTIVO** DE A PRINCIPAL SUPEREQUIPE SER CONSIDERADA **DIGNA DE ATENÇÃO,** STILLWELL RESPONDEU QUE OS SETE ERAM SIMPLESMENTE A MAIOR FONTE DE RECEITA DA EMPRESA.

ENTÃO, ELE FOI **PERGUNTADO** SE ACREDITAVA QUE, **CASO TIVESSE** PERMANECIDO NA SUA FUNÇÃO EXECUTIVA, OS ACONTECIMENTOS TERIAM **SIDO DIFERENTES...** MAS SE **RECUSOU A RESPONDER,** ALEGANDO QUE SUAS **OPINIÕES PESSOAIS** SERIAM **INADEQUADAS.**

E **ACABAMOS DE SABER** QUE UM **PORTA-VOZ** DO CONGLOMERADO, FALANDO DA **SEDE DE NOVA YORK** DA EMPRESA, **ELOGIOU** O QUE ELE CHAMOU DE UM **PROFUNDO ATO DE CONSCIÊNCIA** DE STILLWELL...

SIM... AH... EU DIREI APENAS QUE A LEALDADE A UM COLEGA DE TRABALHO É CERTAMENTE ADMIRÁVEL, MAS, AQUI NO CONGLOMERADO, ESPERAMOS UM NÍVEL DE RESPONSABILIDADE QUE ULTRAPASSE A POLÍTICA DA COMPANHIA. NÓS CONTINUAREMOS **TOTALMENTE EMPENHADOS** NA BUSCA PELA VERDADE EM TORNO DOS TRÁGICOS ACONTECIMENTOS DO ANO PASSADO, E DESEJAMOS QUE O DEPOIMENTO DE HOJE DE UM LEAL DIRETOR EXECUTIVO SIRVA PARA REITERAR ESTE FATO.

NO FIM, A MORAL DA HISTÓRIA É: NO CONGLOMERADO, ROUPA SUJA DEFINITIVAMENTE **NÃO** SE LAVA EM CASA.

VOCÊ FICOU DE OLHO EM MIM POR **NOVE ANOS?**

ESTAVA... ESPERANDO QUE EU ALCANÇASSE UMA POSIÇÃO ESPECÍFICA OU...?
UMA ADEQUADA AO SEU POTENCIAL. DE ACORDO COM SUA FORMAÇÃO ACADÊMICA E SUAS APTIDÕES GERAIS.
MAS VOCÊ CHEGOU LÁ HÁ ALGUM TEMPO. EU SÓ ESTAVA AGUARDANDO QUE SE APROXIMASSE DE MIM PESSOALMENTE.
NÃO PRECISAVA TER FICADO DESESPERADA TÃO CEDO, SRTA. BRADLEY. LEMBRE-SE DE QUE VOCÊ É PARTE INTEGRANTE DESTA EQUIPE.
DA FAMÍLIA CONGLOME-RADO.
A SEGUNDA É PROTEGER A SRTA. BRADLEY. ELA É TÃO IMPORTANTE PARA O FUTURO DESTA COMPANHIA QUANTO QUALQUER OUTRO ALTO FUNCIONÁRIO.
HUM.
NÃO SEI SE DEVO LHE DIZER ISSO, SRTA. BRADLEY.
MAS SINTO QUE POSSO RELAXAR AO SEU LADO.
NÃO...!

VOCÊ TEVE DE PASSAR POR AQUELA MULTIDÃO LÁ FORA? NINGUÉM LHE DISSE QUE EXISTEM OUTRAS ENTRADAS MAIS DISCRETAS PARA OCASIÕES COMO ESTA...?
NÃO...
ISTO. É ISTO AQUI.
MERDA! EU SOU O ROSTO DA HISTÓRIA AGORA.
NÃO...
DÊ-ME A MÃO. ANIME-SE.
VAI CORRER TUDO BEM.
NÃO...
E, TAMBÉM... SE CONSIDERARMOS OS BOATOS QUE CORREM SOBRE O QUÃO RADICAIS SÃO ALGUNS DOS PASSOS QUE VOCÊ PRETENDE TOMAR...
ENTÃO, A MELHOR OPÇÃO... PELO MENOS DO SEU PONTO DE VISTA...
...SERIA UM BODE EXPIATÓRIO.
NNNAAAAAAAH!

IMAGINO... QUE NÃO VÁ ME CONTAR ONDE ESCONDEU ESSAS MALDITAS BOMBAS...?
DÁ UMA OLHADA NO MEU CELULAR.
ELAS NÃO VÃO EXPLODIR SOZINHAS, MAS... BOM, QUEM SE IMPORTA AGORA, NÉ?
POR FALAR NISSO, SE QUISER SE VINGAR DA RAYNER, VOCÊ VAI ENCONTRAR EXATAMENTE O QUE PRECISA LÁ E TAL...
EU TÔ POUCO ME LIXANDO PRA RAYNER.
TUDO ISSO POR UMA MULHER.
SIM.
E NEM É POR ELA. É MAIS PELA MEMÓRIA DELA.
AHAM.
VOCÊ NÃO A CONHECEU, HUGHIE. NÃO SABE O QUE ELA SIGNIFICAVA PRA MIM.
NO QUE ELA ME TRANSFORMOU.
TEM ALGUMA COISA QUE VOCÊ NÃO FARIA PELA LOIRINHA?

EU...
O QUE...
EU SEI QUE VOCÊS AINDA ESTÃO JUNTOS.
MAS... MAS... COMO...
FOI UM PALPITE.
AH.
VOCÊ... VOCÊ NÃO VAI SAIR FALANDO UM MONTE DE BARBARIDADES SOBRE ELA, VAI?
PORQUE NÃO TENHO MALDADE SUFICIENTE EM MIM PRA COMEÇAR A FALAR MAL DA SUA ESPOSA...
EU NÃO VOU DIZER NADA RUIM, NÃO.
ÓTIMO.
ELA ACABOU SE TORNANDO EXATAMENTE O OPOSTO DO QUE VOCÊ DISSE QUE ELA ERA.
QUE BOM SABER DISSO.
VOCÊ A AMA?
SIM. AMO DE VERDADE.
MAS AGORA ACHO QUE É UM POUCO TARDE, PORQUE CONSEGUI FERRAR COM TUDO DA PIOR MANEIRA POSSÍVEL.
BOM, ENTÃO VOCÊ É UM PUTA OTÁRIO, CERTO?

HÃ...?
SEGURE-A BEM FIRME, HUGHIE.
ENVOLVA A LOIRINHA EM SEUS BRAÇOS.
SINTA O CHEIRO DELA.
SINTA A FORÇA DELA DENTRO DE SEU CORPO.
E NUNCA, JAMAIS, DEIXE QUE ELA VÁ EMBORA.

SABE, TEM UMA COISA QUE A BECKY ME DISSE. NA ÉPOCA, EU NÃO ENTENDI MUITO BEM.
MAS ELA DISSE QUE HOMENS SEM MULHERES NÃO É UMA BOA IDEIA. E ELA TINHA RAZÃO.
PORQUE TODO ESSE PAPO DE MACHO... ESSA BABOSEIRA DE DIRTY HARRY, PISTOLEIROS E TAL... PARECE LEGAL, MAS, NO FIM, É UMA PORRA DE ATITUDE AUTODESTRUTIVA.
SÓ TE PROPORCIONA CORPOS EM TRINCHEIRAS E GENTE COM A CABEÇA CHEIA DE CACOS DE VIDRO.
HOMENS SÃO LIMITADOS, HUGHIE.
HOMENS SÃO MENINOS.
EU... AH, SACO.
EU SÓ QUERIA QUE... AS COISAS...

PORRA!
NYPD
PUTA MERDA! ELES ME DERAM UM SUSTO DO CARALHO!
É, E ELES VÃO MANDAR A SWAT E OS SOCORRISTAS A QUALQUER INSTANTE.
O QUÊ? MERDA, MAL CONSIGO...
NÃO HÁ UM MINUTO A PERDER, HUGHIE.
VOCÊ VAI TER QUE ME MATAR.

COMO É...?
EU FALO SÉRIO. QUEBREI MEU PESCOÇO, NÃO CONSIGO SENTIR PORRA NENHUMA.
ESPERA AÍ! NÃO, EU...
ELES VÃO ME TRANCAFIAR PELO RESTO DA VIDA. NÃO ME IMPORTO DE CUMPRIR A PENA... MAS NÃO PRESO DENTRO DESSA CARCAÇA INÚTIL, PELO AMOR DE DEUS!
MAS NEM A PAU QUE EU VOU...
HUGHIE, VOCÊ NÃO PODE ME DEIXAR AQUI COMO SE EU FOSSE UMA PORRA DE SACO DE BATATAS! QUALÉ?!
VOCÊ MERECE ISSO. VOCÊ MAIS DO QUE MERECE, PORRA!
PODE SER, MAS, SE VAI ME CASTIGAR, VOCÊ BEM QUE PODERIA ME OLHAR NA PORRA DOS OLHOS. OU VAI DEIXAR QUE OUTRO ESCROTO FAÇA SEU TRABALHO SUJO?
HUGHIE...
NÃO!
HUGHIE...
NÃO!
SÓ SOBRAMOS NÓS DOIS, CACETE, EU NÃO VOU TE MATAR COMO SE FOSSE UMA PORRA DE CACHORRO DOENTE...!
CARALHO! VAI SIM, HUGHIE!
POR CAUSA DE ANNIE JANUARY.

AH, SANTO DEUS! PENSEI QUE NÃO FOSSE MAIS TOCAR NESSE ASSUNTO! MAS, É CLARO, LÁ VEM VOCÊ, O SACANA DIABÓLICO DE SEMPRE...
NÃO É A MOÇA, GAROTO. ESTOU FALANDO DO BARCO DE SEU PAI.
CO...
ELE MUDOU O NOME. PRA VOCÊ VER O QUANTO ELE GOSTAVA DELA.
EU ESPETEI A CABEÇA DELE NA PONTA DO LEME. DEPOIS DE TER TERMINADO DE ESQUARTEJAR O CORPO DA TUA MÃE NA COZINHA.
MENTIRA! QUE PUTA MENTIRA! NEM FODENDO...
RUA WATKINS, NÚMERO SETE, ÚLTIMA CASA À DIREITA. EU LI SUA FICHA, LEMBRA?
VOCÊ ME DEIXOU PUTO DA VIDA QUANDO SE METEU COM O MALLORY, MEU CHAPA. FOI UMA TREMENDA PISADA DE BOLA, VOCÊ NÃO DEVERIA TER FEITO AQUILO.
O QUE VOCÊ QUER OUVIR? SOBRE A PORRA DO PAPEL DE PAREDE CAFONA DOS ANOS SETENTA, OU O CACHIMBO RIDÍCULO DO VELHO BABACA?
OU ENTÃO QUE TAL AQUELA PORRA DE POEMA MARIQUINHA NA PAREDE DO TEU QUARTO, PUTA MERDA! EU MORRI DE RIR COM AQUILO...!
OLHA PRA MIM. OLHA PRA MIM, PORRA!
VOCÊ SABE QUE É VERDADE!

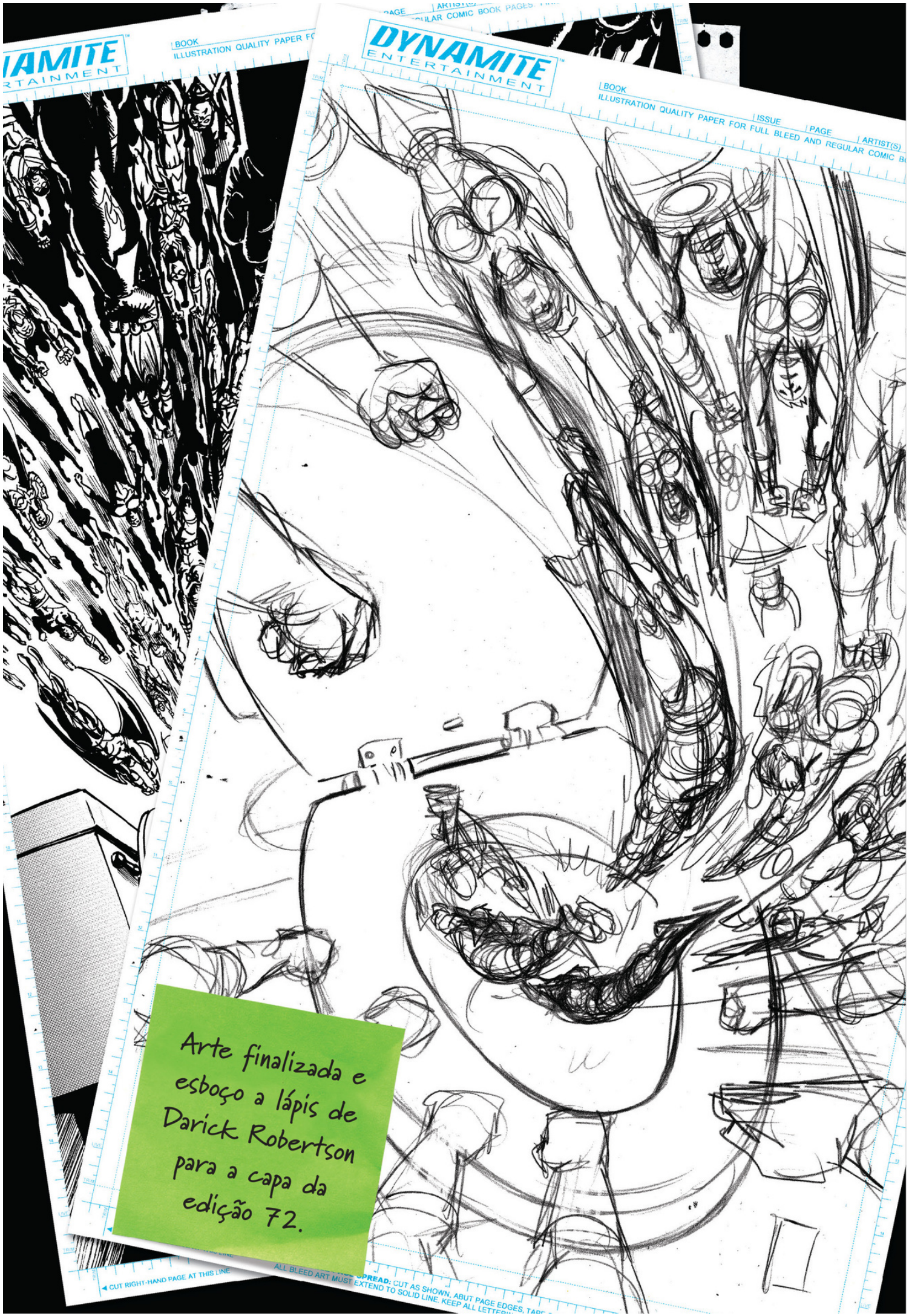
SACANA!
SACANA!
SEU PUTO!

...MANDOU BEM, MEU CHAPA.
ALÔ...?
MÃE!

HUGHIE!
ECK! ECK! É O HUGHIE NO TELEFONE!
MÃE! PUTA QUE ME PARIU! VOCÊS ESTÃO BEM...?
ORA, FILHO, VOCÊ SABE QUE EU DESAPROVO ESSE TIPO DE LINGUAJAR...
MÃE, POR FAVOR! SÓ ME DIGA QUE VOCÊ E O PAPAI ESTÃO BEM...!
É CLARO QUE SIM! POR QUE NÃO ESTARÍAMOS? AH, SABIA QUE SEU AMIGO VEIO NOS VISITAR NO ANO PASSADO, UM TAL SR. BUTCHER...?
O QUE É... QUE ELE...
AH, ELE FOI EXTREMAMENTE SIMPÁTICO. E TÃO DIVERTIDO, ELE E SEU PAI SE DERAM MUITO BEM.
ELE DISSE QUE ESTAVA POR ESSAS BANDAS E PENSOU EM CONHECER O LUGAR ONDE VOCÊ CRESCEU. NÓS LHE MOSTRAMOS TUDO.
ELE NOS CONTOU QUE ERA SEU PATRÃO, E FIQUEI IMPRESSIONADA COMO ELE GOSTA DE VOCÊ.
ELE NOS PEDIU PRA TE MANDAR UM "OI". NÃO SEI BEM POR QUE, PENSEI QUE ELE PROVAVELMENTE IRIA TE VER ANTES DE NÓS.

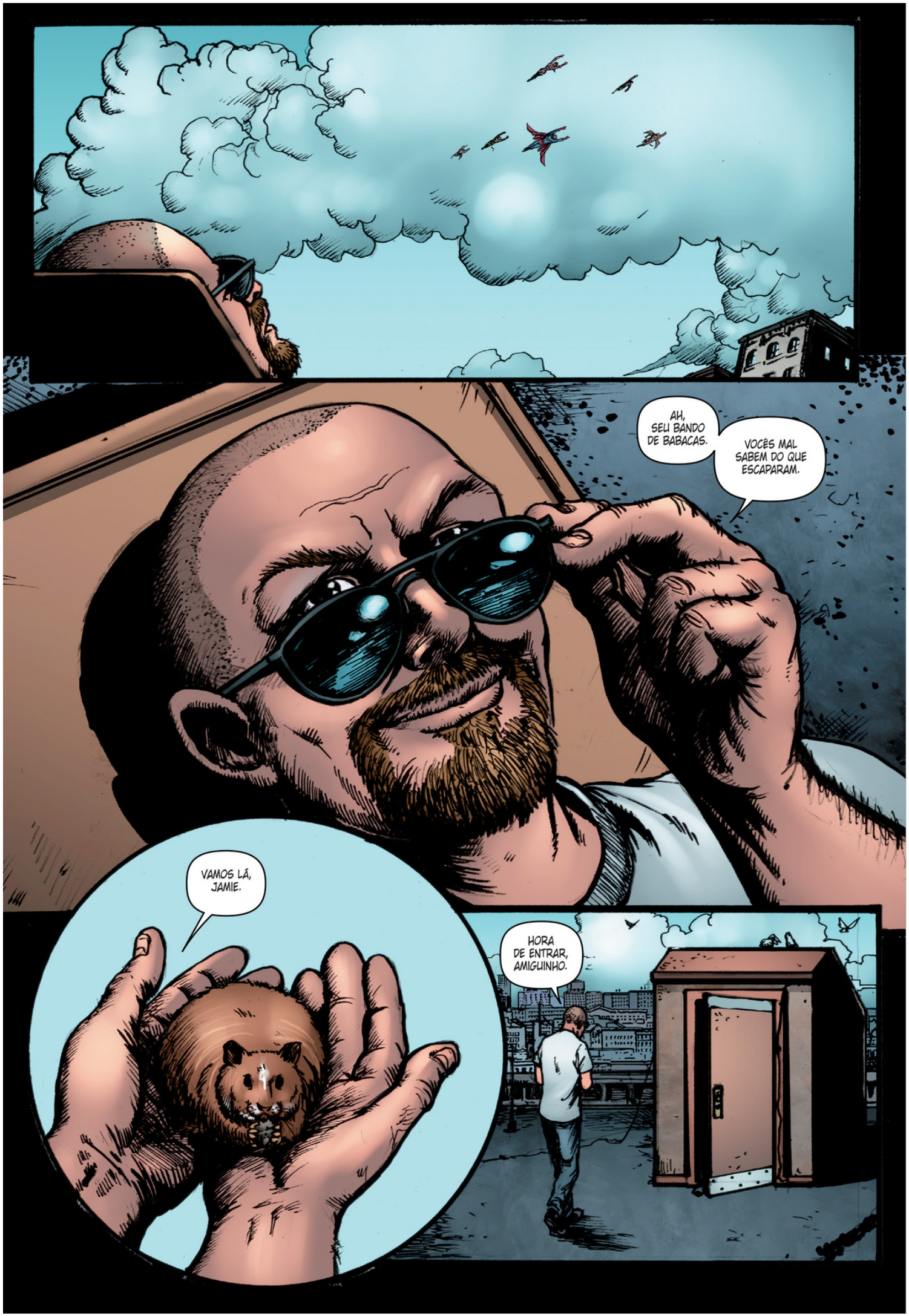
QUE HOMEM ADORÁVEL.
TOMA, ECK! NÃO QUER DIZER "OLÁ" PRO NOSSO HUGHIE?
FIM

SETENTA
E DOIS
DA
RI
CK
2012
FIN.



Arte finalizada e esboço a lápis de Darick Robertson para a capa da edição 72.

SEIS MESES DEPOIS...
H2O

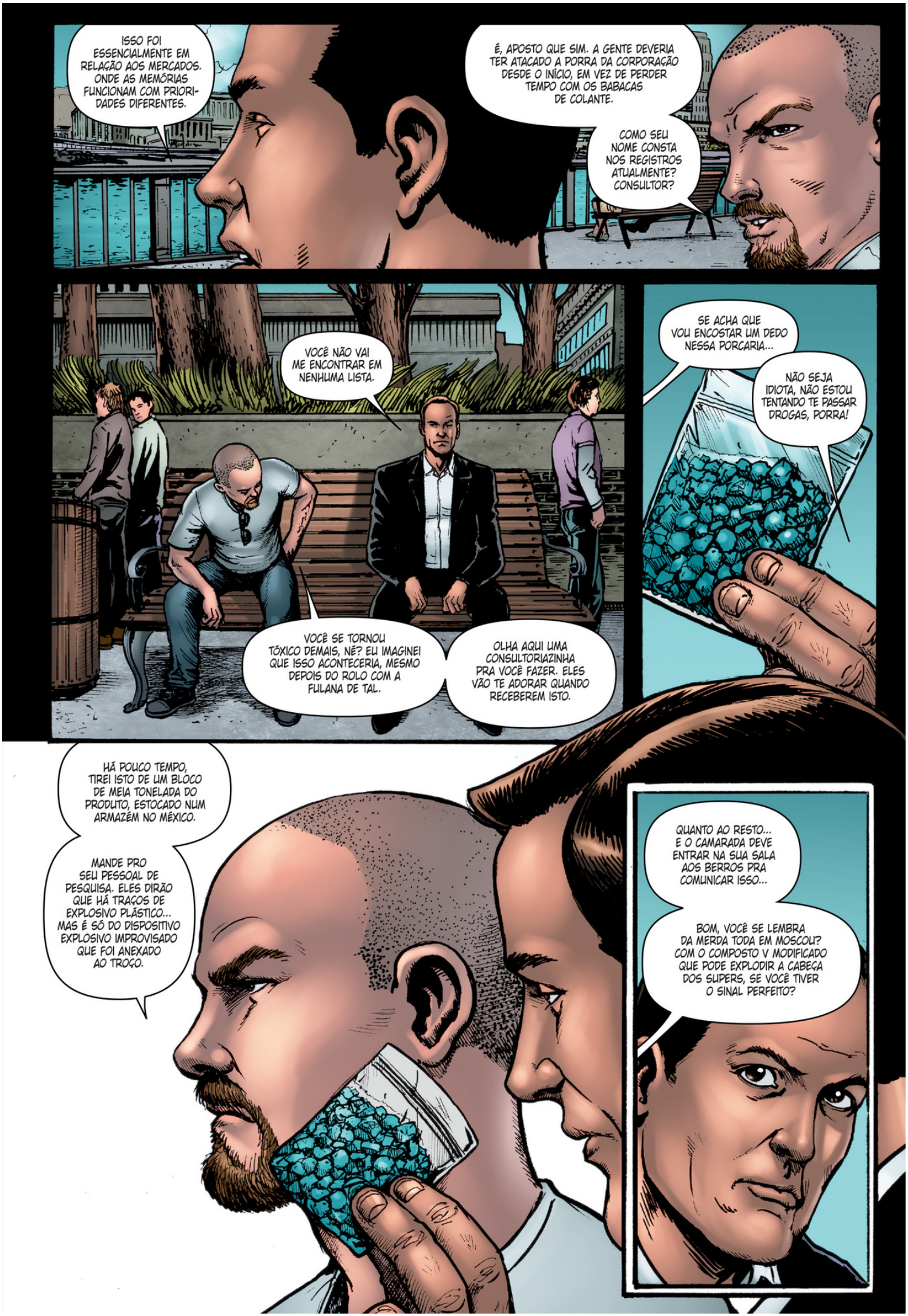

AH, SEU BANDO DE BABACAS.
VOCÊS MAL SABEM DO QUE ESCAPARAM.
VAMOS LÁ, JAMIE.
HORA DE ENTRAR, AMIGUINHO.

NADA MAU, IANQUES.
NADA MAU MESMO.

AS OBRAS AINDA NÃO FORAM CONCLUÍDAS, HOJE É APENAS PARA AS AUTORIDADES...
OH, DESCULPE, SENHOR.
PONT
FECHA
NÃO PERCEBI QUE O SENHOR ERA...
TUDO BEM, POLICIAL, VOCÊ SÓ ESTÁ FAZENDO SEU TRABALHO.
POLICE DEPARTMENT
CITY OF NEW YORK
ATENÇÃO
ÁREA SOB VIGILÂNCIA DA POLÍCIA DE NOVA YORK

E DA TUA CURVATURA
EMPRESTA A DEUS
UM MITO
– HART CRANE
E DA TUA CURVATURA
EMPRESTA A DEUS
UM MITO
– HART CRANE
PRONTINHO, PESSOAL.
ESSA É PRA VOCÊS.

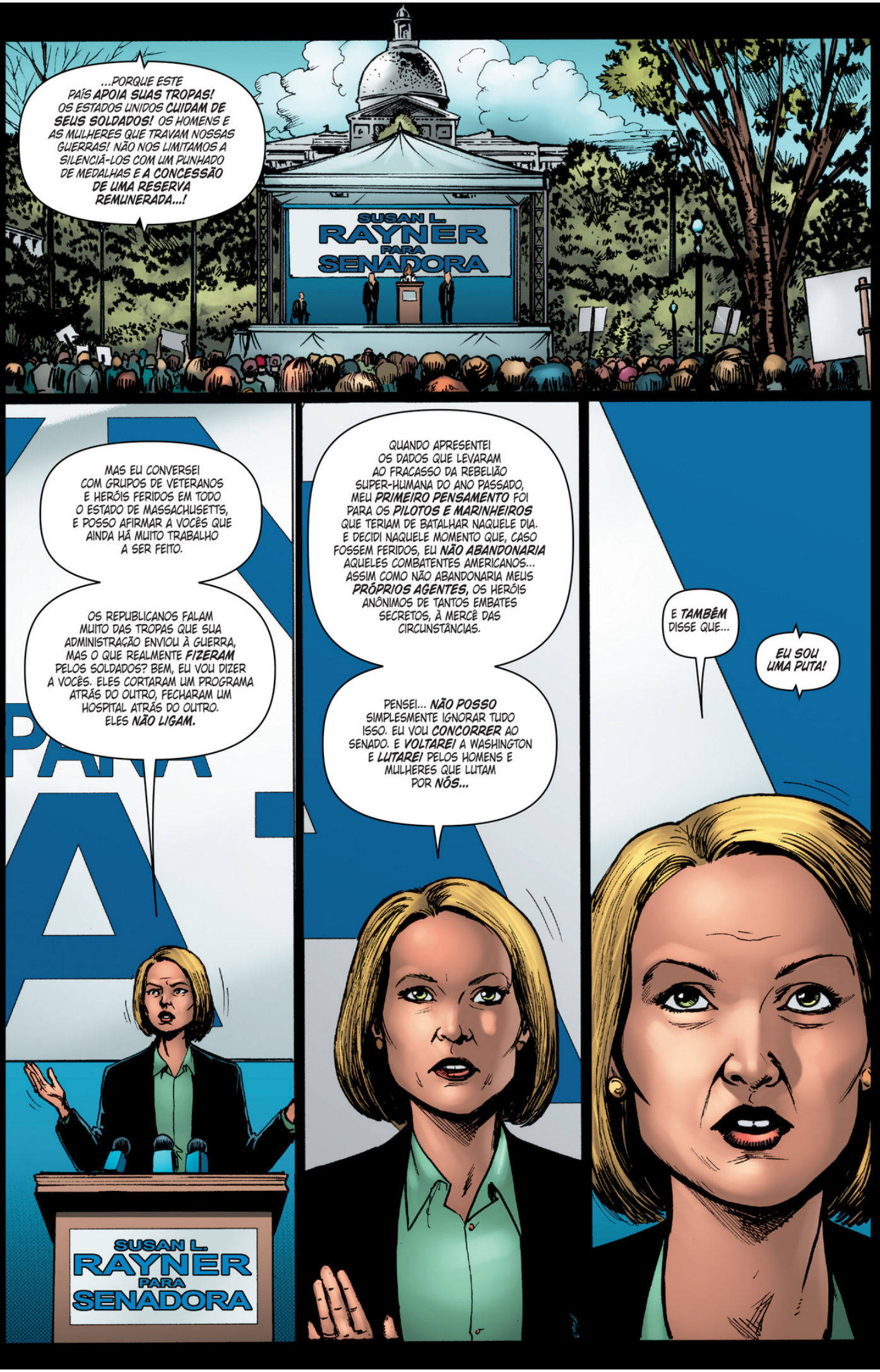
PODE SE SENTAR.
O QUE POSSO FAZER POR VOCÊ?
HUM...
VOCÊ TEM ACOMPANHADO AS ELEIÇÕES?
EU ESTAVA LENDO ENTREVISTAS COM McCAIN E OBAMA, E NÃO VI NENHUMA MENÇÃO À RETIRADA DE TROPAS.
QUE PENA. VOCÊS TERIAM EMBOLSADO UMA BELA GRANA SE TIVESSEM CONSEGUIDO COLOCAR OS SUPERS NO PAQUISTÃO.
ERA ISSO QUE...
NÃO, EU TE LIGUEI PORQUE VI QUE VOCÊS SE REESTRUTURARAM. ***CONSÓRCIO AMERICANO,*** NÃO É EXATAMENTE O QUE SE PODERIA CHAMAR DE SUTIL, NÉ?

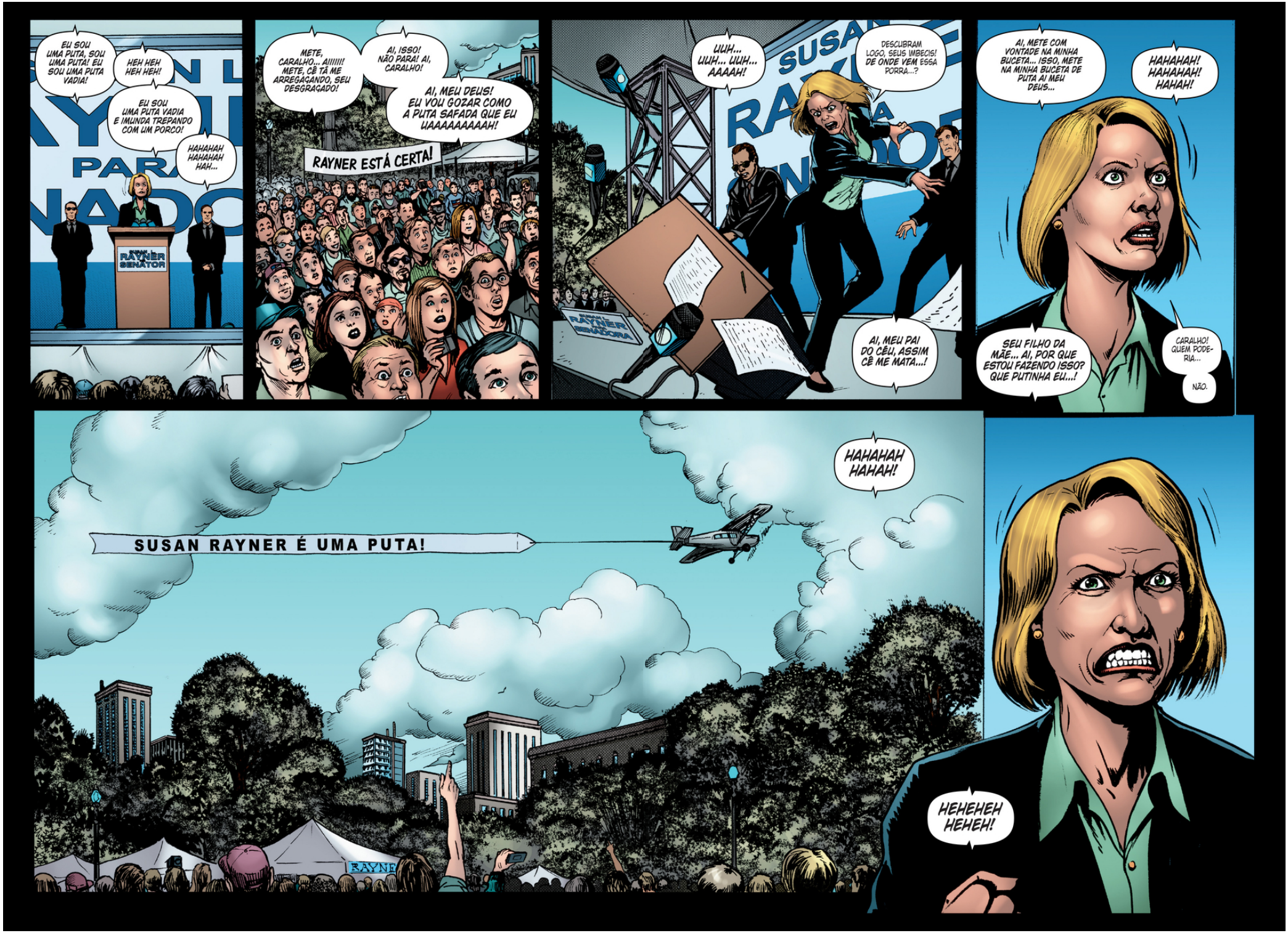

ISSO FOI ESSENCIALMENTE EM RELAÇÃO AOS MERCADOS. ONDE AS MEMÓRIAS FUNCIONAM COM PRIORIDADES DIFERENTES.
É, APOSTO QUE SIM. A GENTE DEVERIA TER ATACADO A PORRA DA CORPORAÇÃO DESDE O INÍCIO, EM VEZ DE PERDER TEMPO COM OS BABACAS DE COLANTE.
COMO SEU NOME CONSTA NOS REGISTROS ATUALMENTE? CONSULTOR?
VOCÊ NÃO VAI ME ENCONTRAR EM NENHUMA LISTA.
VOCÊ SE TORNOU TÓXICO DEMAIS, NÉ? EU IMAGINEI QUE ISSO ACONTECERIA, MESMO DEPOIS DO ROLO COM A FULANA DE TAL.
OLHA AQUI UMA CONSULTORIAZINHA PRA VOCÊ FAZER. ELES VÃO TE ADORAR QUANDO RECEBEREM ISTO.
SE ACHA QUE VOU ENCOSTAR UM DEDO NESSA PORCARIA...
NÃO SEJA IDIOTA, NÃO ESTOU TENTANDO TE PASSAR DROGAS, PORRA!
HÁ POUCO TEMPO, TIREI ISTO DE UM BLOCO DE MEIA TONELADA DO PRODUTO, ESTOCADO NUM ARMAZÉM NO MÉXICO.
MANDE PRO SEU PESSOAL DE PESQUISA. ELES DIRÃO QUE HÁ TRAÇOS DE EXPLOSIVO PLÁSTICO... MAS É SÓ DO DISPOSITIVO EXPLOSIVO IMPROVISADO QUE FOI ANEXADO AO TROÇO.
QUANTO AO RESTO... E O CAMARADA DEVE ENTRAR NA SUA SALA AOS BERROS PRA COMUNICAR ISSO...
BOM, VOCÊ SE LEMBRA DA MERDA TODA EM MOSCOU? COM O COMPOSTO V MODIFICADO QUE PODE EXPLODIR A CABEÇA DOS SUPERS, SE VOCÊ TIVER O SINAL PERFEITO?

E ESPERA QUE EU ACREDITE NISSO?
EU NOTEI QUE VOCÊ AINDA NÃO SE MANDOU.
UMA PESSOA CONSEGUE O SINAL PERFEITO. ALIÁS, TUDO JÁ É PROJETADO PRA QUE VOCÊ NÃO PRECISE DE NENHUM SINAL... TIRANDO O QUE DETONA O PRIMEIRO DISPOSITIVO EXPLOSIVO IMPROVISADO.
O QUE, ENTÃO, DETONARIA OS OUTROS DUZENTOS E CINQUENTA E NOVE, EM SEQUÊNCIA. TORNANDO ESSE MUNDO MUITO DIFERENTE DE UMA HORA PRA OUTRA.
VOCÊ FARIA ISSO?
EU OU ALGUÉM QUE ACHE QUE VOCÊS SÃO UNS ESCROTOS.
A PRIMEIRA COISA A SER FEITA, POR CAUSA DE SEUS ANTIGOS LAÇOS COM A CIDADE DE NOVA YORK, É A CRIAÇÃO DE UMA FUNDAÇÃO PRA RECONSTRUIR O EDIFÍCIO FLATIRON. DEPOIS VÃO FINANCIAR A INICIATIVA.
NÃO TIVEMOS NADA A VER COM O QUE ACONTECEU LÁ...
ÀS VEZES, A VIDA É UMA MERDA.
A OUTRA COISA QUE VOCÊS VÃO FAZER... É TOMAR CUIDADO.
EU NÃO SOU TÃO INGÊNUO. SEI QUE AINDA EXISTEM MUITOS SUPERS POR AÍ, E SEI QUE VOCÊS AINDA VÃO TENTAR LUCRAR EM CIMA DELES. E NÃO VOU COMETER GENOCÍDIO SIMPLESMENTE PRA IMPEDIR QUE A COISA TOME GRANDES PROPORÇÕES.
ENTÃO, SÃO OS NEGÓCIOS DE SEMPRE. DIVERSÃO E CORES VIBRANTES. MAS SABE O QUE VAI ACONTECER SE TENTAREM OFERECER ESSES BABACAS VOADORES DE MERDA PRO SETOR DE DEFESA DE *QUALQUER PAÍS...?*

SABE, VOCÊ NÃO DEVERIA SE APEGAR TANTO ASSIM A ESSE LUGAR.
HÃ...?
É UMA CIDADE MERCANTIL.
SEMPRE FOI.
E VOCÊ E EU SÓ FIZEMOS UM NEGÓCIO.
MEU DEUS! SEU CANALHA DESALMADO...
QUEM É VOCÊ...?
EU SOU UM EXEMPLO DA CORPORAÇÃO.
EU SOU A VOZ QUE DIZ... VOCÊ ESTÁ CERTO, ENTÃO NOS PROCESSE.
A VOZ QUE NUNCA SE ALTERA.

VOCÊS ACHAM QUE GANHARAM...
VOCÊ ACHA QUE GANHOU?
NÓS SEMPRE VENCEMOS. SOMOS UMA MARCA REGISTRADA. VOCÊ PODERIA QUEBRAR MEU PESCOÇO AGORA MESMO, E CONTINUARÍAMOS GANHANDO.
OU VOCÊ VAI MUDAR DE IDEIA, E COMETER UMA ATROCIDADE PRA NOS IMPEDIR DE OBTER LUCRO?
TUDO BEM.
PODE DOURAR A PÍLULA COMO QUISER, PODE DIZER QUE SÓ ESTÁ FAZENDO NEGÓCIOS. MAS EU SEI QUE VOCÊS, OS CUZÕES DE WALL STREET, SÃO CAPAZES DE ENTREGAR A PRÓPRIA MÃE A UM ESQUADRÃO DA MORTE, SE ISSO ENVOLVER DINHEIRO.
EU NÃO TRABALHO EM WALL STREET. ESTA É UMA CONVERSA INÚTIL.
O QUE VÃO FAZER?
VOCÊS NUNCA VENDERÃO OS SUPERS AO EXÉRCITO AMERICANO, COM OU SEM AS MINHAS EXIGÊNCIAS.
O QUE VOCÊS VÃO FAZER?
ORA, QUALQUER OUTRA COISA.


...PORQUE ESTE PAÍS APOIA SUAS TROPAS! OS ESTADOS UNIDOS CUIDAM DE SEUS SOLDADOS! OS HOMENS E AS MULHERES QUE TRAVAM NOSSAS GUERRAS! NÃO NOS LIMITAMOS A SILENCIÁ-LOS COM UM PUNHADO DE MEDALHAS E A CONCESSÃO DE UMA RESERVA REMUNERADA...!
SUSAN L. RAYNER PARA SENADORA
MAS EU CONVERSEI COM GRUPOS DE VETERANOS E HERÓIS FERIDOS EM TODO O ESTADO DE MASSACHUSETTS, E POSSO AFIRMAR A VOCÊS QUE AINDA HÁ MUITO TRABALHO A SER FEITO.
OS REPUBLICANOS FALAM MUITO DAS TROPAS QUE SUA ADMINISTRAÇÃO ENVIOU À GUERRA, MAS O QUE REALMENTE FIZERAM PELOS SOLDADOS? BEM, EU VOU DIZER A VOCÊS. ELES CORTARAM UM PROGRAMA ATRÁS DO OUTRO, FECHARAM UM HOSPITAL ATRÁS DO OUTRO. ELES NÃO LIGAM.
SUSAN L. RAYNER PARA SENADORA
QUANDO APRESENTEI OS DADOS QUE LEVARAM AO FRACASSO DA REBELIÃO SUPER-HUMANA DO ANO PASSADO, MEU PRIMEIRO PENSAMENTO FOI PARA OS PILOTOS E MARINHEIROS QUE TERIAM DE BATALHAR NAQUELE DIA. E DECIDI NAQUELE MOMENTO QUE, CASO FOSSEM FERIDOS, EU NÃO ABANDONARIA AQUELES COMBATENTES AMERICANOS... ASSIM COMO NÃO ABANDONARIA MEUS PRÓPRIOS AGENTES, OS HERÓIS ANÔNIMOS DE TANTOS EMBATES SECRETOS, À MERCÊ DAS CIRCUNSTÂNCIAS.
PENSEI... NÃO POSSO SIMPLESMENTE IGNORAR TUDO ISSO. EU VOU CONCORRER AO SENADO. E VOLTAREI A WASHINGTON E LUTAREI PELOS HOMENS E MULHERES QUE LUTAM POR NÓS...
E TAMBÉM DISSE QUE...
EU SOU UMA PUTA!


EU SOU UMA PUTA, SOU UMA PUTA! EU SOU UMA PUTA VADIA!
HEH HEH HEH HEH!
EU SOU UMA PUTA VADIA E IMUNDA TREPANDO COM UM PORCO!
HAHAHAH HAHAHAH HAH...
RAYNER SENATOR
METE, CARALHO... AI!!!!!! METE, CÊ TÁ ME ARREGAÇANDO, SEU DESGRAÇADO!
AI, ISSO! NÃO PARA! AI, CARALHO!
AI, MEU DEUS! EU VOU GOZAR COMO A PUTA SAFADA QUE EU UAAAAAAAAAH!
RAYNER ESTÁ CERTA!
UUH... UUH... UUH... AAAAH!
DESCUBRAM LOGO, SEUS IMBECIS! DE ONDE VEM ESSA PORRA...?
AI, MEU PAI DO CÉU, ASSIM CÊ ME MATA...!
AI, METE COM VONTADE NA MINHA BUCETA... ISSO, METE NA MINHA BUCETA DE PUTA AI MEU DEUS...
HAHAHAH! HAHAHAH! HAHAH!
SEU FILHO DA MÃE... AI, POR QUE ESTOU FAZENDO ISSO? QUE PUTINHA EU...!
CARALHO! QUEM PODERIA...
NÃO.
SUSAN RAYNER É UMA PUTA!
HAHAHAH HAHAH!
RAYNER
HEHEHEH HEHEH!

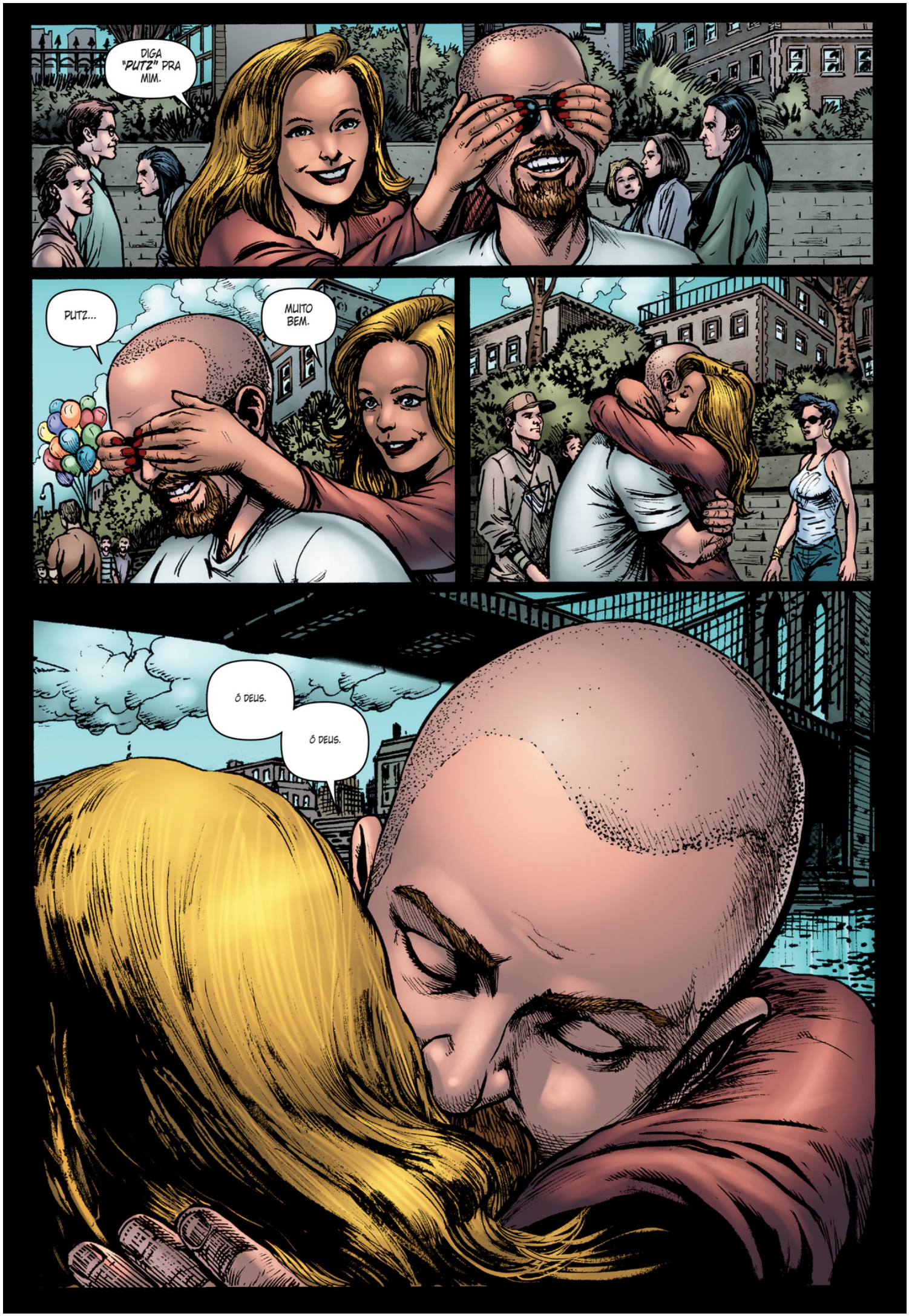
VOCÊ É UM SUJEITINHO ASQUEROSO, HEIN, MACACO?
MAS ERA SÓ ELA NÃO TER COMPLICADO E SIMPLESMENTE TER CONFIRMADO SUA PROMOÇÃO.
NÃO HÁ DE QUÊ. ALIÁS, VALEU MESMO PELO PASSAPORTE.
BELEZA, AGORA EU TENHO QUE DESLIGAR. ACHO QUE OUVI O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO AÍ.
ATÉ MAIS.

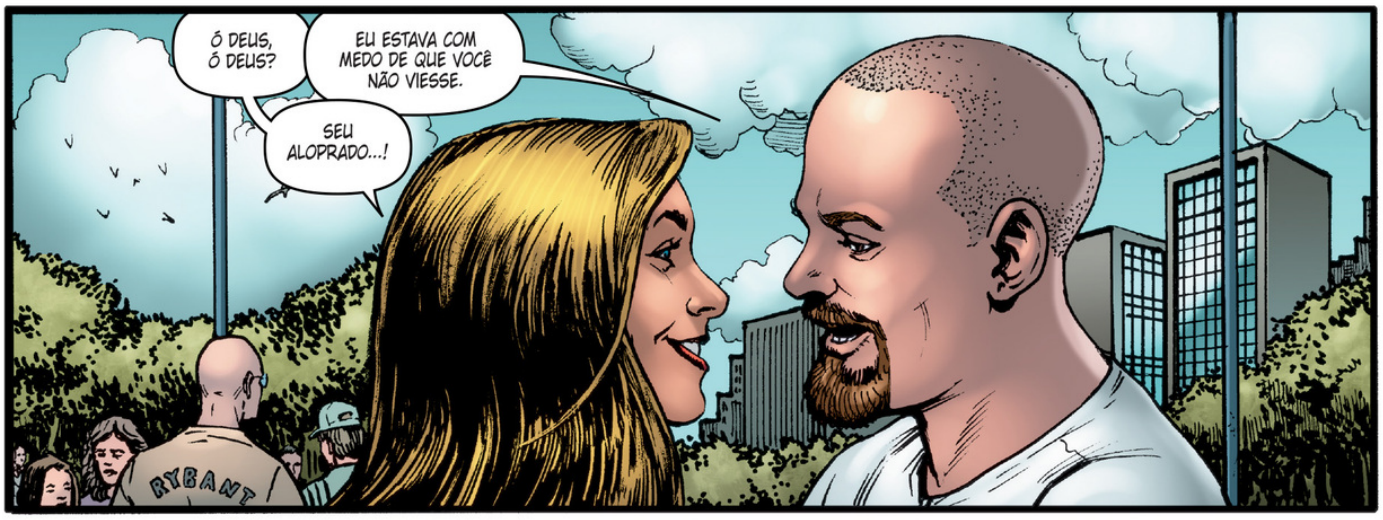
EU NÃO DIRIA QUE ELE ESTÁ NA MARCA DO PÊNALTI. NEM QUE FOI JOGADO PRA ESCANTEIO.
MAS TODOS SABEM O QUE ELE APRONTOU... TODO MUNDO SABE QUE ELE ESCAPOU DO CARRASCO POR UM TRIZ, E AGORA VAI PRECISAR DE UM SUCESSO... UM GRANDE SUCESSO... PRA LEMBRAR OS MANDACHUVAS DA SUA IMPORTÂNCIA...
ELES ESTÃO PRONTOS?
TRAGÉDIA ANUNCIADA
CLAMOR
com JAYSON BLAIR
CA
AH, O SENHOR ESTÁ AÍ. NÃO PERCEBEMOS QUE JÁ HAVIA CHEGADO. SIM, ELES ESTÃO PRONTOS...
ENTÃO VAMOS DAR UMA OLHADA.
NÓS ACHAMOS QUE O MELHOR CAMINHO A SEGUIR SERIA ENFATIZAR NÃO APENAS A PUREZA, MAS TAMBÉM A *CONFORMIDADE*. O SENHOR SABE... OS OUTROS DERAM ERRADO PORQUE PERDERAM O RUMO. ELES NÃO CUMPRIRAM AS REGRAS...
MAS A NOVA GERAÇÃO NÃO PENSA DESSA MANEIRA. AQUI TEMOS UM IDEAL A SER ALCANÇADO. UM OBJETIVO CLARAMENTE DEFINIDO.

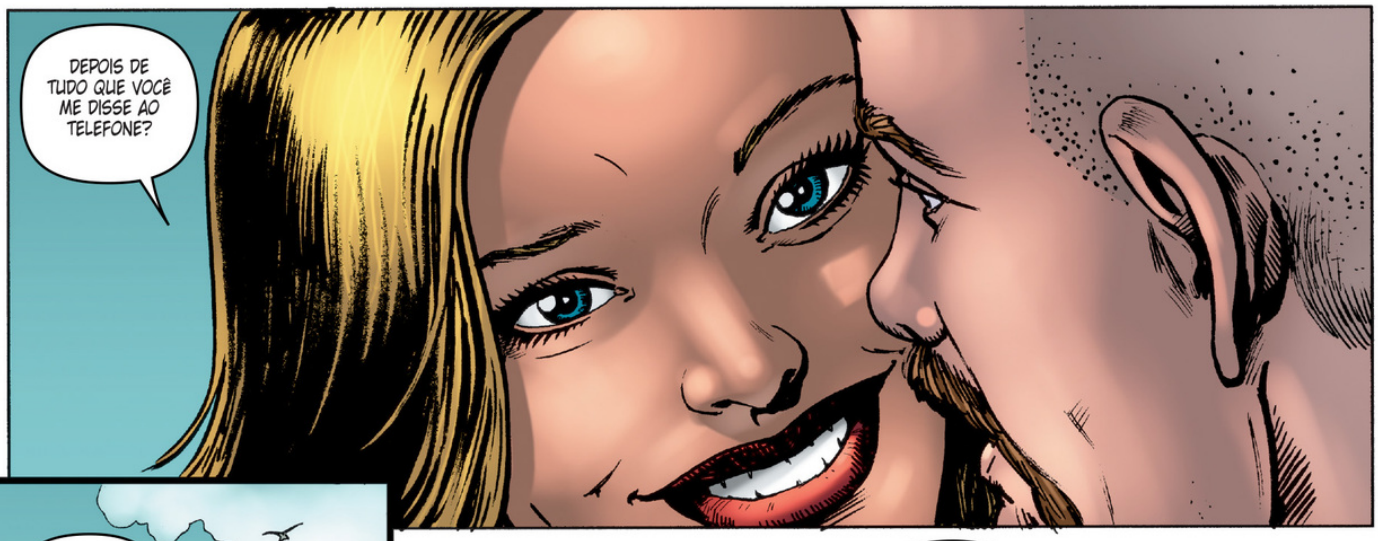
PENSAMOS EM CHAMÁ-LOS APENAS DE OS FIÉIS.
NÓS FALAMOS COM O PESSOAL DA VICTORY. ELES JÁ ESTÃO MUITO ANIMADOS...
AQUELE ALI TEM UMA EREÇÃO.

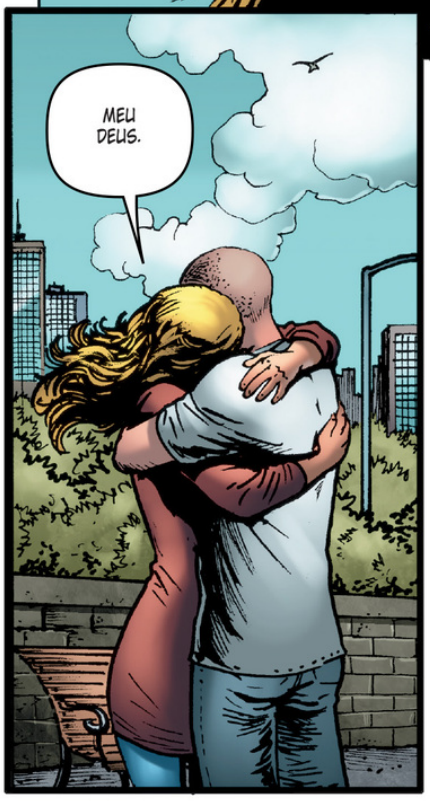
AQUELE ESTÁ SOFRENDO DE ALGUM TIPO DE SÍNDROME DE ABSTINÊNCIA.
AQUELE OUTRO OBVIAMENTE É O OCEANO.
SIM... BEM, TESTAMOS DIVERSOS TIPOS DE INIBIDORES DE COMPORTAMENTO, MAS OS RESULTADOS...
PODE-SE DIZER QUE ELES SE DERAM BEM COM O PROCESSO DE RESSURREIÇÃO.
VOCÊS VÃO TER QUE COMEÇAR DE NOVO.
COMO É?
COM O QUÊ?
COM ALGO QUE SIMPLESMENTE NÃO SEJA A MESMA MERDA DE SEMPRE DISFARÇADA.
E COMO EXATAMENTE SUGERE QUE FAÇAMOS ISSO?
O SENHOR SABE QUE ELES NUNCA VÃO MUDAR, ELES SEMPRE TERÃO OS MESMOS PROBLEMAS...!

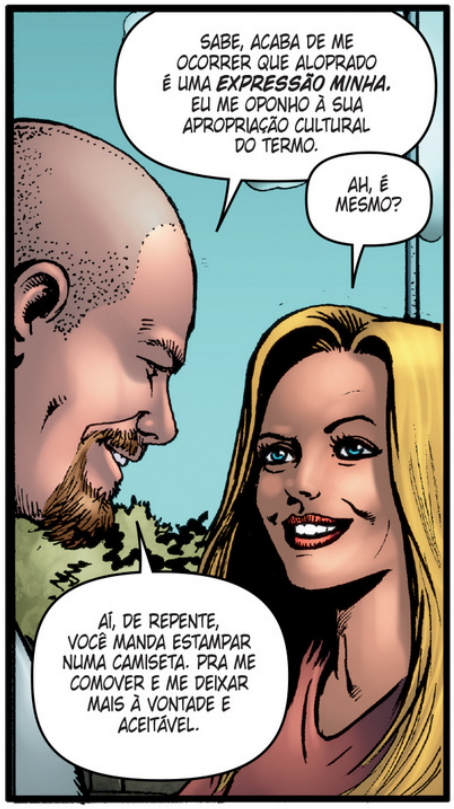
PRODUTO RUIM.

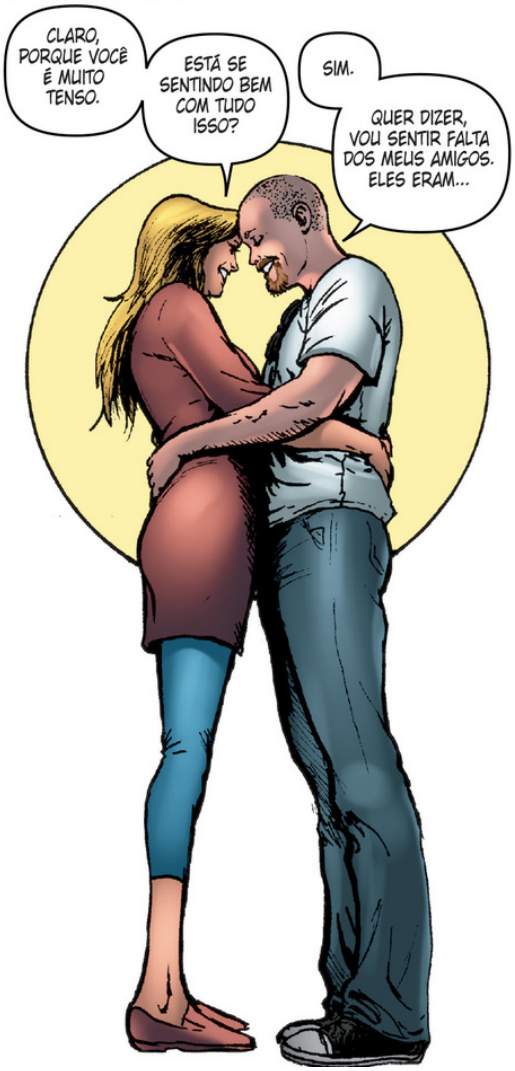

DIGA "PUTZ" PRA MIM.
PUTZ...
MUITO BEM.
Ó DEUS.
Ó DEUS.


Ó DEUS, Ó DEUS?
EU ESTAVA COM MEDO DE QUE VOCÊ NÃO VIESSE.
SEU ALOPRADO...!
RYBANT

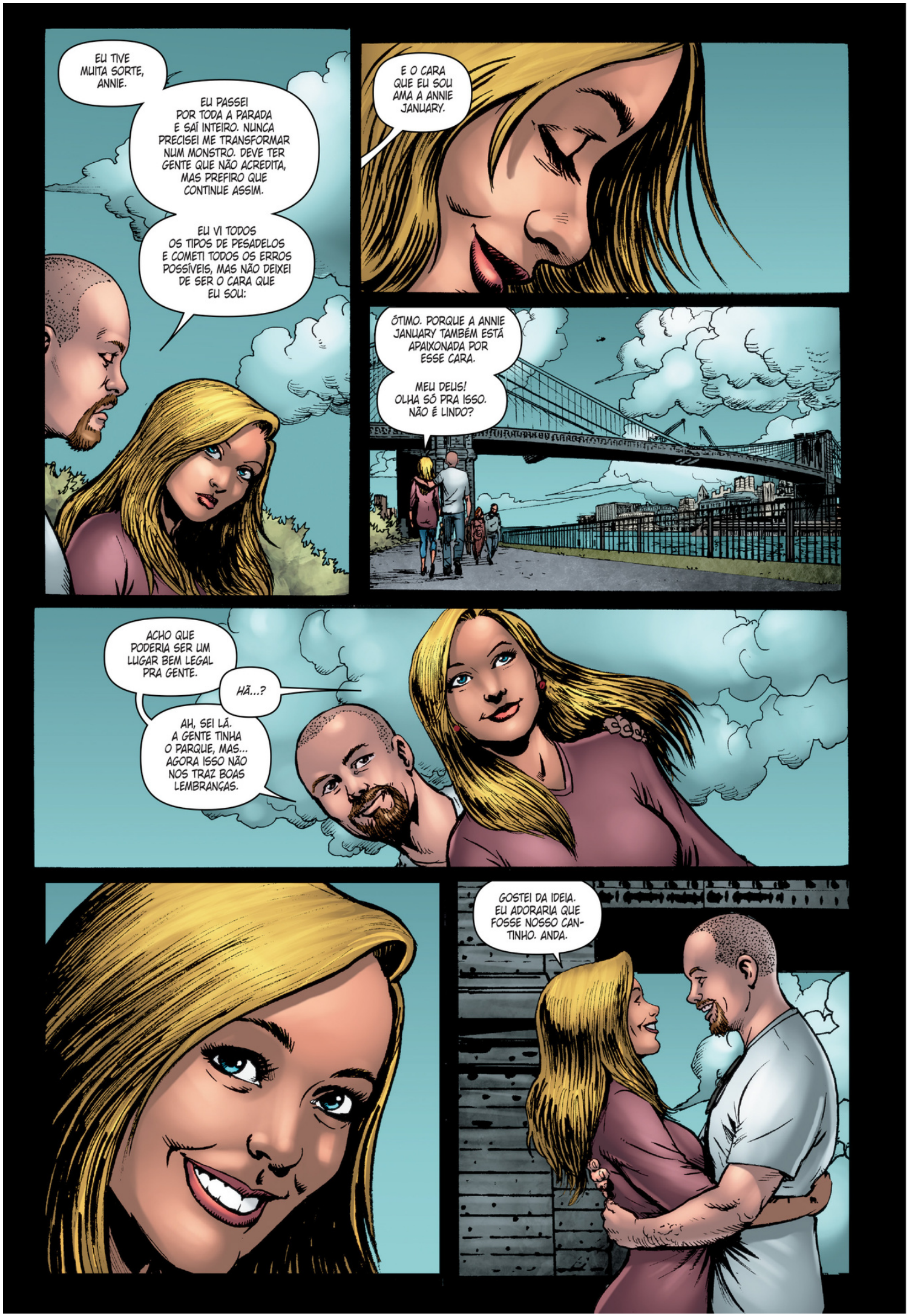

DEPOIS DE TUDO QUE VOCÊ ME DISSE AO TELEFONE?

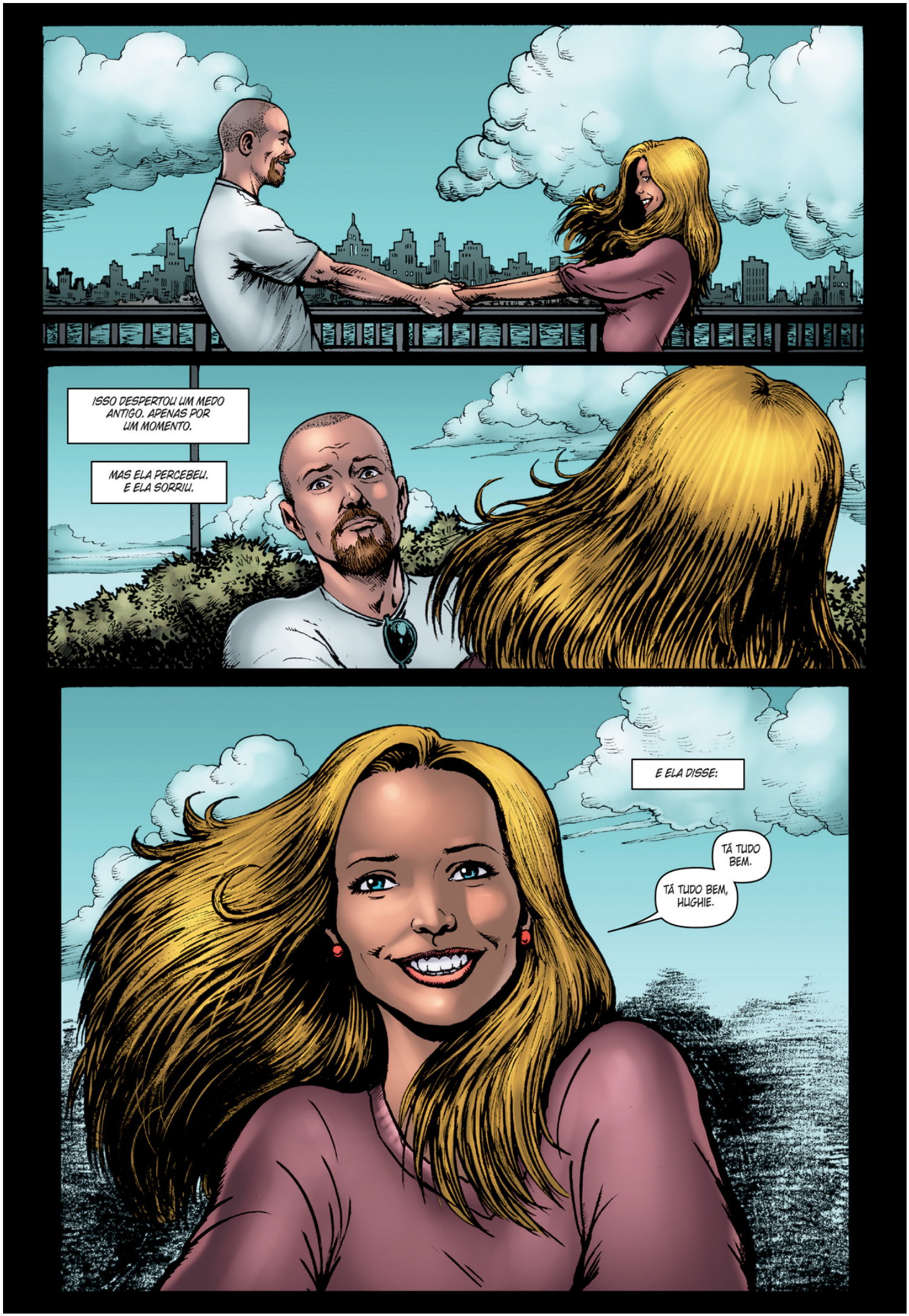

MEU DEUS.

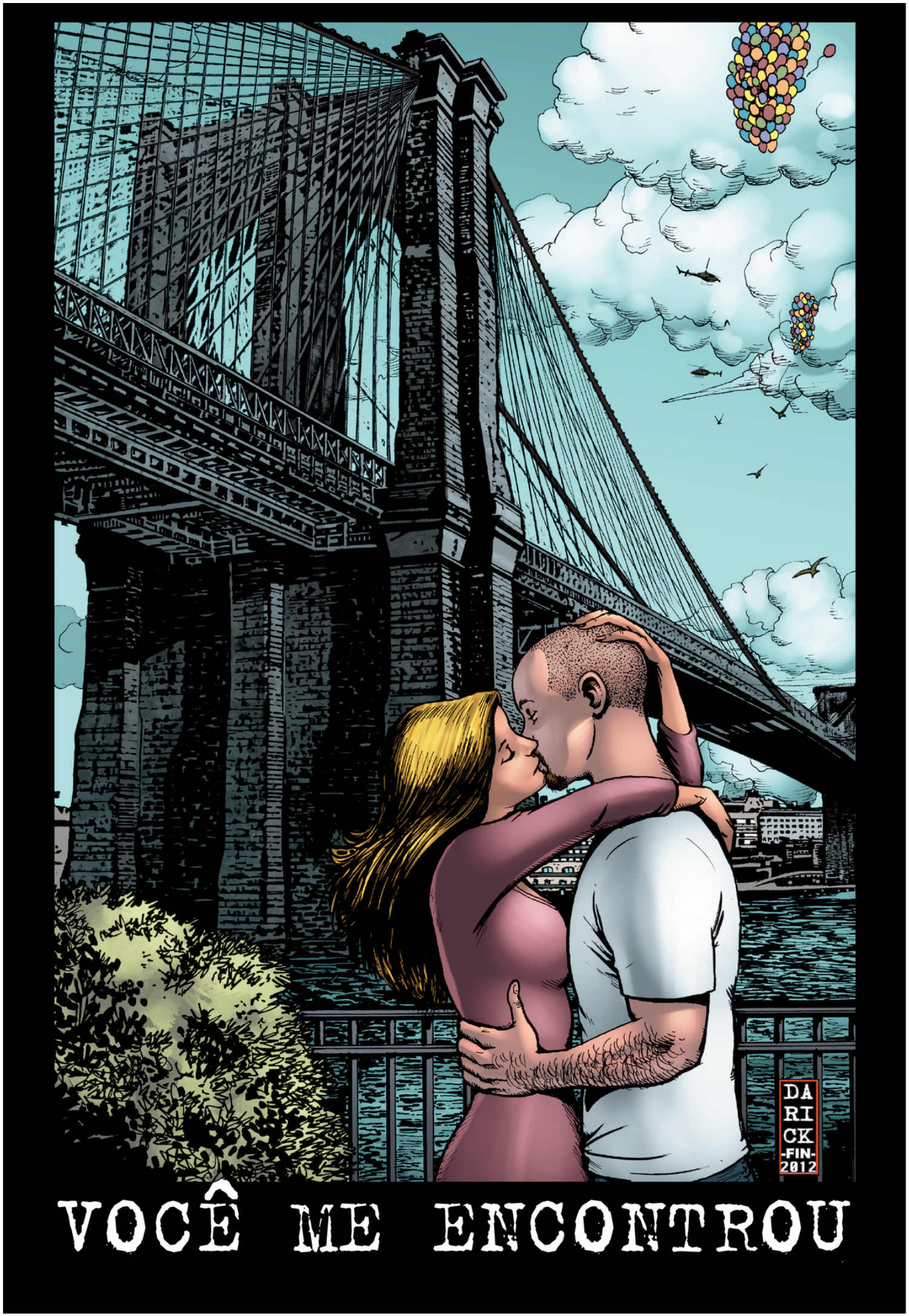

SABE, ACABA DE ME OCORRER QUE ALOPRADO É UMA *EXPRESSÃO MINHA.* EU ME OPONHO À SUA APROPRIAÇÃO CULTURAL DO TERMO.
AH, É MESMO?
AÍ, DE REPENTE, VOCÊ MANDA ESTAMPAR NUMA CAMISETA. PRA ME COMOVER E ME DEIXAR MAIS À VONTADE E ACEITÁVEL.


CLARO, PORQUE VOCÊ É MUITO TENSO.
ESTÁ SE SENTINDO BEM COM TUDO ISSO?
SIM.
QUER DIZER, VOU SENTIR FALTA DOS MEUS AMIGOS. ELES ERAM...

NUNCA EXISTIU NADA IGUAL A ELES NESSE MUNDO.
E O TAL SUJEITO? O QUE ERA LÍDER DO GRUPO...?
ESTÁ NO INFERNO.
METENDO *PORRADA* NO TINHOSO.
E AGORA NUNCA MAIS QUERO FALAR SOBRE ELE.


EU TIVE MUITA SORTE, ANNIE.
EU PASSEI POR TODA A PARADA E SAÍ INTEIRO. NUNCA PRECISEI ME TRANSFORMAR NUM MONSTRO. DEVE TER GENTE QUE NÃO ACREDITA, MAS PREFIRO QUE CONTINUE ASSIM.
EU VI TODOS OS TIPOS DE PESADELOS E COMETI TODOS OS ERROS POSSÍVEIS, MAS NÃO DEIXEI DE SER O CARA QUE EU SOU.
E O CARA QUE EU SOU AMA A ANNIE JANUARY.
ÓTIMO. PORQUE A ANNIE JANUARY TAMBÉM ESTÁ APAIXONADA POR ESSE CARA.
MEU DEUS! OLHA SÓ PRA ISSO. NÃO É LINDO?
ACHO QUE PODERIA SER UM LUGAR BEM LEGAL PRA GENTE.
HÃ...?
AH, SEI LÁ. A GENTE TINHA O PARQUE, MAS... AGORA ISSO NÃO NOS TRAZ BOAS LEMBRANÇAS.
GOSTEI DA IDEIA. EU ADORARIA QUE FOSSE NOSSO CANTINHO. ANDA.


ISSO DESPERTOU UM MEDO ANTIGO. APENAS POR UM MOMENTO.
MAS ELA PERCEBEU. E ELA SORRIU.
E ELA DISSE:
TÁ TUDO BEM.
TÁ TUDO BEM, HUGHIE.



VOCÊ ME ENCONTROU

MATERIAIS EXTRAS

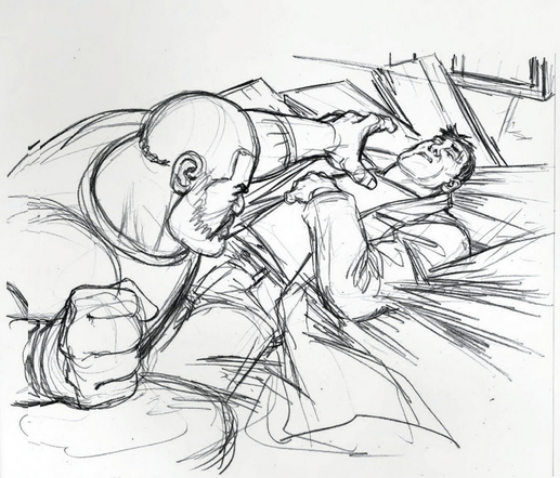
CARNICEIRO por
RUSS BRAUN

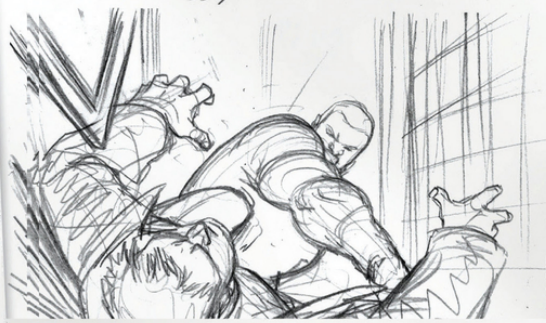
HUGHIE por
JOHN McCREA
ALL STAR
2012

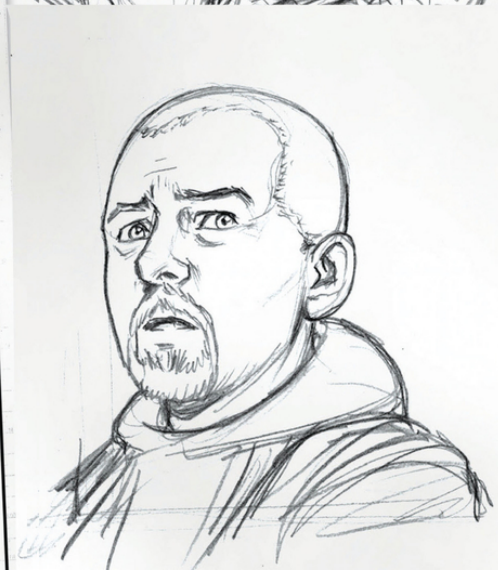
A FÊMEA por
CARLOS EZQUERRA
EZQUERRA

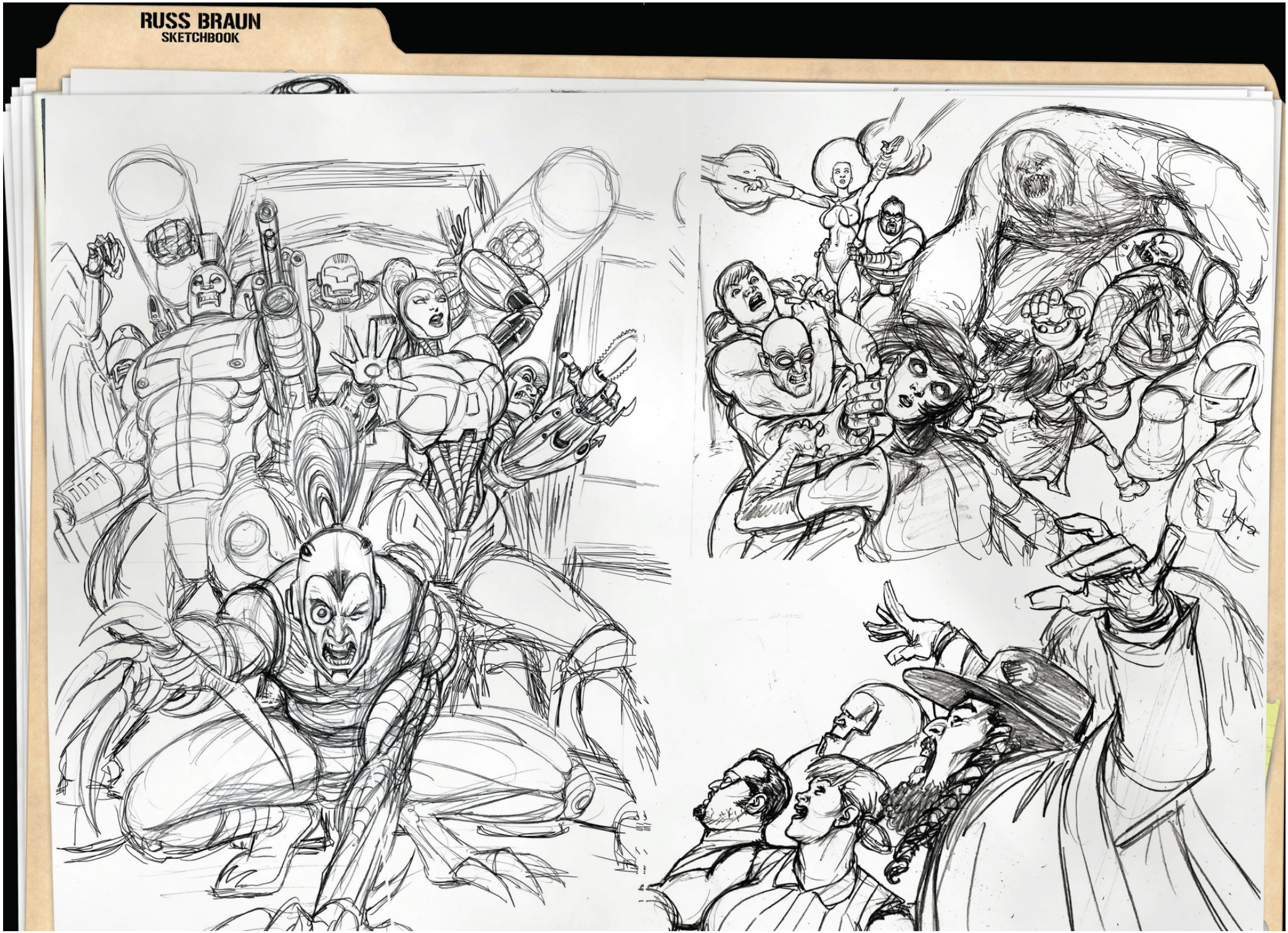
LEITE MATERNO por
JOHN HIGGINS

O FRANCÊS por
PETER SNEJBJERG

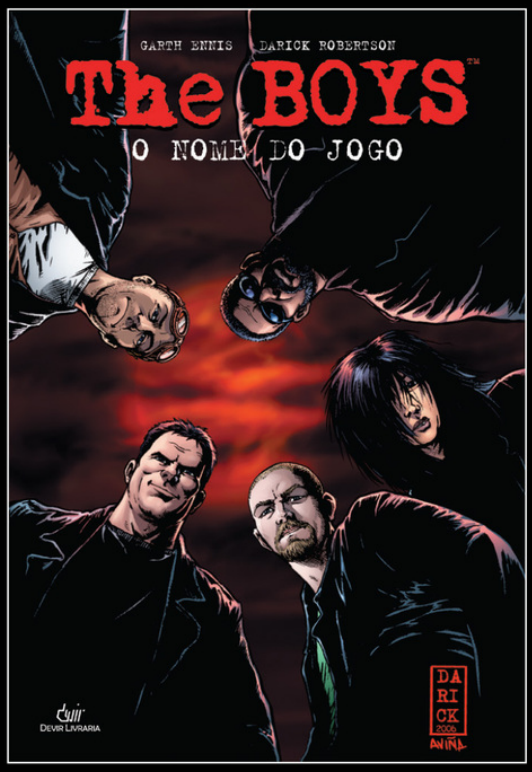








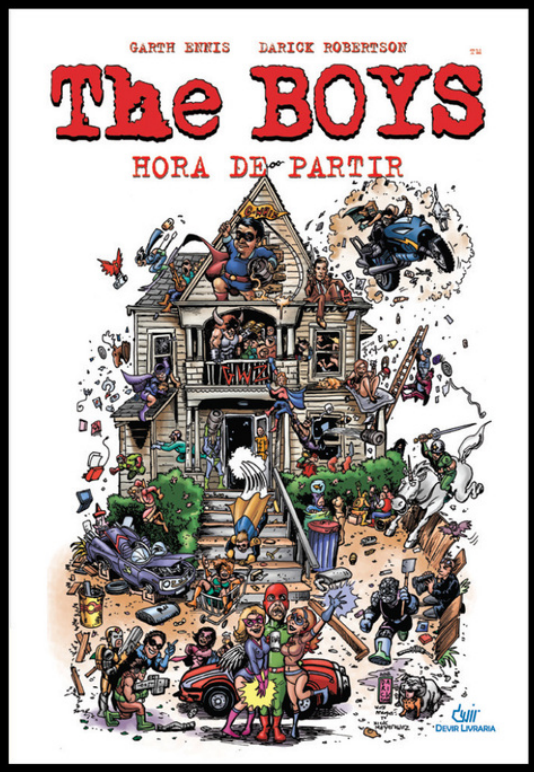
VOLUMES PUBLICADOS



Volume 1:
Reúne The BOYS 1 a 6

Volume 2:
Reúne The BOYS 7 a 14

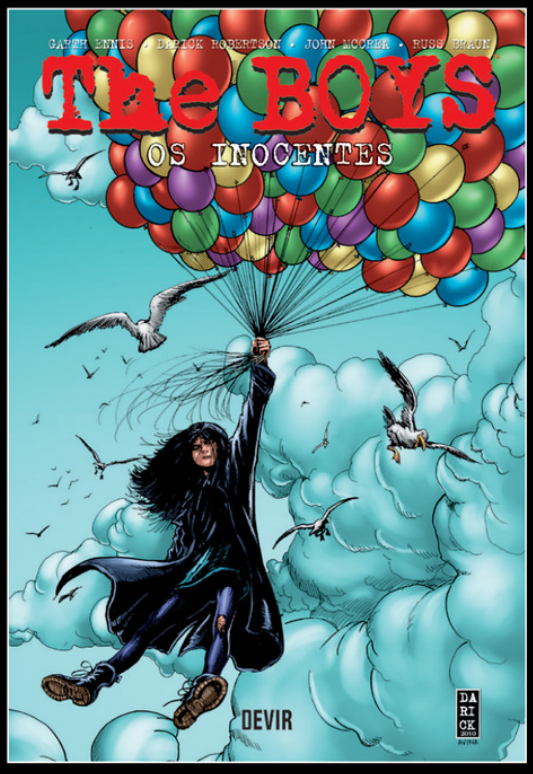
Volume 3:
Reúne The BOYS 15 a 22



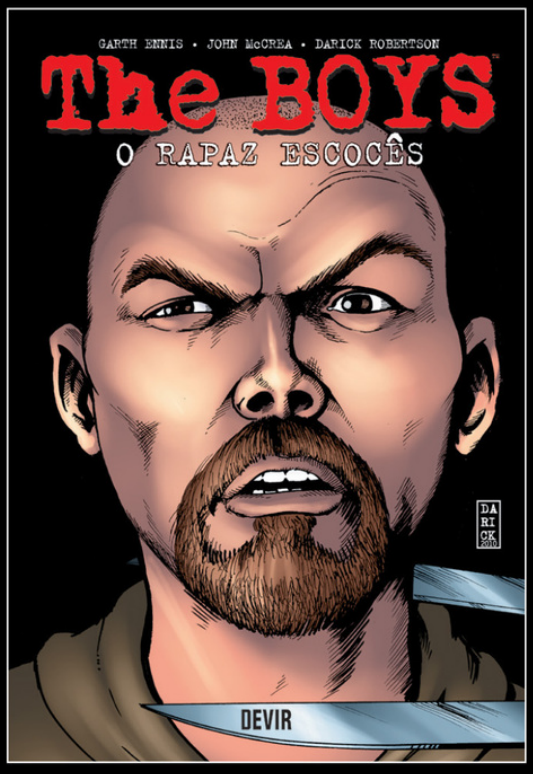
Volume 4:
Reúne The BOYS 23 a 30

Volume 5:
Reúne Herogasm 1 a 6

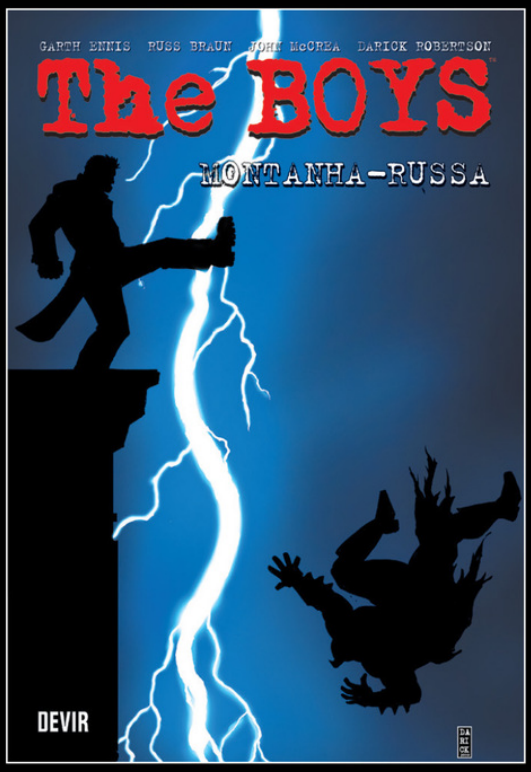
Volume 6:
Reúne The BOYS 31 a 38



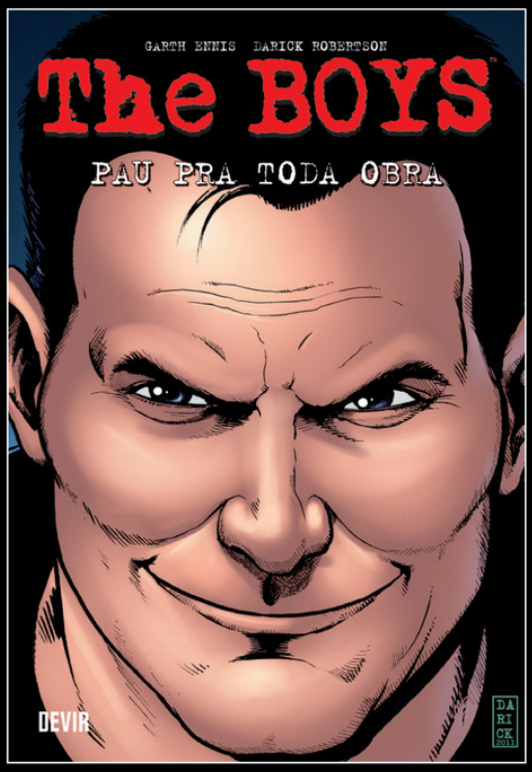
Volume 7:
Reúne The BOYS 39 a 47



Volume 8:
Reúne Highland Laddie 1 a 6



Volume 9:
Reúne The BOYS 48 a 59



Volume 10:
Reúne Butcher, Baker,
Candlestickmaker 1 a 6

Volume 11:
Reúne The BOYS 60 a 65

Volume 12:
Reúne The BOYS 66 a 72

DA
RI
CK
2008
AVINA

E AQUI ESTAMOS DEPOIS DE TANTOS ANOS DE M****!

Num mundo em que heróis fantasiados cortam os céus e vigilantes mascarados espreitam à noite, alguém deve cuidar para que esses “supers” não saiam da linha.

Billy Carniceiro, Hughie Mijão, Leite Materno, O Francês e A Fêmea são **The BOYS,** uma equipe bancada pela CIA formada por pessoas muito perigosas, cada uma delas dedicada à luta contra a força mais letal na Terra: os superpoderosos. Todos os super-heróis precisam ser vigiados. Alguns devem ser controlados. E outros, às vezes, têm de ser tirados de cena.

É aí que você chama **The BOYS.**

A guerra acabou e o mundo está seguro. Os supers levaram uma surra tão grande que nunca mais conseguirão se recuperar. Então por que alguém quer cento e vinte toneladas da única substância no mundo que pode matar todos eles de uma vez por todas?

Os Rapazes começam a ter dias muito ruins quando são surpreendidos pelos derradeiros ecos da batalha para a qual foram convocados alguns anos atrás. Por conta própria e sem muita sorte, Hughie se vê caminhando por uma última trilha sangrenta – e a verdade que ele está prestes a descobrir será devastadora. A vingança do Carniceiro finalmente se concretiza!

Este volume reúne as edições 66 a 72 de **The BOYS,** de **Garth Ennis, Russ Braun** e **Darick Robertson,** e também inclui *pin-ups* de **John McCrea, John Higgins, Carlos Ezquerra, Peter Snejbjerg** e outros!

DYNAMITE ENTERTAINMENT

DEVIR
devir.com.br

CONTEÚDO PARA LEITORES ADULTOS